

## Radeln für das Klima

### Paderborn nimmt vom 12. Mai bis 1. Juni wieder am STADTRADELN teil

**Paderborn.** Möglichst viele Kilometer für den Klimaschutz und für Paderborn erradeln – das ist das Ziel des bundesweiten Wettbewerbs STADTRADELN des Klima-Bündnis, an dem die Stadt Paderborn nach erfolgreicher Erstteilnahme 2018 auch dieses Jahr wieder teilnimmt. 235.879 Kilometer erradelten die Paderborner im letzten Jahr und schafften es so, fast sechs Mal den Äquator zu umrunden und rund 33 Tonnen Co2 einzusparen. Ein Ergebnis, dass es dieses Jahr zu schlagen gilt.



Erstmals in diesem Jahr unterstützt Ausdauersportler Frank Götz die Paderborner beim Kilometer sammeln für den STADTRADELN-Wettbewerb.

Bildrechte: Stadt Paderborn

Der Startschuss fällt, wie im letzten Jahr wieder am Paderborner Fahrradtag am 12. Mai 2019 im Schlossgarten von Schloß Neuhaus. Für die folgenden drei Wochen sind alle Bürgerinnen und Bürger, die Mitglieder des Rates sowie alle, die in Paderborn wohnen, arbeiten, einem Verein angehören oder eine Schule oder Kita besuchen, aufgerufen, bei der Kampagne mitzumachen und fleißig Kilometer zu sammeln. Beim STADTRADELN geht es um den Spaß am Fahrradfahren – gleichzeitig sollen viele Menschen für die Nutzung des Fahrrades im Alltag begeistert werden. So wird das Klima geschont und die Gesundheit gefördert. Aufgerufen sind Paderbornerinnen und Paderborner jeden Alters, egal ob versierte Vielradler oder neugierige Einsteiger.

Wer mitmachen will, kann sich auf [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) auf der Paderborner Unterseite registrieren – diese ist

ab sofort freigeschaltet. Die Anmeldung erfolgt teamweise, schließlich radelt es sich in der Gruppe schöner. Ein Team besteht mindestens aus zwei Personen und kann sich aus Familienmitgliedern, Nachbarn, Schulklassen, Vereinen oder Unternehmensbelegschaften zusammensetzen.

Am 1. Juni wird zusammengerechnet – dann wird feststehen, welches Team die meisten Kilometer gesammelt hat. Unter den Teilnehmern mit den meisten geradelten Kilometern wird ein nagelneues Pedelec, gesponsert von der Firma Löckenhoff, verlost. Kilometer zählen dabei sowohl für das eigene Kilometerkonto als auch für das des Teams und der Kommune. Gewinner werden in verschiedenen Kategorien ermittelt, ausgezeichnet wird unter anderem das fahrradaktivste Kommu-

nalparlament. Im letzten Jahr erreichten die radelnden Paderborner Ratsmitglieder Stadtrat bundesweit einen guten 5. Platz in der Einwohnerklasse 100.000 EW bis 499.999 Einwohner. Ausrichter des Wettbewerbs ist das Klima-Bündnis, das größte Netzwerk von Städten, Gemeinden und Landkreisen zum Schutz des Weltklimas, dem mehr als 1.700 Mitglieder in 26 Ländern Europas angehören. In diesem Jahr findet die Aktion bereits zum zwölften Mal statt.

Paderborn, seit 2018 auch Mitglied der Arbeitsgemeinschaft fahrrad- und fußgängerfreundlicher Städte Nordrhein-Westfalens (AGFS), unterstreicht mit der Teilnahme am STADTRADELN seine Motivation, den Radverkehrsanteil im Modal Split (derzeit 23 %) weiter auszubauen.

Nur noch für zwei  
Reisetermine freie Plätze

### Mit AWO-Sprachreisen zu besserem Englisch

**Paderborn.** Für Schüler, die ihr Englisch auf einer Sprachreise verbessern wollen, hat die AWO in diesem Jahr nur noch zu zwei Reiseternen Plätze frei. Sie empfiehlt daher, sich bei Bedarf möglichst bald für die zweite Sommerferienreise vom 29. Juli bis 14. August oder für die Sprachreise in den Herbstferien vom 12. bis 25. Oktober anzumelden.

Die Jugendlichen wohnen im Badeort Poole an der englischen Südküste bei sorgfältig ausgewählten englischen Gastfamilien. „Freunde und Freundinnen können gerne zusammen in einer Familie wohnen“, sagt Astrid Luthmann, bei der AWO zuständig für die Sprachreisen. An den Werktagen finden vier Stunden Sprachunterricht in kleinen Lerngruppen statt. Damit auch der Spaß nicht zu kurz kommt, gibt es regelmäßig gemeinsame Ausflüge, Sportnachmittage und Kinobesuche. Höhepunkt jeder Reise ist ein zweitägiger Trip nach London mit Sightseeing, Shopping und dem Besuch eines Musicals. Während der Reise werden die Jugendlichen von einer deutschsprachigen Reiseleitung betreut. „Die allermeisten Teilnehmer sind mit der Sprachreise sehr zufrieden“, so Luthmann. „Die Jugendlichen lernen viel und haben trotzdem tolle Ferien.“ Infos unter [www.awo-paderborn.de](http://www.awo-paderborn.de) oder direkt bei Astrid Luthmann unter 05251/29066-14.

GEMEINSAM GUT GEBAUT.

**YTONG**  
Bausatzhaus

Ihr Prämiumhaus  
aus Ytong:

- Energieeffizient
- Hochwertig
- Wohngesund

Aktionsangebot:



10.000€  
sparen

**WOHLFÜHLEN  
MIT FREIRAUM!**

Das familienfreundliche  
**Aktionshaus EFH151**

als KfW-Effizienzhaus 55  
einzugsfertig mit Eigenleistungen **ab 249.500€**

Sie sind neugierig?  
Rufen Sie uns an!

IHR PARTNER VOR ORT:



domoplan GmbH  
05252 937 1172

[www.domoplan-bauenmitsystem.de](http://www.domoplan-bauenmitsystem.de)



[WWW.STELLENMARKT-OWL.DE](http://WWW.STELLENMARKT-OWL.DE)

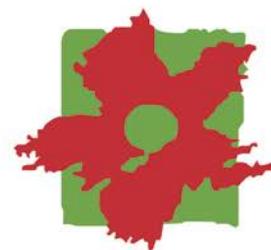


## PFLANZIDEEN & SOMMERDUFT!

BEET- UND BALKONPFLANZEN  
direkt aus unserer Gärtnerei.

Nicht vergessen –  
am 12. Mai ist Muttertag!

Paderborner Str. 67 | Schlangen | 05252.7242



**LANGES**  
BLUMENHOF

# GARTEN

Neue Ideen fürs Gartenglück



## Drei Tipps für die Arbeit im Garten

### Richtig schneiden und die Reste entsorgen

DIE GARTENSAISON IST FÜR VIELE MENSCHEN DIE SCHÖNSTE ZEIT DES JAHRES. HOBBYGÄRTNER FREUEN SICH SCHON SEIT DEM WINTER DARAUF, WIEDER IM GRÜNEN WOHNZIMMER WERKELN UND SICH UM ALLE PFLANZEN KÜMMERN ZU KÖNNEN. DREI TIPPES FÜR EINEN GRÜNEN DAUMEN IM EIGENEN HAUS ODER KLEINGARTEN.



Wer Gartenabfälle wegfährt, sollte diese während der Fahrt sichern.

Foto: djd/Quickloader

#### HECKEN- UND BAUMSCHNITT

Das Bundesnaturschutzgesetz verbietet es zwar, zwischen März und September Hecken stark einzukürzen oder sogar knapp über dem Boden zu kappen. Damit sollen Vögel geschützt werden, die eventuell in der Hecke brüten. Ein leichter Form- und Pflegeschnitt ist allerdings ganzjährig erlaubt. Obstbäume sollten regelmäßig nachgeschnitten werden, damit der Ertrag im Sommer reichhaltig bleibt. Ziergehölze profitieren von regelmäßigem Nachschneiden vor allem in Hinblick auf eine reiche Blüte oder schönere Wuchsform. Dabei gilt die Faustregel: Frühjahrsblüher werden meist nach der Blüte geschnitten, Sommerblüher im Winter oder zeitigen Frühjahr.

#### SCHNITTGUT ENTSORGEN

Nicht jeder Gärtner hat auch Platz für einen eigenen Kompost, auf dem er den Grünschnitt und auch den öfter anfallenden Rasenschnitt abladen kann. In diesen Fällen haben sich unter anderem Faltsäcke bewährt, die man in der Regel kostenlos am örtlichen Wertstoffhof oder an speziellen Grünannahmestellen abladen kann.

Wichtig ist es dabei, alle Säcke ebenso wie lose Äste fachgerecht auf der Ladefläche des Autos zu sichern, damit sich während der Fahrt nichts löst. Dafür eignen sich zum Beispiel automatische Zurrgurte. Diese sollten TÜV-zertifiziert sein und ohne Metallteile auskommen, damit das Auto während des Transports nicht verkratzt. Außerdem ist es praktisch, wenn die Sicherungsgurte eigene Verankerungsmöglichkeiten mitbringen, denn nicht in jedem Autoanhänger oder Transporter sind genügend Ankerpunkte eingebaut. Der Automatik-Zurrgurt Quickloader beispielsweise verfügt über D-Ringe, wodurch das Befestigen auch an Stangen oder Balken möglich ist. Automatik-Zurrgurte sind erhältlich im Fachhandel, bei Baumärkten oder online unter dem Suchwort "Quickloader".

Moos durchzogen, greift der Gärtner zum Vertikutierer. Damit wird der Rasen gelockert und kann danach die Nährstoffe aus dem notwendigen Dünger besser verwerten. Im Laufe des restlichen Gartenjahres heißt es dann: regelmäßig mähen und wässern! Dabei ist es besser, etwas seltener viel Wasser zu geben als jeden Tag nur ein bisschen. Der anfallende Rasenschnitt sollte ebenfalls entsorgt werden. (djd).

#### RASENPFLEGE

Ist der Rasen nach dem Winter mit

GROSSE GERÄTE KANN MAN AUCH BEI DER MIETSTATION AUSLEIHEN. BEIM TRANSPORT NACH HAUSE SOLLTEN SIE GUT GESICHERT WERDEN.

TUV NORD  
zertifizierter  
Entsorgungsfachbetrieb

**Dutchke** GmbH  
Mulden-Container-Service

Tel.: 0 52 51 - 7 22 35  
www.dutchke-container.de

### Ordnung im Werkzeugschuppen

Wer einen Garten zu versorgen hat, braucht auch das entsprechende Werkzeug. Zur Grundausstattung gehören unter anderem Rasenmäher, Vertikutierer, Spaten, Rechen, Hecken-, Ast- und Blumenschere sowie mindestens eine kleine Pflanzschaufel. All diese Dinge finden Platz im Werkzeugschuppen - doch sollten besonders die Geräte mit scharfen Kanten oder Schneidblättern stets sicher aufgeräumt sein. Dabei kann ein automatischer Zurrgut ebenfalls gute Dienste leisten. Das Modell Quickloader beispielsweise kann auch ohne spezielle Ankerpunkte jederzeit sicher an Balken oder Stangen im Gartenschuppen befestigt werden und hält die Werkzeuge an ihrem Platz. Durch die automatische Aufrollfunktion bleibt es jederzeit aufgeräumt ohne Fallschlingen. (djd).

**SCHULTE**  
FORST- & GARTENTECHNIK  
Beratung | Verkauf | Vermietung | Service  
www.motorschulthe.de

Husqvarna Mähroboter schon ab € 999,-  
Husqvarna Rasentraktor schon ab € 1.699,-  
Husqvarna Motorsäge schon ab € 189,-  
Husqvarna Akku-Technik schon ab € 279,-  
HONDA Rasenmäher schon ab € 399,-  
HONDA Motortrimmer schon ab € 199,-

Husqvarna AUTOMOWER EXPORTE  
Wir sind zertifiziert QMF  
SCHULTE FORST- & GARTENTECHNIK  
AUSBILDUNGSBETRIEB

R. Schulte e.K. Buchenhof 3-7 33178 Borchen Tel.: 05251-77902-0 borchen@motorschulthe.de  
Filiale Bartrup: Hamelner Str. 64 32683 Bartrup Tel.: 05263-95493-0 bartrup@motorschulthe.de  
Filiale Delbrück: Osterloher Feld 2 33129 Delbrück Tel.: 05250-97919-0 delbrueck@motorschulthe.de

Garten und Wellness  
**SAUERLAND**  
ALLES RUND UM GARTEN & WELLNESS  
Qualität seit 1983

MONTAGE AUF WUNSCH

STRANDKÖRBE  
CARPORTS  
MÖBEL UND TERRASSEN  
PFLEGELEICHTE ZÄUNE

SAUERLAND GmbH • Fohling 3 • 33106 Paderborn-Elsen  
Tel. 05254 649777-0 • www.sauerland.gmbh

E-PAPER  
www.paderborner-journal.de

# Verkaufsoffener Sonntag in Bad Lippspringe

## am 12. Mai

Bad Lippspringe. Es ist wieder soweit! Der Bad Lippspringer Einzelhandel im Innenstadtbereich lädt Sie unter dem Motto „Bummeln und Einkaufen von Park zu Park“ am kommenden Sonntag zu einem Besuch ein. In entspannter Atmosphäre in den kleinen Boutiquen zu stöbern gefällt traditionell Jung und Alt. Gern lässt man sich hier beraten und über die aktuellen Trends informieren. Attraktive Angebote locken auch die Schnäppchenjäger.

Passend zum diesjährigen Muttertag verwöhnt auch die heimische Gastronomie Sie gerne. Ob mit süßen Leckereien, aromatischen Tee- und Kaffeespezialitäten oder auch mit herzhaften Speisen. Das Angebot ist breit gefächert und dürfte für jeden Geschmack etwas bieten.



## von 13 bis 18 Uhr

## mit STREET FOOD MARKET vom 10. bis 12. Mai auf dem Marktplatz in Bad Lippspringe



Neben der musikalischen Untermalung wird selbstverständlich auch für genügend Sitzmöglichkeiten gesorgt, bei nicht ganz optimalen Wetterbedingungen natürlich auch überdacht.

**Wir verlosen 3 Verzehr Gutscheine!**  
Rufen Sie uns am **Donnerstag von 12.00 bis 12.30 Uhr** unter 0 52 52 / 96 53 - 303 an, die ersten drei Teilnehmer gewinnen einen Gutschein!

Was kostet das Ganze? Nichts. Der Eintritt zum CHEATDAY ist immer frei.

- spannende Streetfood-Leckereien
- frischgezapftes Bier, leckere Cocktails
- ausreichend Sitzmöglichkeiten laden zum Verweilen ein
- bei schlechtem Wetter ist für trockenes Sitzen gesorgt
- tolle Atmosphäre
- Unterhaltung für jung & alt
- Kinder-Hüpfburg | Kinderschminken
- Nette Menschen mit großen Herzen

### WANN:

**Freitag, den 10.05. von 17-22 Uhr**  
**Samstag, den 11.05. von 12-22 Uhr**  
**Sonntag, den 12.05. von 12-20 Uhr**

**WIR LIEFERN IHNEN KOSTENLOS IHRE WUNSCHBÜCHER NACH HAUSE!**  
*Sprechen Sie uns an!*



**BUCHHANDLUNG WALTEMODE**  
INH. FRANZISKA DOBIAS

MARKTSTRASSE 1  
33175 BAD LIPPSPRINGE  
0 52 52/66 86  
BUCHHANDLUNG.WALTEMODE@T.ONLINE.DE  
WWW.BUCHHANDLUNG-WALTEMODE.DE

[www.shopping-gastro-bad-lippspringe.de](http://www.shopping-gastro-bad-lippspringe.de)



nicht nur überragend lecker, sondern auch frisch vor Ihren Augen! Was auf den Teller kommt, entscheiden iSie selbst: internationale Spezialitäten, kreative Crossover-Kitchen, süße Verführungen für Naschkatzen, eine Fahrt in den Fleischhimmel oder doch lieber bio, regional und veggie? Hier findet wirklich jeder sein neues Leibgericht. Damit der kulinarische Ausflug rundum perfekt wird gibt es natürlich auch ein Rahmenprogramm. Während sich Eltern und Großeltern mit frischgezapftem Bier an ihren Speisen erfreuen, wird der Nachwuchs unterhalten!

**CHEATDAY – der Street Food Markt kommt zum 2. Mal nach Bad Lippspringe! Bei freiem Eintritt ist in diesem Jahr Schlemmen auf dem Marktplatz im Herzen der Stadt angesagt.**

Die Foodies kochen ein Wochenende lang für Sie das Allerfeinste; und zwar

## STREET FOOD MARKET BAD LIPPSPRINGE 10.-12. Mai 2019 - Marktplatz





WOHIN MIT DEM ABWASSER?



Stadtentwässerungsbetrieb Paderborn  
Eigenbetrieb der Stadt Paderborn

Stadtentwässerungsbetrieb Paderborn (STEB)  
Bentfelder Straße 12 · 33106 Paderborn  
Tel.: 05251 88-2800 · info@steb-paderborn.de  
www.steb-paderborn.de

WIR KLÄREN DAS!



## BAUEN & WOHNEN



# Smarte Helfer für komfortables Wohnen Selbstöffnende Innenraumtüren für ein barrierefreies Zuhause

Die Gesellschaft altert - doch seniorengerechter Wohnraum ist weiterhin Mangelware. Vor allem barrierefreie Einbauten, von der bodenebenen Dusche bis zur rollstuhlgerechten Küche, können den Alltag erheblich vereinfachen, wenn mit zunehmendem Alter die Beweglichkeit nachlässt. Doch nicht nur für Menschen mit Behinderung oder für Senioren, sondern beispielsweise auch für Eltern mit Kinderwagen oder Personen mit schweren Taschen in den Händen kann ein barrierefreies Zuhause eine große Erleichterung darstellen. Darunter fallen etwa auch Innenraumtüren mit einem Antrieb, die sich wie von selbst öffnen und schließen.



Mit schweren Einkaufstaschen oder einem Tablett in den Händen sind automatisch betätigte Türen eine große Erleichterung.

Foto: djd/Hörmann

Putz gelegt werden. Mit dem Antrieb lassen sich Innentüren per Taster an der Wand, Funkhandsender oder mit der passenden App des Herstellers automatisch öffnen und schließen. Von der Deutschen Gesellschaft für Gerontotechnik (GGT) wurde das System als bislang einziger Türantrieb geprüft und für gut befunden.

### Zuschüsse für barrierefreies Umbauen nutzen

Barrierefreiheit soll für möglichst viele Menschen erschwinglich sein. So sind hohe Folgekosten durch einen automatischen Türantrieb nicht zu befürchten.

Die Stromkosten etwa belaufen sich auf durchschnittlich weniger als drei Euro im Jahr. Teils sind sogar finanzielle Zuschüsse möglich: "Auf Antrag übernimmt die Pflegeversicherung bis zu 100 Prozent der Kosten, sofern man einen Pflegegrad hat. Vor der Nachrüstung empfiehlt es sich, dazu Informationen bei der Pflegeversicherung einzuholen", sagt Hörmann-Türexperte Uwe Humann. Praktisch für den Alltag sind einige weitere Funktionen des Türantriebs: So erhellt die integrierte LED-Beleuchtung bei Dunkelheit den Weg und ein akustisches Signal weist auf die Türbewegung hin. (djd).

### Nachrüstung im Eigenheim oder der Mietwohnung möglich

Wie so viele Lösungen lassen sich solche vielfach und einfach nachrüsten, auch in älteren Gebäuden. Selbst in Mietwohnungen ist dies beispielsweise mit dem Innentürantrieb PortaMatic von Hörmann möglich. Dazu wird die Gleitschiene einfach auf das Türblatt aufgeklebt, später lässt sie sich bei Bedarf wieder rückstandslos entfernen. Angeschlossen wird der Antrieb an eine übliche Steckdose. Im Neubau kann das Kabel natürlich unter

## Mehr Licht, bitte! Dachfenster zu einem Lichtband verlängern

Der Trend in der heutigen Architektur geht zu großen Glasflächen. Sie holen viel Tageslicht ins Zuhause und schaffen somit eine wohnliche und freundliche Atmosphäre. Was aber tun, wenn im Altbau, etwa im Obergeschoss, nur kleine Dachfenster vorhanden sind? Neben der Größe erfüllt auch die Wärmedämmung solcher Fenster oftmals nicht mehr die heutigen Maßstäbe. Häufig denkt man dann an einen Austausch. Entschließen sich Bauherren dazu, können sie im Zuge dessen mit geeigneten Lichtlösungen auch Fenster vergrößern oder verlängern, um die Räume heller und freundlicher wirken zu lassen.

ge lässt sich mit einem sogenannten Lichtband sorgen. Die Kombination von zwei Glasflächen sorgt für eine optische Vergrößerung des Raumes und mehr Tageslichteinfall. Das Lichtband „Fassade“ von Velux etwa ermöglicht in Räumen mit normaler Geschosshöhe und einem offenen Dachraum den vollen Ausblick von oben bis unten, der den Wohnraum erheblich aufwertet. Das untere Fensterelement ist mit einem Dreh-Kipp-Beschlag ausgestattet und kann deshalb wie ein normales Fassadenfenster geöffnet oder gekippt werden. In Kombination mit Dachfenstern ergeben sich dadurch durchgehende Lichtbänder von der Fassade bis ins Dach.

### Fenstervergrößerung passend zur Dachform auswählen

Wichtig für eine nachträgliche Verschönerung und Aufhellung des Obergeschosses ist es, die Lösung pas-

send zu den jeweiligen Gegebenheiten auszuwählen. Neben der Fassadenlösung gibt es auch ein Lichtband für Räume mit durchgehender Dachschräge, das die Fensterfläche bis zum Boden verlängern kann. Dadurch profitieren kleine Kinder vom Ausblick. Da bei dieser Variante das untere Element fest verglast ist, droht kein Sturz aus dem Fenster. Gleiches gilt bei einer Lösung für Dächer mit einem Dremmel oder Kniestock. Mit dem Lichtband „Wand“ lässt sich aus der Kombination von Dachfenster und feststehendem, senkrechtem Untenelement eine Fensterfläche vom Boden bis zur Decke realisieren, für mehr Tageslicht und einen besseren Ausblick. Bei einer geplanten Verschönerung des Zuhauses empfiehlt es sich, eine fachkundige Beratung zu den Möglichkeiten zu nutzen. Unter [www.velux.de](http://www.velux.de) etwa findet man Ansprechpartner aus dem Fachhandel vor Ort. (djd).

Lichtbänder ermöglichen große Fensterflächen im Obergeschoss. Dadurch wirkt der Raum im Handumdrehen heller, freundlicher und auch größer.

Foto: djd/Velux



# Rolladen

Sebastian Rose & Jörg Feuchthofen GbR

Reparatur  
05252 81317 Modernisierung  
Fertigung

Gewerbepark 18 \* 33189 Schlangen  
[www.rollladen-schlangen.de](http://www.rollladen-schlangen.de)

# Heizöl, Diesel und Schmierstoffe

## Lausen

Mineralöl- und Schmierstoffhandel GmbH  
Grüner Weg 24 · 33098 Paderborn  
[www.lausen-mineraloel.de](http://www.lausen-mineraloel.de)

Lausen Paderborn	☎ 0 52 51 / 75 00 77
Ostermöller Bad Lippspringe	☎ 0 52 52 / 58 08
Lütge Paderborn	☎ 0 52 51 / 340 46
Verkaufsbüro Geseke	☎ 0 29 42 / 988 68 77
Verkaufsbüro Rietberg	☎ 0 52 44 / 26 16

# GRUNDSTÜCKE ab 1.000 qm gesucht



Beispiel Schwimmbadstraße 1 Bad Lippspringe

**bebaut oder unbebaut.**  
Unverbindliches Gespräch über Wert o. Tausch  
gegen altersgerechte Neubauwohnung.

**Wir kaufen Ihr GRUNDSTÜCK!**

**Wir realisieren neue Projekte mit  
exklusivem Wohnkomfort!**

## NEUBAUPROJEKTE

von exklusivem Mehrfamilienhäusern mit Wohnkomfort

Informationen zu diesem Thema erhalten Sie  
direkt von der Lilie und Förster Immobilien  
GmbH, Ihrem zuverlässigen und kompeten-  
ten Partner für Immobilienprojekte im Raum  
Ostwestfalen Lippe.

**Wir kaufen Grundstücke komplett oder  
nehmen den/die Grundstücksinhaber mit als Baupartner –  
so erhalten Sie selbst Wohnungen im entstehenden Gebäude.**

Lilie & Förster Immobilien GmbH | Am Hoppenhof 32 | 33104 Paderborn | Tel.: 0 52 51 - 41 41 222 | info@lf.immo | www.lf.immo

# Die größte Auswahl in

# OWL

**Über 250 Sorten sofort  
zum Mitnehmen!**

**Sonntag ist  
Schahtag!**

Jeden Sonntag von  
12 - 16 Uhr geöffnet\*  
\*keine Beratung und kein Verkauf außerhalb der  
gesetzlichen Ladenöffnungszeiten!

Aktion gültig bis zum 26.05.2019 - Nur solange Vorrat reicht!

Kollektionspreis bei Einzelbestellung inklusive Fußleiste & Dämmung €/m<sup>2</sup>  
~~19,97~~  
unser Preis €/m<sup>2</sup>  
**10,99**

**Click-Laminat**  
8 mm, AC3, versch. Dekore, für den Wohnbereich geeignet, 12 Jahre Garantie

Kollektionspreis bei Einzelbestellung inklusive Fußleiste & Dämmung €/m<sup>2</sup>  
~~23,82~~  
unser Preis €/m<sup>2</sup>  
**14,99**

**Click-Laminat**  
8 mm, AC 4, für den Wohn- und Gewerbebereich geeignet, 20 Jahre Garantie, Dekor Stieleiche Concrete

Kollektionspreis bei Einzelbestellung inklusive Fußleiste & Dämmung €/m<sup>2</sup>  
~~41,27~~  
unser Preis €/m<sup>2</sup>  
**19,99**

**Solid-Core**  
Naturgetreue Farbgebung und einfaches Verlegen mit integr. Dämmung: Dekor Pinie (5201), 4,5 mm Stärke, 0,3 mm Nuttschicht, 10 Jahre Garantie. Für den Wohn- und Gewerbebereich geeignet. Format: 1.222 x 181 mm

Kollektionspreis bei Einzelbestellung inklusive Fußleiste & Dämmung €/m<sup>2</sup>  
~~44,23~~  
unser Preis €/m<sup>2</sup>  
**24,99**

**Solid-Core**  
Optisch ein Hingucker! Z.B.: Dekor Eiche Sevilla (5204), 4,5 mm Stärke, 0,3 mm Nuttschicht, 10 Jahre Garantie für den Wohn- und Gewerbebereich geeignet. Format: 1.222 x 181 mm.

**Laminat  
DEPOT**

[www.laminatdepot.de](http://www.laminatdepot.de)

**Ausgezeichnet:**

**Heimtex Star 2019  
Fachhändler  
des Jahres**

BTH Heimtex Hamburg  
[www.raumausstattung.de](http://www.raumausstattung.de)  
Soziales Engagement



**Bielefeld**  
Herforder Straße 158  
Tel: 0521 - 4481030



**Paderborn**  
Frankfurter Weg 27d  
Tel: 05251 - 1845726



**Porta Westfalica**  
Erbeweg 3 (am Porta-Markt)  
Tel: 0571 - 82946898

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 10 – 19 Uhr - Samstag 9 – 18 Uhr

Jetzt 13x in Nordrhein-Westfalen - auch in: Bochum, Dortmund, Duisburg, Essen, Gelsenkirchen, Lippstadt, Mülheim/Ruhr, Solingen, Velbert und Wuppertal

Laminat-Lager OWL GmbH  
Herforder Str. 158 · 33609 Bielefeld



**Gar nicht spießig: Unsere Grill-Spezialitäten!**

Scharfenbaum GmbH  
www.scharfenbaum-gmbh.de

WENN SCHON  
**FLEISCH RICHTIG**  
DANN

## GRILLREZEPTE mit Erdnuss verfeinern

Grillen mag jeder - bei schönem Wetter am liebsten täglich. Für kulinarische Abwechslung frisch vom Rost können leidenschaftliche Grillprofis dabei mühelos sorgen. Raffinierte Aromen, besondere Zutaten und eine kreative Zubereitung - darauf kommt es beim Grillen 2.0 an. Der Freizeitgrillmeister darf mit Gewürzen experimentieren und Zutaten wie etwa Erdnüsse verwenden. Denn die schmecken nicht nur als Snack zwischendurch, sondern auch als Zutat in leckeren und raffinierten Rezepten.

### Erdnüsse sind vollgepackt mit Nährstoffen

In der Erdnuss steckt viel mehr, als mancher vermuten würde - vor allem an wertvollen Nährstoffen, Vitaminen und Mineralien. So enthalten 100 Gramm Erdnüsse 216 Milligramm Magnesium, das entspricht 58 Prozent des Tagesbedarfs. Dieselbe Menge Erdnüsse deckt zudem ein Drittel des täglichen Zinkbedarfs sowie 109 Prozent der Tagesmenge an Niacin ab. Dieses Vitamin hilft, die Haut gesund zu halten. Unter [www.erdnuesse.de](http://www.erdnuesse.de) finden sich weitere interessante Fakten und kreative Rezeptideen. Und auch Grillfans kommen mit der Erdnuss auf ihre Kosten, etwa als Basis für einen exotisch abgeschmeckten Dip zum Putenspieß.

### REZEPTTIPP: Zitronengras-Putenspieße mit Erdnuss-Kokos-Dip und Mangold

#### Zutaten für 4 Personen:

- 1 Stück (ca. 20 g) Ingwerknolle
- 3 Knoblauchzehen | Salz & Pfeffer
- 3 EL Pflanzenöl | 1 EL Currypulver
- 800 g Putenbrust
- 4 Stängel Zitronengras
- 700 g Mangold | 1 Bio-Orange
- 300 g Kirschtomaten an der Rispe
- 3 EL Olivenöl | 300 ml Kokosmilch
- 1 EL rote Currypaste
- 2 EL ültje pur Erdnussmus
- Saft von 1 Zitrone
- 40 g Erdnüsse geröstet & gesalzen
- Grillschale

#### Zubereitung:

- Ingwer und Knoblauch schälen und würfeln. Mit Pflanzenöl, Curry, Salz und Pfeffer mischen. Putenbrust waschen, trocken tupfen, in Stücke schneiden und mit dem Würzöl vermengen. Zitronengras waschen und längs halbieren. Je 4 Putenbruststücke auf einen Zitronengrasspieß stecken und unter Wenden ca. 10 Minuten grillen.

- Mangold putzen, waschen und in Stücke schneiden. Rispetomaten waschen. Mangold und Tomaten in eine Grillschale legen. Orange waschen, trocken tupfen und die Schale abrei-



*Erdnüsse und Fleisch sind ein echtes Dreamteam! Erdnussmus im Dip und gehackte Erdnüsse geröstet und gesalzen geben Zitronengras-Putenspießen den Kick.*

Foto: djdl/ültje GmbH/Food & Foto Hamburg

ben. Orange halbieren und auspressen. Orangenschale und -saft, Olivenöl, Salz und Pfeffer mischen. Mangold damit beträufeln. Gemüse auf dem Grill ca. 6 Minuten garen.

- Für den Dip Kokosmilch, Currypaste und Erdnussmus in einem Topf unter Rühren erhitzen. 100 ml Wasser und Zitronensaft zufügen. Mit Salz und Pfeffer würzen. Gemüse vom Grill nehmen. Mit Putenspießen auf Tellern anrichten. Mit etwas Erdnuss-Kokos-Dip beträufeln. Erdnüsse hacken und über die Putenspieße streuen. Den übrigen Erdnuss-Kokos-Dip dazureichen. (djd).

## GRILLDIP mit selbstgezogenen Kräutern

Ob Steak, Würstchen oder Maiskolben als Hauptgang - beim Grillen kommt es immer auch auf die Beilagen an. Wer sich und seinen Gästen eine Freude bereiten möchte, verwendet dafür Zutaten direkt aus eigenem Anbau wie etwa frische Würzkräuter (Wildgärtner Genuss Samen-Mischung von Neudorff).

Daraus lässt sich ganz schnell ein leckerer Dip zaubern:

200 g Magerquark mit 100 g Frischkäse und 2 EL Vollmilch-Joghurt zu einer cremigen Masse verrühren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. 4 EL gehackte Wildgärtner „Würz-Kräuter“ unterrühren.

Wer mag, peppt den Dip noch mit gewürfelten Tomaten- oder Gurkenwürfeln oder gehackten Hasel- oder Walnüssen auf. Mehr Rezepte gibt es unter [www.neudorff-wildgärtner.de](http://www.neudorff-wildgärtner.de). (txn-p.)

# RECHT & STEUERN



## FRISCH | PFITZER RECHTSANWÄLTE - NOTARE

### Kanzlei für Erb-, Immobilien- u. Wirtschaftsrecht

Der Partner Ihres Vertrauens im Hochstift für alle Fragen um Nachlass und Erbschaft.



Christoph Frisch  
Rechtsanwalt u. Notar  
[www.erbmanager.de](http://www.erbmanager.de)

#### Christoph Frisch

Rechtsanwalt und Notar  
Erb-, Grundstücks- und Wirtschaftsrecht

#### Udo Pfitzer

Rechtsanwalt und Notar  
Erb-, Miet- und Verkehrsrecht

#### Dr. Bernhard Weber

Rechtsanwalt  
Bank- und Kapitalmarktrecht  
Unternehmens-, Finanzierungs- u. Vermögensrecht  
[www.kanzlei-fuer-kapitalschutz.de](http://www.kanzlei-fuer-kapitalschutz.de)

Büro Paderborn  
Warburger Straße 25  
33098 Paderborn  
Telefon: 0 52 51 - 870 83 0

[www.recht-frisch.de](http://www.recht-frisch.de)

## Vorsorgevollmacht

**Krankheit, Unfall oder Alter: Jeder Erwachsene kann plötzlich in die Lage kommen, wichtige Angelegenheiten des Lebens nicht mehr selbstverantwortlich regeln zu können. „Dann ist es von Vorteil, wenn die Person eine Vorsorgevollmacht erstellt hat“, sagt Heike Morris, juristische Leiterin der Unabhängigen Patientenberatung Deutschland (UPD). „Das Dokument benennt eine Person des Vertrauens, die im Ernstfall stellvertretend für den Verfasser und in seinem Namen handeln darf.“**

Ein solcher Ernstfall tritt zum Beispiel ein, wenn Sie aufgrund einer psychischen Krankheit, körperlichen Beeinträchtigung, geistiger oder seelischer Behinderungen nicht mehr in der Lage sind, sich vollständig selbst um Ihre Angelegenheiten zu kümmern. Lebens- oder Ehepartner, volljährige Kinder oder Eltern gelten dann nicht automa-

tisch als bevollmächtigt, in Ihrem Namen Rechtsgeschäfte abzuschließen oder Entscheidungen zu fällen. Zu diesem Zweck bestellt das Gericht einen gesetzlichen Betreuer für Aufgabenkreise, für die eine Betreuung notwendig ist. Gerichte versuchen vorrangig, Angehörige des Betroffenen als ehrenamtlichen Betreuer auszuwählen.

**Details festhalten:** Anders ist die Situation, wenn Sie eine Vorsorgevollmacht erstellt haben. In dieser können Sie eine oder mehrere Personen, denen Sie uneingeschränkt vertrauen, benennen und ihnen das Recht einräumen, in Ihrem Namen stellvertretend und rechtsverbindlich zu handeln – zum Beispiel, falls Sie pflegebedürftig werden und selbst nicht mehr entscheidungsfähig sind. In der Vorsorgevollmacht können Sie festlegen, welche Bereiche Ihres Lebens sie betrifft und welche Befugnisse Sie dem Bevollmäch-

tigten einräumen. „Dieser kann dann zum Beispiel Entscheidungen bezüglich Ihres Vermögens oder Aufenthaltsortes treffen oder dazu berechtigt werden, Sie vor Gericht oder bei Behörden zu vertreten.“ In anderen notwendigen Fällen, die nicht von der Vollmacht erfasst sind, kann weiterhin eine Betreuungserstellung erforderlich werden.

**Schriftlich aufsetzen:** Sicherheitshalber sollte die Vorsorgevollmacht schriftlich aufgesetzt, mit Ort und Datum versehen und eigenhändig unterschrieben werden. „Eine Beglaubigung, ob durch einen Notar oder eine Betreuungsbehörde, ist nicht zwingend erforderlich. Sie stärkt jedoch die Akzeptanz im alltäglichen Rechtsverkehr“, sagt Heike Morris. Bei Grundbuchangelegenheiten ist eine öffentliche Beglaubigung erforderlich. Diese kann für eine Gebühr von 10 Euro bei einer Betreuungsbehörde eingeholt werden. (akz-o)

# Sommerlicher Start - 14. „Gartenfest Kassel“

vom 30. Mai bis 2. Juni (Himmelfahrt) im Schlosspark Wilhelmsthal

**Kassel.** Der Frühling glänzt in seiner ganzen Pracht – es grünt und blüht überall. Die Bäume und Gehölze lassen ihre Knospen sprießen und man kann bereits erahnen, welche Früchte sie im Sommer tragen werden. Traditionell nutzen alle Garten- und Pflanzenliebhaber das lange Wochenende dank des Feiertages Christi Himmelfahrt, um das fröhliche Wetter beim großen Gartenfest in Kassel-Calden zu genießen. Mehr als 180 Aussteller auf über 20.000 qm freuen sich auf dem Gelände von Schloss & Park Wilhelmsthal auf ihre Besucher – die perfekte Gelegenheit, um sich sommerlich-frische Ideen für den heimischen Garten zu holen. Doch nicht nur Blütenessens, Pflanzstauden, außergewöhnliche Kräuter, sondern auch viele Helferlein bei der Gartenarbeit erwarten die Naturfreunde in Caldén. Geschenke für Gärtner, Gartenwerkzeuge im Vintage-Stil oder besonderes Saatgut sucht, sollte am Stand von The Great British Garden Company vorbeischauchen. Wohn- und Lifestyle-Affine können sich mit den hochwertigen Artikeln von Mariska van Angelen begeistern lassen: Freuen Sie sich auf kuschelige Kissen, urbane Holzbretchen und vieles mehr aus natürlichen Materialien. Im märchenhaften Schlosspark Wilhelmsthal vereinen sich Alt und Neu. Hier kann man nicht nur Eindrücke der



## GEWINNEN SIE 5 x 2 Eintrittskarten

Einfach eine Postkarte an Redaktion HEGGEMANNMEDIEN  
Stichwort „Gartenfest Kassel“  
Burgstr. 2 • 33175 Bad Lippspringe.

Einsendeschluss: 15. Mai 2019  
Das Losverfahren entscheidet.  
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

neuesten Pflanzentrends aufschnappen, sondern auch in der um 1750 entstandenen Anlage in die vergangene Zeit des Rokoko eintauchen. Das Flanieren zwischen den weißen Pagodenzelten lohnt sich also nicht nur der ausgewählten Waren der Aussteller wegen, sondern auch, um das Gelände rund um das Gartenfest zu genießen. Wer noch weiter in die Historie eintauchen möchte, sollte die angebotene - im Eintrittspreis enthaltene - Schlossführung durch die einstige Sommerresidenz wahrnehmen. Wer sich eher für kleine, bescheidene Häuser interessiert, kann sich im weitläufigen Park des Schlosses die Tiny-Houses auf Rädern – mit Segel, Veranda, Stufen, Grillbereich, Holzschuppen, Hochbeet, Spielbereich, Naturzaun und Deko – von Wood Shed ansehen. Das sind komprimierte, wohnwagenähnliche Häuser, die das Minimalisten-Herz höherschlagen lässt.

Abrundet wird das Gartenfest wie jedes Jahr durch ein ansprechendes Rahmenprogramm: Musikalische Begleitung, Walking Acts, Komik und Theater lassen den Caldener Park zum Ausflugsziel für die ganze Familie werden. Doch auch die entspannende und zugleich genussreiche Komponente darf bei einer viertägigen Veranstaltung nicht fehlen: Lassen Sie sich kulinarisch verzaubern von Speisen und Getränken aus aller Welt und genießen Sie das Gartenfest Kassel! „Gartenfest Kassel“, Schloss Wilhelmsthal, 30. Mai bis 2. Juni 2019, Himmelfahrt Donnerstag 9 bis 19 Uhr, Freitag bis Sonntag 10 bis 19 Uhr. Eintritt: 11 Euro, ermäßigt 9 Euro, Kinder bis 17 Jahre frei, Wochenend-Karte 18 Euro. Samstag Familientag, ermäßigter Eintritt nur an der Tageskasse. Informationen: [www.gartenfestivals.de](http://www.gartenfestivals.de) oder Telefon 0561/2075730.

# Wirtschaftsjunioren spenden 500 Euro für Kinderhospiz



Spendenübergabe: Inga Rowlien (l.) und Christian Hake von den Wirtschaftsjunioren Paderborn+Höxter überreichen nun die Spendensumme vom diesjährigen Frühlingfest an Erika Berkemeier vom Ambulanten Kinderhospiz Paderborn+Höxter.

Foto: Wirtschaftsjunioren PB+HX

**Paderborn.** Die Wirtschaftsjunioren Paderborn+Höxter schauen regelmäßig über den eigenen, wirtschaftlichen Tellerrand hinaus. Beim diesjährigen Frühlingfest sammelten die Unternehmer eine Spendensumme in Höhe von 500 Euro ein, welche sie nun an das Ambulante Kinderhospiz Paderborn-Höxter übergaben. Dabei konnten Christian Hake, als Vorsitzender der Wirtschaftsjunioren Paderborn+Höxter, sowie Inga Rowlien, als Leiterin des WJ-

Ressorts Kultur und Geselliges, einen Einblick in die Arbeit des Hospizes gewinnen. Beide wurden durch Roswitha Schopohl, die im Hospiz für die Öffentlichkeitsarbeit zuständig ist, und durch die ehrenamtliche Mitarbeiterin Erika Berkemeier durch die Räumlichkeiten geführt. „Die Arbeit im Kinderhospiz ist eine große Hilfe für die betroffenen Familien. Wir sind froh, das Engagement mit unserer Spend unterstützen zu dürfen“, so Hake.

## Eine besondere Chance für Schüler

### Viele Schulkinder haben Probleme im Lesen und Rechtschreiben

#### Probleme erkennen

Sarah war schon immer ein aufgewecktes Kind. Auch in vielen Schulfächern zeigte sie gute Leistungen. Nur mit der Rechtschreibung wollte es nicht klappen: Obwohl sie fleißig mit ihrer Mutter übte und auch eine studentische Nachhilfe engagiert wurde, wirkte Sarah oft unkonzentriert und machte immer wieder die gleichen Fehler. Eine entmutigende Situation für sie - und auch für ihre Mutter. Bis ihre Lehrerin im Elterngespräch auf das LOS aufmerksam machte.

#### Gut beraten im LOS

Nach einem intensiven Gespräch mit Sarah und ihren Eltern wurde Sarah getestet. Es stellte sich heraus, dass ihre Probleme keineswegs von mangelnder Intelligenz oder Konzentrationsstörungen herrühren, sondern von einer Rechtschreibschwäche. Um Sarah zu helfen, ihre Schwäche zu überwinden, wurde im LOS ein spezieller Förderplan für sie erstellt.

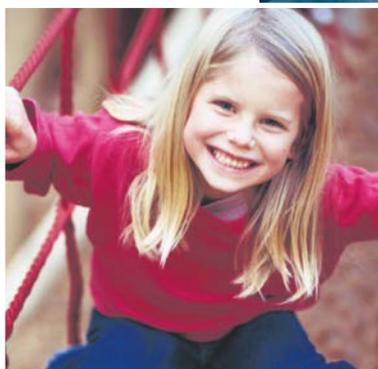
#### Erfolg in der Schule

Seither kommt Sarah ins LOS und arbeitet in ihrer von einem speziell geschulten Pädagogen betreuten Fördergruppe daran, ihre Rechtschreibprobleme zu meistern. Dabei werden alle sprachlichen Aspekte - die mündliche Sprache ebenso wie die schriftliche - berücksichtigt. Neben schriftlichen Unterrichtsmaterialien kommen auch Computer zum Einsatz, um den Kindern eine optimale Verarbeitung des Lernstoffes im Langzeitgedächtnis - und damit dauerhaften Erfolg - zu ermöglichen. Inzwischen merkt Sarah, wie sehr ihr der gezielte Unterricht hilft: Ihre Rechtschreibung ist schon viel sicherer geworden, ihr Wortschatz hat sich erweitert und sie ist wieder konzentriert bei der Sache. Auf ihre Fortschritte ist

sie richtig stolz und das motiviert sie weiterzumachen. Schließlich will sie einmal aufs Gymnasium - und dafür, das weiß Sarah genau, braucht sie gute Noten.

**Das LOS fördert Ihr Kind ganz gezielt dort, wo es Schwächen in der Rechtschreibung, im Lesen, aber auch bei der Konzentration hat.**

Über den individuellen Förderunterricht für Ihr Kind informiert Sie Sylvia Heesch vom LOS Paderborn unter Telefon 05251 / 8704930.



**LOS Paderborn fördert Kinder und Jugendliche**

**Nur eine genaue Diagnose hilft!**

**Kostenlose Lese-/Rechtschreibtests im LOS**

**Lehrinstitut für Orthographie und Sprachkompetenz**



**LOS Paderborn · Sylvia Heesch Diplom-Pädagogin**  
Rathausplatz 9 (Eingang Jühenplatz 1-3) · 33098 Paderborn  
Tel. 05251/8704930 · [los-paderborn@losdirekt.de](mailto:los-paderborn@losdirekt.de)  
[www.los-paderborn.de](http://www.los-paderborn.de)

# MUTTERTAG

12. Mai 2019



## Das macht Müttern Freude

(akz-o) IN ÜBER 70 LÄNDERN DER WELT WIRD DER MUTTERTAG GEFIEERT. IN DEUTSCHLAND TRADITIONELL AM ZWEITEN SONNTAG IM MAI. HÄUFIG WERDEN DIE MAMAS MIT GEDECKTEM FRÜHSTÜCKTISCH UND EINEM BLUMENSTRAUSS ÜBERRASCHT. DABEI GIBT ES ABER NOCH UNZÄHLIGE ANDERE GESCHENKIDEEN, WIE MAN SEINER MUTTER EINE FREUDE MACHEN KANN. WIR HABEN DREI SCHÖNE FÜR SIE HERAUSGESUCHT:

Picknick macht Spaß. Übernehmen Sie doch mal die Initiative fürs Einlösen und machen einen Terminvorschlag. Unser Tipp: ein gemeinsamer Gutschein mit Ihren Geschwistern. So oder so, Ihre Mutter wird sich freuen und Sie können die Zeit mit ihr genießen.

### Blumentopf

So schön ein Blumenstrauß ist, leider hält er nicht so lange. Ganz anders sieht es mit einem nett bepflanzten Blumentopf aus. Für die persönliche Note kann man diesen wunderbar gestalten. Je kreativer Sie sind, umso aufwendiger kann der Blumentopf verziert werden. Malen Sie ihn zum Beispiel mit Acrylfarben an oder verzieren ihn mit aufgeklebten Mosaiksteinen oder Muscheln. Damit Ihr Kunstwerk auch wetterbeständig ist, verwenden Sie anschließend Klarlack oder Elefantenhaut.

### Selbst gebackener Kuchen

Wie oft hat unsere Mama für uns schon gebacken und uns damit eine Freude gemacht. Am Muttertag drehen



Foto: pixabay.com/akz-o

wir den Spieß mal um und verwöhnen sie mit eigenem Backwerk. Wie wäre es mit einem Erdbeerkuchen? Der schmeckt jedem und ist ganz einfach zuzubereiten ...

## GESCHENKIDEEN

Am zweiten Sonntag im Mai beschenken Kinder traditionell ihre Mütter, um sich für all die Liebe und Zuneigung zu bedanken und auch etwas zurückzugeben. Mamas freuen sich oft am meisten über Geschenke, die von Herzen kommen. Der Wunsch nach Gesundheit beispielsweise ist immer ein guter Ratgeber für Geschenke. Hier einige Ideen: Zeit miteinander verbringen, bei einem schönen Picknick mit einem liebevoll bestückten Picknickkorb, bei einem gemütlichen, gesunden Familienfrühstück oder bei einem erholsamen Wellness-Tag. Wie wäre es mit gemeinsamen Aktivitäten und einem Ausflug zu einer Wanderung oder einer Fahrradtour? Wenn die Geschenke oder Gutscheine dann noch mit einer Rose und einem liebevollen Brief kombiniert werden, entsteht ein sehr persönliches Präsent, eine kleine Geste der Dankbarkeit, die jede Mutter mehr als verdient hat. (txn.)

### Gutschein für gemeinsame Zeit

Neben den Klassikern wie Blumen oder Pralinen sind Gutscheine als Muttertagsgeschenk sehr beliebt. Vor allem als Kind haben wir diese für Putzen oder Bügeln verschenkt und oft genug wurden sie dann gar nicht eingelöst. Das können Sie jetzt ändern! Verschenken Sie einen Gutschein für gemeinsame Zeit mit Ihrer Mutter. Wie wäre ein Wellness-Tag oder ein gemeinsamer Kino- oder Theaterbesuch? Teuer muss der Tag gar nicht werden, auch ein Ausflug mit einem

# Erholung zum Muttertag schenken!



365 Tage im Jahr für Sie geöffnet!

### Sole Day Spa

p.P. 39 EUR

Tageskarte Wasserwelt inkl. Saunalandschaft sowie Salz- und Solespa Salinarium, 1x Wohlfühlpaket (Leihbademantel und Leihhandtuch) und ein Wokgericht im Thermenbistro Waves

### Auszeit

p.P. 72 EUR

Tageskarte Wasserwelt inkl. Saunalandschaft sowie einer Rückenmassage mit Moorwärmepackung (ca. 60 Min.)

### Zeit für Zwei

69 EUR

2x Tageskarte Wasserwelt inkl. Saunalandschaft, 2x prickelnder Sekt, 2x Wohlfühlpaket (Leihbademantel und Leihhandtuch) und 2x ein Wokgericht im Thermenbistro Waves

Alle Arrangements und noch weitere Geschenkideen finden Sie als Sofortausdruck auf [www.westfalentherme-shop.de](http://www.westfalentherme-shop.de)

Mehr Infos unter 05252 964-149

Westfalen Therme GmbH & Co. KG · Schwimmbadstraße 14 · 33175 Bad Lippspringe



# MUTTERTAG

12. Mai 2019

## Rezept für einen Erdbeerkuchen

**Zutaten:** 4 Eier, 200 g Mehl, 200 g Zucker,  
1 Päckchen Vanillezucker, ½ TL Backpulver

**Für den Belag:** 500 g Erdbeeren, 1 Päckchen roter Tortenguss,  
1 Päckchen Sahnesteif, Fett und Paniermehl für die Form

### Zubereitung:

» Eier mit Zucker und Vanillezucker in eine Schüssel geben und so lange schaumig schlagen, bis der Teig Blasen wirft. Das Mehl sieben und mit dem Backpulver mischen. Danach vorsichtig mit einem Schneebesen unter die Eiermasse heben.

» Backofen auf 175 °C Ober-/Unterhitze vorheizen.

» Eine Obstbodenform einfetten und mit Paniermehl ausstreuen. Den Teig hineingeben und auf mittlerer Schiene ca. 10–15 Min. backen (Stäbchenprobe machen, der Boden sollte goldgelb sein).

» Die Erdbeeren waschen und in Hälften schneiden. Das Päckchen Sahnesteif auf dem Boden verteilen, um das Durchweichen zu verhindern, und Erdbeeren darauf verteilen. Den Tortenguss nach Anleitung kochen und auf den Erdbeerkuchen geben.

Egal welches Geschenk Sie am Muttertag überreichen, Sie machen Ihrer Mama eine große Freude. Eine hübsche Karte mit ein paar persönlichen Zeilen rundet die ganze Sache ab!



Foto: pixabay.com/akz-o

**Ein Strauß bunter Blumen,  
der Frühstückstisch liebevoll  
gedeckt und den ganzen Tag  
im Mittelpunkt stehen  
bei der Familie – an Muttertag  
freuen sich viele Frauen  
über liebevolle Aufmerksamkeiten  
ihrer Lieben. Wer Glück hat,  
muss an diesem Tag tatsächlich  
nichts selber machen  
und kann sich einfach mal  
nur entspannen  
und die Zeit genießen.**

**Meyer**  
**R**aumausstattung  
Meisterbetrieb

Gardinen - Polsterei - Bodenbeläge  
Sonnenschutz - Innenausbau

Heinz- Josef Meyer  
Markt 7  
33142 Büren  
Tel. 02951/ 2617  
Fax. 02921/1891

e-mail: raumausstattung-meyer@kh-online.de  
www.meyer-raumausstattung.de



**die  
Brücke**  
Inklusionsbetrieb

**Wäscherei & Heißmangel**

Waschen & Trocknen · Bügeln & Heißmangeln  
Teppich- & Polsterreinigung · Vermietung von Tischwäsche  
Reinigung von Pferde- & Hundedecken · Annahmestelle chemische Reinigung

Wäscherei „die Brücke“ gGmbH · An der Weberei 1 · 33175 Bad Lippspringe  
Tel.: 05252 / 939933 · www.waescherei-diebruecke.de

**Tofall's**  **BLUMENECKE**  
Floristik | Dienstleistungen  
Gartenpflege | Grabpflege

**NICHT VERGESSEN**

am 12. Mai ist Muttertag!

Wir sind von 08.30 - 13.00 Uhr  
für Sie da!

## Starten Sie mit uns in den Sommer



Eine große Auswahl an Beet- und Balkonpflanzen finden Sie bei uns im Geschäft aber auch direkt in der Gärtnerei am Richtweg 18.

Gerne bepflanzen wir Ihre Kübel und Gefäße nach Ihren Wünschen und liefern Sie Ihnen auf Wunsch nach Hause.

Ihr Team von Tofall's Blumenecke freut sich auf Sie.



**Besuchen  
Sie uns!**

Öffnungszeiten Geschäft, Bielefelder Straße:

Montag - Freitag 08.30 - 18.00 Uhr

Samstag 08.30 - 14.00 Uhr

### Anfahrt



Sie finden uns ziemlich  
am Ende der Straße!

Öffnungszeiten Gärtnerei, Richtweg 18:

Montag - Freitag 09.00 - 18.00 Uhr

Samstag 08.00 - 14.00 Uhr

Blumenecke · Bielefelder Straße 15 · 33175 Bad Lippspringe · Telefon 05252 4213 · kontakt@tofalls-blumenecke.de · www.tofalls-blumenecke.de

# SC PADERBORN 07

Aufstiegskampf I. Bundesliga



#kämpfen und siegen

SC  
PADERBORN

07 e.v.

## Uwe Bernard

GmbH & Co KG

## BAUSTOFFE TRANSPORTE

Scharmeder Straße 135  
33106 Paderborn-Elsen  
05254 - 940015



Wir drücken dem  
SCP07 die Daumen!

## Trainer Steffen Baumgart & der SC Paderborn auf dem Weg in die 1. Bundesliga

Paderborn. Der Glaube an ein zweites Fußball-Wunder in Paderborn wächst weiter. Trotz der Niederlage in Bielefeld steht der SC Paderborn fünf Jahre nach dem überraschenden Aufstieg in die 1. Bundesliga nun vor einer möglichen Rückkehr in das Oberhaus.

Das Team von Trainer Steffen Baumgart steht auf einem direkten Aufstiegsplatz und könnte im Rennen der

Favoriten 1. FC Köln, Hamburger SV und 1. FC Union Berlin der lachende Vierte sein. Das erstaunt die Fachwelt. Vor zwei Jahren waren die Paderborner nur mit viel Glück dem Absturz in die Viertklassigkeit entgangen. Weil der TSV 1860 München keine Lizenz erhielt, blieb Paderborn als damaliger Tabellen-18. in der 3. Liga.

Mit erfrischendem Offensivfußball und

schon 71 erzielten Toren gilt der SC Paderborn als Attraktion der Liga. Im letzten Heimspiel der Saison gegen den derzeit einen Punkt schlechteren HSV will die Mannschaft natürlich siegen. Damit dürfte der Aufstieg näher rücken.

Wenn dann am letzten Spieltag noch drei Punkte in Dresden folgen ..., dürfen sich alle Fußballfans auf eine große Party freuen!

## ASSMANN AUTOMOBILTECHNIK



KFZ-Meisterbetrieb  
Eine Werkstatt - Alle Marken

33104 PB-Sennelager · Einsteinstr. 4 · Tel. 05254 4545

## Maler-Eildienst



Hans Kleinemeier  
Inh. Michael Gremmel

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten  
preiswert und schnell

Fassadenanstriche – Reinigung und Imprägnierung  
Sanierung von Brand- und Wasserschäden – Lackier- und  
Tapezierarbeiten – Bodenverlegung – Industrianstriche

Meisenweg 6 | 33178 Borchen | Telefon 05251 381427  
E-Mail: malereildienst@gmail.com

## SC Paderborn 07 verliert und der BVL Bad Lippspringe gewinnt



v. li. Raphael Schäfers, BVL-Kassierein Kathrin Rudolphi und Guido Düsing (MIT).

Bad Lippspringe (MIT). Bei der Fahrt der Mittelstandsvereinigung Bad Lippspringe zum OWL-Zweitligaspiel nach Bielefeld, wurde im Bus ein Tippspiel durchgeführt. Trotz größtmöglicher Unterstützung für das Team des SC Paderborn, mussten die Fußball-Fans etwas bedrückt die Heimreise antreten. Den 2:0-Sieg der Arminen hatte natürlich keiner getippt. Kurzerhand wurde von den Mitgliedern des CDU-nahen Unternehmerverbandes entschieden, die 175 Euro der Jugendabteilung des BV Bad Lippspringe zukommen zu lassen. „Des einen Leid, des anderen Freud“, sagte der MIT-Stadtverbandsvorsitzende Raphael Schäfers.

## Alle Tickets für das HSV-Spiel vergriffen

Paderborn. Das Heimspiel gegen den Hamburger SV (Sonntag, 12. Mai, 15.30 Uhr) ist ausverkauft. Innerhalb von wenigen Minuten wurden die restlichen Stehplatzkarten im Online-Ticketshop gebucht. Somit steht fest, dass für dieses Spiel keine Tageskasse geöffnet sein wird.

Ausdrücklich warnt der SCP vor dem

Kauf von Eintrittskarten auf dem Schwarzmarkt und auf Internet-Plattformen wie ebay oder Viagogo, da dieser Verkauf unzulässig ist und gegen die geltenden ATGBs verstößt. Fans laufen somit Gefahr, Fälschungen und stornierte Tickets zu erwerben.

Ertapten Schwarzhändlern droht eine Ticketsperre und eine Vertragsstra-

fe in Höhe von bis zu 2.500 Euro. Ein legaler Verkauf und Erwerb von Eintrittskarten für das Spiel ist über die offizielle Internet-Ticketbörse [www.scp07-ticketboerse.de](http://www.scp07-ticketboerse.de) möglich. Hier können Fans Tickets bequem und sicher zum regulären Preis kaufen und verkaufen, es gilt das Fairplay-Prinzip „von Fans für Fans“.



Zaunrestposten  
Lichtenau

JETZT NEU: DIREKT AB LAGER  
Gartentore in großer Auswahl

Ständig wechselnde Sonderposten!  
Doppelstabmatten & Pfosten

Gewerbegebiet Leihbühl  
Johannes Hörschen Str. 12a · 33165 Lichtenau  
Telefon 05295 995372 · Mobil 0160 6456780

TOP  
ANGEBOTE  
%



## Ehrenpräsident Bernhard Temming ist verstorben

Paderborn. Mit großer Bestürzung hat der SCP07 vom Tod seines Ehrenpräsidenten Bernhard Temming erfahren. Als Urgestein im Paderborner Fußball war Temming über Jahrzehnte mit großem persönlichen Engagement in mehreren verantwortlichen Positionen tätig und hat sich bleibende Verdienste um den Verein erworben.

Bereits im Jahr 1962 trat Temming dem Vorgängerverein TuS Sennelager als Mitglied bei und nahm seine Vorstandstätigkeit im gleichen Jahr auf.

Ab 1988 engagierte sich Temming als Präsident des Fusionsclubs TuS Paderborn/Neuhaus. Nach seiner Amtszeit ernannten ihn die Mitglieder aufgrund seiner großen Verdienste im Jahr 1994 zum Ehrenpräsidenten. Auch im Anschluss daran blieb Temming dem Verein eng verbunden, hat sich mit großer Begeisterung für den Fußball engagiert und wirkte an der Umbenennung zum SC Paderborn 07 im Jahr 1997 mit. Sein Unternehmen ist bis heute Sponsorpartner des SCP07.

„Bernhard Temming hat Maßstäbe in der Vereinsarbeit gesetzt und mit dazu beigetragen, den Verein in seiner heutigen Konstellation zu entwickeln. Dafür sage ich ihm im Namen aller Gremien und Mitglieder herzlichen Dank. Unser Mitgefühl gilt seiner Familie, die ihn stets bei seinem Engagement für den Fußball unterstützt hat“, betont Präsident Elmar Volkmann, der Bernhard Temming noch beim diesjährigen Pokalspiel gegen den Hamburger SV in der Benteler-Arena begrüßen konnte.

# NEU bei BDperformance - Erlebnis Rennsport in der Region OWL!

Am 1. Juni 2019 ist Eröffnung!



**Bad Lippspringe.** Das international tätige Unternehmen BDperformance stellt sein Know-how im Regelfall dem engagierten Rennfahrer als Eigner eines Rennmotorrades, Sportwagens oder Rennteams aus Deutschland, Europa und inzwischen aus der ganzen Welt zur Verfügung. Die elitäre Kundschaft, zu der Deutsche Meister, Europa- und Weltmeister aus verschiedenen Rennklassen zählen, vertrauen auf die Erfahrung und das Knowhow des Unternehmens.

Sie wundern sich über den Firmensitz, hier in Bad Lippspringe? Unser Kurstädtchen als Spezialstandort für die gut betuchte und internationale Rennfahrerszene? Die Erklärung liefert der gebürtige Hesse und Inhaber Bernd Dewald schnell. Er verweist auf seine Frau als gebürtige Bad Lippspringerin

„Hauptsache meine Frau hat kein Heimweh, ihr geht es gut und meine Tochter fühlt sich hier ebenso pudelwohl. Für unsere Kunden spielt es keine Rolle wo wir zu finden sind. Außerdem bekommen Begriffe wie frische Luft, Fahrradfahren, Kurwald und die Kurstadt als Erholung eine völlig neue Bedeutung, wenn man viel Zeit mit Abgasen verbringt. Das genießen übrigens auch unsere Kunden, die oft mehrere Tage hier verweilen, zum Auftanken neuer Kräfte. Entspannung ist wichtig, wenn man im hektischen und sehr angespannten Rennsportalltag hoch motiviert und konzentriert arbeitet.“

Durch Spezialisierung und Entwicklungen mit Patenten innerhalb der letzten Jahre hat es die Firma BDperformance zu internationalem Ruf gebracht. Sie ist in der internationalen Tuningszene

eine feste Größe. 30 Jahre Erfahrung auf vielen Gebieten sind das Kapital der Firma und lassen es weiter wachsen. Durch das Engagement und Angebote für Fahrtrainings im Bilster Berg Drive-Resort in Bad Driburg ist einigen regionalen Kunden die Firma seit 2013 als Nebenabteiler BD Racing bekannt.

Die ganze Familie Dewald ist Motorsport begeistert. Ehefrau Barbara ist federführend in der Organisation aktiv, während Tochter Pia jahrelange Erfahrung im ADAC Clubsport Geschehen besitzt und daher als Instruktor für die Motorsport-Events tätig ist. Darüber hinaus hilft sie als ausgebildete Physiotherapeutin und Osteopathin gern bei Fragen rund um das Thema motorsportliche Fitness. Damit die regiona-

le, allgemein interessierte Kundschaft mehr vom Flair im Profi- und im Hobbyrennsport schnuppern, spüren und erleben kann, haben Bernd und Barbara Dewald jetzt ein neues Projekt realisiert. Am Neuhäuser Weg in Bad Lippspringe ist ein absolutes Highlight für Freunde des Motorsports entstanden. Bekannte regionale Unternehmen führten die Bauarbeiten aus. Wenn Sie eine Affinität zu Motorrädern, Sportwagen, exklusivem Zubehör oder Tuning-Themen besitzen, werden Sie begeistert sein.

Ob Motoroptimierungen, Fahrwerksanpassungen, Tuning im allgemeinen, Oldtimer-Restaurierungen mit Schwerpunkt auf Porsche Modelle stehen auf der Agenda. Auch Hilfestellung beim Fahrzeugverkauf getreu dem Motto: Wir kaufen dein Auto nicht, ... sondern ... helfen dir dabei es gut zu verkaufen, bieten Bernd Dewald und sein Team ebenso, wie einen speziellen Ladyservice und die Möglichkeit zur temporäre Einlagerung von hochwertigen Fahrzeugen. Neues Highlight ist die „Drivers Club Lounge“, in welcher sich Motorsport affine Leute in entspannter Atmosphäre bei Kaffee, Kuchen, Snacks und Softgetränken treffen. Auf der Großbildleinwand sorgen bei Events wie z.B. Formel 1 und Moto GP Liveübertragungen für ein besonderes Feeling. Die Vielfalt der Angebote ist in dieser Form wirklich einzigartig.

Die neue Hallenkonstruktion verbindet zwei Hauptsegmente unter einem

Dach. Den alt bewährten Tuningbereich mit einem der modernsten und umfangreichsten Motorradprüfstände in Europa. Zum anderen das neue Konzept für Fahrzeugpräsentation und Einlagerung, Verkaufsbüro, Beratungsstelle für das BDperformance Partnernetzwerk mit internationalen Spezialfirmen, eigene Veranstaltungen und Themen-Events. Ergänzend finden geführte Motorrad- wie auch Sportwagen Touren im regionalen Bereich, wie Weserbergland-Sauerland-Teutoburger Wald und Umland statt. Die neue von Ehefrau Barbara gemanagte Drivers Club Lounge als Treffpunkt für Gleichgesinnte und solche die es werden wollen.

Wichtig sind Bernd Dewald und seiner Familie ein hohes Niveau. Bei BDperformance werden Themen wie Sicherheit, Umweltschutz und Gesetzeskonformität sehr groß geschrieben. Auf keinen Fall möchte man die oft ins Negativlicht gerückte Tuningszene ohne Hirn und Verstand unterstützen. Für alle, die sich nicht an Regeln halten, ist hier kein Platz. Herzlich willkommen sind Leute aus der Tuningszene, die mit ihrem Hobby legal, entspannt und kollegial umgehen. Alle wirklichen Rennsport-Freundinnen und -Freunde sind gern gesehene Gäste im neuen Projekt von BDperformance.

Viele weitere Infos finden Sie unter

[www.bdperformance.de](http://www.bdperformance.de)



## BDperformance

### Drivers Club Lounge • ECUflash®

Kalli-Gaulke-Weg 7 | 33175 Bad Lippspringe | Telefon: 0 52 52 / 93 26 15

# HIER WIRD AUS GUTEN IDEEN EIN ECHTES UNIKAT.

## Pflaster-VerlegeService Koch

Inhaber  
Christoph Hempelmann  
Straßenbauermeister



Hohe Kamp 1  
33175 Bad Lippspringe



Tel.: 0 52 52 / 97 17 99 0  
Fax: 0 52 52 / 97 72 81 0

info@pflaster-verlegeservice.de  
www.pflaster-verlegeservice.de

## Beckmann

GmbH & Co. KG  
Sanitär • Heizung • Klempnerei



Adenauerstraße 39 • 33184 Altenbeken  
Tel.: 0 52 55 / 73 50 • Fax: 0 52 55 / 70 55

Wir wünschen zur Eröffnung alles Gute!

## AUGUST BEE

INH. K. A. BEE

KIESBAGGEREI-TIEF- U. STRASSENBAU

- Lieferung von Baustoffen
- Ausschachtungen u. Planierungsarbeiten
- Pflasterarbeiten aller Art
- Verrieselungsarbeiten



33175 BAD LIPPSPRINGE, AM BEISPRING 15  
TELEFON (0 52 52) 93 14 73, FAX (0 52 52) 93 14 74

Einzigartig leben. Mit Holz.  
[www.bauart-thiele.de](http://www.bauart-thiele.de)

BAUART  
**THIELE**

# 18. Paderborner Fahrradtag am 12. Mai 2019

**FLYER** TOUR URBAN MOUNTAIN

Entdecken Sie unser Angebot - jetzt viele Einzelstücke reduziert ...

Räder · E-Bikes  
Zubehör · Service  
Gösken-Style  
Raddesign

... unter [www.goesken-raddesign.de](http://www.goesken-raddesign.de) oder hier:  
Lange Str. 60 · 33154 Salzkotten · 0 52 58/93 08 00  
Wewerstr. 3 · 33106 PB-Elsen · 0 52 54/6 93 69

## Ein Fest für die ganze Familie in Schloß Neuhaus

**Schloß Neuhaus. Bereits zum 18. Mal wird am Sonntag, 12. Mai 2019, der Paderborner Fahrradtag im blühenden Neuhauser Schlosspark veranstaltet. Auf dem schönsten Fahrradtag zwischen Rhein und Weser informieren über 50 Aussteller rund ums Fahrrad und Radfahren.**

Ob ein alter Drahtesel, modernes Mountainbike, stylisches Liegerad oder komfortables Pedelec: Fahrradmodelle gibt es für jeden Geschmack, Zweck und Geldbeutel. Beim Paderborner Fahrradtag im Barockgarten von Schloß Neuhaus können Sie diese ganze Vielfalt nicht nur anschauen, sondern auch testen: Mehr als zehn Händler zeigen rund 200 Fahrräder unterschiedlichster Hersteller und beraten Sie gerne

ausführlich. Und gleich neben den Händlern präsentieren sich bekannte Radrouten und fahrradtouristische Regionen, die Ihnen Tipps für die nächste Tour oder den beabsichtigten Radurlaub geben.

Hauptattraktion des diesjährigen Fahrradtags dürfte „Le Gendarme Francois Cruchot“ sein. Der Großneffe des berühmten Ludovic Cruchot aus den berühmten „Gendarme de Saint-Tropez“-Kult-Filmen entführt die Zuschauer an den Strand von St. Tropez oder in die Weltmetropole Paris. Mit seinem „fürschterliche französische Akzent“ sowie seiner Situationskomik hat Francois Cruchot auch auf seinem „Gendarmerie-Mobil“ zwar nicht das Gesetz, aber dafür die Lacher des Publikums schnell auf seiner Seite.

Ein attraktives Bühnenprogramm mit dem

Startschuss zum Stadtradeln-Wettbewerb und der beliebten Fundradversteigerung (ab 14.30 Uhr) erwartet die Besucher am Brunnentheater. Kleinere Kinder dürften sich für die Hüpfburg des ASC Paderborn interessieren, größere Kinder für das Bungee-Trampolin. Die Verkehrswacht Paderborn gibt mit einem Fahrradparcours Tipps zum sicheren Radeln.

Für das leibliche Wohl ist natürlich auch wieder bestens gesorgt: In einem gemütlichen Biergarten mit Schwenkgrill am Ufer der Lippe, am außergewöhnlichen Coffee-Bike oder bei Waffeln und anderen Köstlichkeiten können sich die Besucher des Fahrradtags entspannen. Um 11 Uhr geht's los, der Eintritt ist wie immer frei!

Eine tolle Aktion: Radio Hochstift berichtet erstmals live vom Fahrradtag!

## Zweiradtechnik Möhring - das Fachgeschäft rund ums Fahrrad!

**Schloß Neuhaus.** Zweiräder bringen Spaß und Vergnügen und tragen zeitgleich zur gesunden Bewegung bei. Im Familienunternehmen Möhring spüren Sie die eigene Freude am Fahrrad. Das Sortiment ist qualitativ hochwertig und bietet Elektroräder, Reiseräder, Trekking- und Cityräder, Mountainbikes und vieles mehr.

Um das passende Rad für die persönlichen Bedürfnisse zu finden, sind in der Regel eine umfassende und fachlich kompetente Beratung erforderlich. Das ist für diese Radprofis selbstverständlich. Dabei fließen das Wissen um neueste Trends rund um Fahrräder

und deren Zubehör ebenso ein, wie die Erläuterung von Vor- und Nachteilen für den ganz individuellen Anspruch. Besonders wichtig ist für Alexander Möhring und sein Team die Sattelkompetenz. Seit rund 6 Jahren haben sie sich der Problemlösung falscher Sitzpositionen und Radgeometrie von Radfahrern verschrieben. Dieses bietet einen sinnvollen Schutz vor Fehlbelastungen, wie z.B. Rückenproblemen, Schulter- und Nackenbeschwerden oder Taubheit in Händen. Nutzen Sie die Möglichkeit zur Optimierung Ihres eigenen Fahrrads und vereinbaren Sie einen Termin zum Test. Über den Kom-

fortgewinn und ihre Leistungssteigerung werden Sie staunen.

Auch in der hauseigenen Werkstatt arbeiten nur gut geschulte Fachkräfte. Spezialisierte Mechaniker bringen Ihr Zweirad wieder in Schwung, übernehmen Reparaturen und unterstützen Sie bei allen eventuell anstehenden Problemen. Das Motto des Teams lautet schon seit Jahren: „Unsere Beratung hört nach dem Kauf nicht auf, wir sind danach jederzeit gerne für Sie da“. Das sichert den Erfolg und garantiert zufriedene Kunden. Überzeugen Sie sich selbst bei einem Besuch bei Zweiradtechnik Möhring.

**Die Sattelkompetenz, nie wieder Beschwerden beim Radfahren!**

**M** **Zweirad-Technik** **MÖHRING**

BERATUNG - VERKAUF - REPARATUR

Alexander Möhring UG  
(haftungsbeschränkt)  
Residenzstr. 35  
33104 PB-Schloß Neuhaus  
Tel. (0 52 54) 9 35 09 83  
Fax (0 52 54) 9 35 09 84  
[www.zweiradtechnik-moehring.de](http://www.zweiradtechnik-moehring.de)

## SCHÜTZENFEST in Wewer

Königsschießen am 11. Mai 2019

**SCHÜTZENFEST vom 17. bis 20. Mai 2019**

St. Johannes- und St. Hubertus-Schützenbruderschaft Wewer 1910 e.V.

Heizung  
Sanitär  
Kundendienst  
Badsanierung  
Erneuerbare Energie

**H J B** **J. Bunte**

wünscht ein schönes Schützenfest!

Delbrücker Weg 46  
33106 Paderborn - Wewer  
☎ 0 52 51 / 93 04 77  
[www.jbunte.de](http://www.jbunte.de)

**Wewer.** Den Einstieg in die Schützenfestsaison 2019 bietet am 11. Mai das traditionelle Vogelschießen, bei dem es gilt, einen würdigen Nachfolger für den bis dahin noch seine Königswürde genießenden Patrick Thiele zu finden. In diesem Jahr beginnt das Schützenfest am 17. Mai. Wie auch im letzten Jahr gibt es am Freitagabend wieder ein besonderes Highlight: Der Weweraner Bierbrunnen öffnet wieder seine Pforten, zu dem Gäste von nah und fern herzlichst eingeladen sind. Im Anschluss startet dann die Discoparty im Zelt mit der Band Planless. Das offizielle Schützenfest findet dann Samstag, den 18. Mai bis Montag, den 20. Mai statt. So dürfen sich alle teilnehmenden Besucher unter anderem auf die Schützenmesse, den Zapfenstreich und das Gedenken am Ehrenmal, das traditionelle Schützenfrühstück, ausgelassene Stimmung auf den verschiedenen Partys in den Festzelten und natürlich den feierlichen Paradeumzug freuen.

### FREITAG, 17. MAI 2019

19.30 Uhr **Weweraner-Schützenfest-Bierbrunnen** mit dem Original der Paderborner Brauerei, Musikalische Unternehmung durch das Jugendorchester und die Seniorenkapelle Wewer, bis 21 Uhr  
ab 21 Uhr **Auftaktparty** im Festzelt mit Planless, Eintritt frei

### SAMSTAG, 18. MAI 2019

15.00 Uhr Abmarsch der Kompanien  
17.00 Uhr **Festgottesdienst** in der Pfarrkirche Wewer  
18.00 Uhr **Gefallenenehrung** am Ehrenmal  
18.45 Uhr Großer **Zapfenstreich** auf dem Schulhof  
20.00 Uhr **Festball** im Festzelt mit der Showband „Eine Band namens Wanda“, **Zeltparty** im Discozelt mit DJ The Ku, Eintritt frei

### SONNTAG, 19. MAI 2019

13.30 Uhr Abmarsch der Kompanien  
14.30 Uhr Abmarsch beim König zum großen **Festumzug** anschließend **Parade** auf dem Schulsporplatz & **Familiennachmittag**  
20.00 Uhr **Festball** mit Tanzmusik des Musikvereins Alfen, Eintritt frei  
21.30 Uhr **Show-Programm** der Fahnen-schwenker

### MONTAG, 20. MAI 2019

07.40 Uhr Abmarsch des Bataillons zum Oberst  
08.00 Uhr Ökumenischer **Gottesdienst** auf dem Schulhof  
09.00 Uhr Traditionelles **Schützenfrühstück**  
14.00 Uhr **Familiennachmittag**  
17.30 Uhr Abmarsch des Bataillons und Hofstaates vom Bürgerhaus  
19.00 Uhr **Schützenfest-Ausklang** im Bürgerhaus mit DJ The Ku, Eintritt frei

**Baudisch**  
Raumausstatter und Polsterei

„Wichtig ist, Sie fühlen sich wohl!“

Lesteweg 32 · 33106 Paderborn · Tel.: 05251 / 699 394  
[www.raumausstatter-baudisch.com](http://www.raumausstatter-baudisch.com)

## MITTWOCH 08. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 15.30 Uhr **Märchen und biblische Geschichten**, Friedenskapelle, Gartenschau  
 18.00 Uhr **Tipps zum Energiesparen**, Prinzenpalais  
 19.30 Uhr **Destroyer**, Odin´s Filmtheater im Lippe-Institut

### PADERBORN

- 09.30 Uhr **Englisch für Fortgeschrittene**, Mehrgenerationenhaus AWO Leo, Leostr. 45  
 10.00 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45  
 11.00 Uhr **Messe „Abflug“ der Fakultät für Kulturwissenschaften zu Auslandsaufenthalten während des Studiums**, Universität PB, Warburger Str. 100  
 11.15 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45  
 11.45 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45  
 15.00 Uhr **Monsieur Claude 2**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 15.30 Uhr **Kindertanz für 5-6 J.**, TanzBau, Steubenstr. 27  
 15.45 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Kids-Spielgruppe**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13  
 16.00 Uhr **Kibo & Kollegen**, HNF, Fürstenallee 7  
 17.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Schwimmgruppe**, Schwimmoper, Schützenweg 1b  
 18.00 Uhr **SeniorenFit**, TanzBau, Steubenstr. 27  
 19.00 Uhr **Kneipengeflüster**, Alles ist Gut, Theodorstr. 11  
 19.15 Uhr **TanzFitness & TanzAerobic**, TanzBau, s.o.  
 19.30 Uhr **Première: Harold Pinter: Die Geburtstagsfeier**, Universität Paderborn, Warburger Str. 100  
 19.30 Uhr **Pokémon Meisterdetektiv Pikachu**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 19.30 Uhr **Wenn Sie alleine nicht mehr weiter wissen...- Depressionen sind behandelbar**, VHS, Am Stadelhof 8  
 20.00 Uhr **Glam Girls - Hinreißend Verdorben**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 20.00 Uhr **women´s night Preview: Glam Girls – Hinreißend verdorben**, UCI KINOWELT, Kamp 30  
 21.00 Uhr **Avengers: Endgame**, Pollux by Cineplex, s.o.  
 21.30 Uhr **Ramadan 2019 - Gemeinsames Fastenbrechen**, Kulturwerkstatt, Bahnhofstr. 64

## DONNERSTAG 09. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 19.00 Uhr **Feierabend-Radtouren**, vor dem Rathaus

### DETMOLD

- 16.00 Uhr **BilderBuchBühne**, Landestheater Detmold, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 09.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Einzelberatung**, Geschäftsstelle, Rolandsweg 47  
 14.00 Uhr **Existenzgründungsseminar in der Agentur für Arbeit, Berufsinformationszentrum (BiZ)**, 1. Stock, Bahnhofstr. 26  
 15.00 Uhr **Kindertanz für 3-4 J.**, TanzBau, Steubenstr. 27  
 16.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Mädchentreff**, Wohnwerkstatt LWL-Komplex), Husener Str. 13  
 16.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Stammtisch**, Wohnwerkstatt  
 17.00 Uhr **Kindertanz für 5 - 6 J.**, Tanzschule Möllmann, Grunigerstr. 17  
 18.00 Uhr **Kindertanz für 7- 9 Jährige**, TanzBau, s.o.  
 18.00 Uhr **Spargelbuffet**, Schützenhof  
 19.00 Uhr **HNF-Vortrag: Datenschutz bei Big Data – Geht das überhaupt?**, HNF, Fürstenallee 7  
 19.00 Uhr **Kneipen Bachelor | Semester #04**, Sputnik, Imadstr. 7  
 19.00 Uhr **Lachen macht gesund und glücklich - Klinikclowns und ihre Arbeit**, VHS, Am Stadelhof 8  
 19.00 Uhr **New Dance & Tanztheater (ab 30 J.)**, TanzBau, Steubenstr. 27  
 19.30 Uhr **Ab jetzt**, Theater Paderborn – Westfälische Kammerspiele

www.altebekannte.band  
**alte bekannte** LIVE 2019  
 a cappella musik  
**Die wise guys** Nachfolge-Band  
 Paderborn | PaderHalle | 23.6.2019 | 18 Uhr  
 Tickets: 05251 29975-0 oder reservix.de

## 9. Familienwandertag am 12. Mai

### Wanderspaß für die ganze Familie

**Paderborn.** Am Sonntag, 12. Mai, veranstaltet das FamilienService-Center und das Kinderbüro zusammen mit dem Eggegebirgsverein den 9. Paderborner Familienwandertag. Entlang der Wanderstrecke, die gegen 10 Uhr am Rathaus beginnt und auf dem Wasserspielplatz „Am Merschweg“ in Schloß Neuhaus endet, wird es sechs interessante Stationen für Kinder zum Thema "Natur und Bewegung" geben.  
 Ab 09.30 Uhr werden auf dem Rathausplatz an die Familien Teilnehmerkarten ausgegeben, die die Kinder während der verschiedenen Stationen auf den Kinderspielplätzen benötigen und mit denen bei Vorlage im „Haus der Zünfte“ ein kostenloser Imbiss erhältlich ist. Ab 13 Uhr werden sich die Familien beim Wasserspielplatz „Am Merschweg“ einfinden. Dort findet ein kleines Familienfest statt. Mit Kinderschminken und dem Paderborner Spielmobil können die Familien eine schöne Zeit am Wasserspielplatz verbringen. Zudem hat jede Teilnehmerkarte eine Gewinnchance in der großen Tombola, die während des Familienprogramms stattfindet.  
 Alle Familien sind herzlich zum Mitwandern eingeladen. Weitere Informationen gibt es unter [www.familien-servicecenter.de](http://www.familien-servicecenter.de). Auf einen schönen und spaßigen Wandertag freuen sich das FamilienService-Center, das Kinderbüro und der Eggegebirgsverein Paderborn.

## Kammermusikkonzert im Residenzmuseum

### Mit Blockflöte und Schlagzeug

**Schloß Neuhaus.** Zum Ende der Kammermusiksaison 2018/19 im Residenzmuseum Schloß Neuhaus bietet das Kulturamt diese außergewöhnliche Instrumentenkombination an. Aus der Bundesauswahl „Konzerte Junger Künstler“ des Deutschen Musikrats kommt am Sonntag, 12. Mai um 18 Uhr, das DuoX mit Elisabeth Wirth (Blockflöten) und Vanessa Porter (Schlaginstrumente) nach Paderborn. Unter dem Titel „Points of Contact“ spielen die zwei jungen Frauen auf den beiden Instrumentengattungen, die die Menschheit bereits seit Jahrtausenden begleiten. Auf dem Programm stehen alte Werke aus Mittelalter und Renaissance, Bearbeitungen barocker Kompositionen für Blockflöte und Marimba sowie Originalkompositionen und Arrangements zeitgenössischer Werke. Um 17.30 Uhr gibt Lars Wolfram eine Einführung.  
 Das Konzert wird wieder durch die Reihe „Musik und Museum“ ergänzt. Diesmal steht ein Triepad-Fahrrad aus dem Museumsdepot im Mittelpunkt.  
 Eintrittskarten zu Preisen zwischen 7,50 Euro und 17 Euro gibt es im Ticket-Center am Marienplatz, Telefon: (05251) 299 750, und an der Abendkasse.

- 20.00 Uhr **Master Z: The IP Man Legacy**, UCI KINOWELT, Kamp 30  
 21.00 Uhr **Quiz am Donnerstag**, Alles ist Gut, Theodorstr.  
 23.00 Uhr **I(BS) Got A Feeling!**, Wohlsein, Brückengasse 4

## FREITAG 10. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 19.30 Uhr **Ein Gauner und Gentleman**, Odin´s Filmtheater im Lippe-Institut  
 20.00 Uhr **Bad Lippspringe bei Nacht**, ab Rathaus

### BÜREN

- 17.00 Uhr **Ausstellungseröffnung „Lebensbrüche“ und Buchvorstellung**, Kreismuseum Wewelsburg, Burgwall 19

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **Der Häbliche - Komödie von Marius von Mayenburg**, Grabbe-Haus, Bruchstr. 27  
 19.30 Uhr **Richard 3.0**, Landestheater, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 10.00 Uhr **Frühstück in der AIDS-Hilfe**, Friedrichstr. 51  
 15.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Freizeittreff**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13  
 16.00 Uhr **Du bist mir wichtig!**, Bildungshaus Liborianum, An den Kapuzinern 5-7  
 17.00 Uhr **HNF-Workshop: Digitalisiere dich doch selbst!** Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7  
 18.00 Uhr **HipHop für Anfänger 10-16 J.**, TanzBau, s.o.  
 18.00 Uhr **32. Residenzlauf**, Almeaue, Merschweg  
 19.00 Uhr **Klassische chinesische Haarkunst & Haarschmuck**, Konfuzius Institut PB, Neuer Platz 4  
 19.30 Uhr **Leonce und Lena**, Theater PB, Neuer Platz 6  
 19.30 Uhr **Wild**, Theater Paderborn, s.o.  
 20.00 Uhr **David Kebekus „Aha? Egal.“**, Wohlsein, Brückengasse 4  
 20.00 Uhr **Velour - Jazz**, im Sputnik, Imadstr. 7  
 21.00 Uhr **Allein in der Netzwelt**, Theatertreff  
 22.45 Uhr **Das Ding aus einer anderen Welt**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34,  
 23.00 Uhr **Electro Galerie w/ IKE DUSK**, Wohlsein, Brückengasse 4

## SAMSTAG 11. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 14.00 Uhr **Öffentliche Stadtführung**, Treffpunkt am Marktplatz/ Lange Str. 6  
 16.00 Uhr **Maiandacht**, Friedenskapelle, Gartenschau

### BAD WÜNNENBERG

- 10.00 Uhr **Frühlingswanderung**, ab Spanckenhof, Leiberger Str. 10  
 19.00 Uhr **Bier-Tasting**, Bei Wilms, Burgstr. 18  
 19.30 Uhr **Jubiläums-Konzert - 135 Jahre St. Meinolfus Chor Haaren**, Wewelsburger Str. 8

### BORCHEN

- 19.30 Uhr **Fragile Matt Irish Folk .... on your doorstep!**, Mallinckrothhof Nordborchen

### DELBRÜCK

- 10.30 Uhr **Delbrücker Volksradfahren**, ab Gesamtschule Nordring

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **Così fan tutte**, Landestheater, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- PaderSchwimmCup 2019**, Schwimmoper  
 07.00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz „Zur Gartenschau“  
 10.30 Uhr **Europäischer Protesttag zur Gleichstellung von Menschen mit Behinderung in Paderborn**, Treffen für den Protestmarsch am Westerntor



## SAMSTAG 11. MAI 2019

### PADERBORN

- 11.00 Uhr **#BeCreative mit dem 3D-Stift**, Stadtbibliothek, Am Rothoborn 1
- 11.00 Uhr **Golf-Schnupperkurs**, Haxterpark
- 11.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information
- 12.00 Uhr **1. Baseball-Bundesliga**, Untouchables Paderborn vs. Wesseling Vermins
- 13.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Samstagsbetreuung**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13
- 14.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - BIBI-Gruppe**, Haus der offenen Tür (HOT 34), Hauptstr. 34
- 14.00 Uhr **Verordnet, verbot(t)en, verkündet**, ab Tourist Information
- 14.00 Uhr **100 JAHRE LUNAPARK**, Maspornplatz
- 18.00 Uhr **Met Opera 2018/19: Dialogues des Carmélites**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34
- 18.00 Uhr **Pegasus Spieleclubtag**, Kulturwerkstatt, Bahnhofstr. 64
- 19.00 Uhr **Festkonzert - 100 Jahre Bahnorchester Altenbecken**, PaderHalle, Heiersmauer 45
- 19.00 Uhr **Vogelstimmen-Exkursion**, Treffpunkt: Parkplatz Fürstenweg
- 19.30 Uhr **Ab jetzt**, Theater PB, Neuer Pl. 6
- 19.30 Uhr **„Joni's Blue“ Lara Schallenberg singt Songs der „Joni Mitchell – Blue“**, DeelenHaus, Krämerstr. 8-10
- 20.00 Uhr **Deadly Sea and The Black Bass - Konzert**, Sputnik, Imadstr. 7
- 21.30 Uhr **Quiz am Samstag**, Alles ist Gut, Theodorstr. 11

## SONNTAG 12. MAI 2019

### ALTENBEKEN

- 11.00 Uhr **Kultur- und Naturschätze neu entdecken**, Naturerbe-Wald

### BAD LIPPSPRINGE

- 14.00 Uhr **Öffentliche Führung zum Thema „Blüten und Bäume“**, Gartenschau
- 15.00 Uhr **Rosentanz im Gartenschau-Café**
- 16.00 Uhr **Waldkonzert: Klangvoll Duo**, Gartenschau

### BÜREN

- 15.00 Uhr **Öffentliche Führung durch die Dauerausstellung „Ideologie und Terror der SS“**, Kreis-museum Wewelsburg, Burgwall 19

### DETMOLD

- 18.00 Uhr **Der Vetter aus Dingsda**, Landestheater

### LICHTENAU

- 13.30 Uhr **Öffentliche Führung**, Stiftung Kloster Dalheim, Am Kloster 9
- 15.00 Uhr **Öffentliche Führung**, s.o.

### PADERBORN

- 09.30 Uhr **Familienwandertag**, Treffpunkt Rathausplatz
- 10.00 Uhr **Muttertagsbrunch**, Schützenhof
- 11.00 Uhr **Molly Monster - Der Kinofilm**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34
- 11.00 Uhr **„Stadtradeln“ Sie mit - im Team Greenpeace Pb & Friends**, Neuhäuser Schlosspark
- 11.00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz „Zur Gartenschau“
- 11.00 Uhr **18. Paderborner Fahrradtag**, Schlosspark
- 12.30 Uhr **Abschluss des 9. Paderborner Familienwandertags**, Spielplatz am Merschweg
- 14.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information
- 14.30 Uhr **Orgelspaziergang durch Paderborn**, im Hohen Dom zu Paderborn
- 15.00 Uhr **Weg mit dem faden Brei**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg
- 15.30 Uhr **SC Paderborn 07 - Hamburger SV**, Benteler-Arena
- 16.00 Uhr **Theaterstarter8+ am Sonntag**, Theater PB

- 17.30 Uhr **Milosc i milosierdzie**, Pollux by Cineplex
- 18.00 Uhr **Points of Contact**, Audienzsaal im Residenz-museum
- 18.00 Uhr **Spielfilm Tunnelblick: Sondervorstellung in der Kulturwerkstatt**, Bahnhofstr. 64
- 18.00 Uhr **6. KAMMERKONZERT**, Audienzsaal im Residenzmuseum Schloß Neuhaus
- 18.00 Uhr **Das Recht des Stärkeren**, Theater PB
- 19.00 Uhr **Astronomie erleben**, Volkssternwarte
- 19.30 Uhr **Kosmonautenquiz**, Sputnik, Imadstr. 7
- 20.00 Uhr **Gerburg Jahnke**, PaderHalle, Heiersmauer 45

## MONTAG 13. MAI 2019

### DETMOLD

- 15.00 Uhr **Martha oder der Markt zu Richmond**, Landestheater, Theaterplatz 1
- 15.00 Uhr **„Schön ist die Welt“ - Operetten aus aller Welt**, Landestheater, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 10.00 Uhr **Zeichnen und Aquarellmalerei**, AWO Leo
- 16.00 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 17.00 Uhr **New Dance 10-16 J.**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 17.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Kochkurs**, Wohnwerkstatt, Husener Str. 13
- 18.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Sportgruppe**, Sporthalle der Pauline-Schule, Leostr. 1
- 20.00 Uhr **Offener Lesetreff - Literaturkreis**, Dionysius-Haus
- 20.00 Uhr **WDR 5 - Kabarettfest**, PaderHalle

## DIENSTAG 14. MAI 2019

### ALTENBEKEN

- 14.00 Uhr **Bürgermeister-Wanderung**, Naturerbe-Wald

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **Der Häbliche**, Grabbe-Haus, Bruchstr. 27

### PADERBORN

- 09.30 Uhr **PC-Kurs für absolute Anfänger**, AWO Leo
- 10.00 Uhr **English Conversation Class für Fortgeschrittene**, AWO Leo, Leostr. 45
- 11.45 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 14.30 Uhr **Fit im Umgang mit Handy & Smartphone**, Mehrgenerationenhaus AWO Leo, Leostr. 45
- 15.30 Uhr **Kindertanz für 3 -4 Jährige**, Tanzschule Möllmann, Grunigerstr. 17
- 16.00 Uhr **#DigitalDienstag Origami mit dem HP Spout**, Stadtbibliothek, Am Rothoborn 1
- 16.00 Uhr **Wunderbare Mathematik**, HNF, Fürstenallee 7
- 17.00 Uhr **Französisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 17.15 Uhr **Modernes Ballett für Kinder**, TanzBau
- 17.15 Uhr **Zumba – Tanzen und Fitness**, AWO Leo
- 18.30 Uhr **Bussiness English**, AWO Leo, Leostr. 45
- 19.00 Uhr **Basisch schlank** - Gewichtsreduktion mit Basischer Ernährung und Lebensweise, VHS, s.u.
- 19.30 Uhr **Energievampire - Wie andere Menschen uns Zeit und Energie rauben**, VHS, Am Stadelhof 8
- 19.30 Uhr **Natashia Kelly Group**, DeelenHaus, Krämerstr.
- 20.30 Uhr **Peppermint Frieden**, Pollux by Cineplex

## MITTWOCH 15. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 19.30 Uhr **Ein Gauner und Gentleman**, Odin´s Filmtheater im Lippe-Institut

### DETMOLD

- 09.00 Uhr **Junges Konzert 18/19**, Landestheater Detmold GmbH, Theaterplatz 1
- 19.30 Uhr **Martha oder der Markt zu Richmond**, Landestheater Detmold GmbH, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 09.30 Uhr **Englisch für Fortgeschrittene**, AWO Leo
- 10.00 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 10.00 Uhr **Halbtageswanderung (10-13km)**, ab Parkplatz Dreizehnlinden Sportplatz
- 11.45 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 15.30 Uhr **Kindertanz für 5-6 J.**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 15.45 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Kids-Spielgruppe**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13
- 17.30 Uhr **FHDW Wirtschaftsforum: Cyber Security**, Fürstenallee 5
- 17.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Schwimmgruppe**, Schwimmoper, Schützenweg 1b
- 17.30 Uhr **Lucky**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34
- 18.00 Uhr **HNF-Workshop: Programmiere dein Projekt**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 18.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Treffpunkt „Insel“ für pflegende Angehörige**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13
- 18.00 Uhr **Senioren-Fit**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 19.00 Uhr **Kneipenflüster**, Alles ist Gut, Theodorstr. 11
- 19.15 Uhr **TanzFitness & TanzAerobic**, TanzBau
- 19.30 Uhr **7. Sinfoniekonzert**, PaderHalle, Heiersmauer
- 20.00 Uhr **Poetry Slam Spezial – Die große Kalender Release-Show von, mit und wegen Jan Schmidt**, Sputnik, Imadstr. 7

## DONNERSTAG 16. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 19.00 Uhr **Feierabend-Radtouren**, ab Rathaus

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **The Addams Family**, Landestheater, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 09.00 Uhr **Digitale End-to-End-Lösungen in der Industrie**, HNF, Fürstenallee 7
- 14.00 Uhr **Sprechtag zum Arbeitsrecht**, Technologiepark 13
- 16.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Mädchentreff**, Wohnwerkstatt (LWL-Komplex), Husener Str. 13
- 16.30 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Stammtisch**, Wohnwerkstatt
- 17.00 Uhr **Kindertanz für 5 - 6 Jährige**, Tanzschule Möllmann, Grunigerstr. 17
- 18.00 Uhr **KinderTanz für 7- 9 J.**, TanzBau, s.o.
- 18.00 Uhr **Spargelbuffet**, Schützenhof
- 19.00 Uhr **Golf-Schnupperkurs**, Haxterpark
- 19.00 Uhr **Lesung mit Umeswaran Arunagirinathan**, KEFB Paderborn, Giersmauer 21
- 19.00 Uhr **New Dance & Tanztheater**, TanzBau
- 19.00 Uhr **Roboter im Kindergarten – zu früh dran?**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 19.30 Uhr **Leonce und Lena**, Theater PB, Neuer Pl. 6
- 20.00 Uhr **Mathematik schon im Kindesalter**, Familienzentrum St. Liborius, Gierswall 25
- 20.00 Uhr **Maquia - Eine unsterbliche Liebesgeschichte**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34
- 20.15 Uhr **Royal Opera House 2018/19: Flight Pattern / Within the Golden Hour / New Sidi Larbi Cherkaoui**, UCI KINOWELT, Kamp 30,
- 21.00 Uhr **Quiz am Donnerstag**, Alles ist Gut, Theodorstr.

## FREITAG 17. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 19.30 Uhr **Monsieur Claude 2**, Odin´s Filmtheater im Lippe-Institut

### DELBRÜCK

- 19.00 Uhr **Spargelgala im Festzelt**, Platz am Himmelreich

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **Richard 3.0**, Landestheater, Theaterplatz 1
- 20.00 Uhr **Spatz und Engel**, Detmold, Hof

# EVENTS – Veranstaltungskalender

## PADERBORN

- 10.00 Uhr **Frühstück in der AIDS-Hilfe**, Friedrichstr. 51  
 17.00 Uhr **Infoabend: Berufsbegleitendes Bachelor-Studium**, FHDW, Fürstenallee 5  
 17.00 Uhr **„O'zapft is“... Schloß Neuhäuser Biergarten**, Neuhäuser Schlosspark  
 18.00 Uhr **HipHop für Anfänger (10-16 J.)**, TanzBau  
 18.30 Uhr **Fachbereichskonzert „Musik für Blockflöte“**, Aula der Gesamtschule PB-Elsen, Am Schlengerbusch 27  
 19.00 Uhr **Konzert für Flöte & Orgel**, Franziskanerkirche  
 19.30 Uhr **Ab jetzt**, Theater PB, Neuer Pl. 6

## SAMSTAG 18. MAI 2019

### BAD WÜNNENBERG

- 19.30 Uhr **Jubiläumskonzert der Chorgemeinschaft Bad Wünnenberg**, Schützenhalle Bad Wünnenberg, Schützenstraße  
 20.00 Uhr **Tokunbo**, Spanckenhof, Leiberger Str. 10

### BÜREN

- 09.00 Uhr **Auf den Pfaden des Rechts im Paderborner Land**, Kreismuseums Wewelsburg

### DELBRÜCK

- 10.00 Uhr **12. Delbrücker Spargelralle** anlässlich des **Stadt- und Spargelfestes**, Delbrücker Land  
 11.00 Uhr **17. Delbrücker Stadt- und Spargelfest**, Himmelreichallee

### DETMOLD

- 19.30 Uhr **Addams Family**, Landestheater, Theaterplatz 1  
 19.30 Uhr **Der Häßliche**, Detmold, Grabbe-Haus

### LICHTENAU

**Eröffnungswochenende „Verschwörungstheorien – früher und heute“**, Stiftung Kloster Dalheim, Am Kloster 9

### PADERBORN

- 07.00 Uhr **Trödel- und Hobbymarkt**, Parkplatz „Zur Gartenschau“  
 11.00 Uhr **Retrogaming**, Am Rothoborn 1  
 11.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information  
 13.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Samstagsbetreuung**, Huser Str. 13  
 14.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Tanztee**, Tanzschule Möllmann, Gruniger Str. 17  
 14.30 Uhr **ÖFFENTLICHE HAUSFÜHRUNG**, Theater PB, Neuer Platz 6  
 15.00 Uhr **„O'zapft is“... Schloß Neuhäuser Biergarten**, Neuhäuser Schlosspark  
 16.00 Uhr **Pippi Langstrumpf**, Freilichtbühne Schloß Neuhäuser, Im Schlosspark  
 19.00 Uhr **Quälende Unsicherheiten**, Theater PB  
 19.30 Uhr **Children of Tomorrow**, Theater Paderborn  
 19.30 Uhr **23. Paderborner U20-Slam Paderborn**, Kulturwerkstatt, Bahnhofstr. 64  
 20.00 Uhr **Kneipenlesung: Einigkeit & Recht auf Freizeit**, Café Ostermann, Marienplatz 6-8  
 20.00 Uhr **Leise ist laut genug**, DeelenHaus, Krämerstr.  
 20.00 Uhr **Schafe & Wölfe**, Brückengasse 4  
 20.00 Uhr **Sputnik sucht den Gin des Lebens – Das große Gin+ Tonic-Tasting**, Sputnik, Imadstr. 7  
 21.00 Uhr **Tanzbare Exoten**, Theater PB, Neuer Platz 6  
 21.30 Uhr **Quiz am Samstag**, Alles ist Gut, Theodorstr. 11

## SONNTAG 19. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

- 11.00 Uhr **Heilklimatische Wanderung**, ab Tourist-Information in der Lindenstraße 1a  
 14.00 Uhr **Öffentliche Führung durch die Gartenschau**  
 15.00 Uhr **Tanztee mit den „Habaneos“ im Gartenschaucafé „Martinus im Park“**

- 16.00 Uhr **Waldkonzert: Two for You**, Gartenschau  
 19.00 Uhr **Gefahren in der Senne - Vortrag**, Hörsaal, Arminiuspark 7

### BORCHEN

- 11.00 Uhr **MORITZ FREIHERR KNIGGE**, Mallinckrodtstr. 6

### DETMOLD

- 14.15 Uhr **Sonny Boys**, Landestheater, Theaterplatz 1  
 18.00 Uhr **Der Häßliche**, Grabbe-Haus, Bruchstr. 27  
 20.00 Uhr **Spatz und Engel**, Detmold, Hof

### LICHTENAU

- 10.00 Uhr **Vorfürhungen in der Dalheimer Schmiede**, Stiftung Kloster Dalheim, Am Kloster 9

### PADERBORN

- 10.00 Uhr **HNF-Event: Internationaler Museumstag**, Fürstenallee 7  
 10.00 Uhr **Internationaler Museumstag**, Diözesanmuseum, Markt 17  
 10.00 Uhr **Sonntagsbrunch**, Schützenhof  
 11.00 Uhr **Känguru-Regatta**, Lippensee  
 11.00 Uhr **„O'zapft is“... Schloß Neuhäuser Biergarten**, Neuhäuser Schlosspark

- 11.00 Uhr **Vielen Dank für die Blumen** - Ausstellung im FORUM JUNGER KÜNSTLER, Im Schloßpark 10  
 12.30 Uhr **Exhibition on Screen: Rembrandt**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 14.00 Uhr **Stadtrundgang**, ab Tourist Information  
 15.00 Uhr **Internationaler Museumstag „Museen – Zukunft lebendiger Traditionen“**, Historisches Museum, Am Abdinghof 11  
 15.00 Uhr **Miraculous - Geschichten von Ladybug und Cat Noir**, UCI KINOWELT, Kamp 30  
 15.00 Uhr **Museen - Zukunft lebendiger Traditionen**, Museum in der Kaiserpfalz, Am Ikenberg  
 15.30 Uhr **Sonntagsmusik XVIII - Totus Tuus**, Domkantorei  
 16.00 Uhr **Michel aus Lönneberga**, PaderHalle  
 17.00 Uhr **Maquia - Eine unsterbliche Liebesgeschichte**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 17.30 Uhr **Backstreet Boys - Show „Em What You're Made Of“**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34  
 18.00 Uhr **Ab jetzt**, Theater PB, Neuer Pl. 6  
 18.00 Uhr **ChorSpontan**, Deelenhaus, Krämerstr. 8-10  
 20.00 Uhr **Levin Goes Lightly**, Brückengasse 4  
 20.00 Uhr **Markus Barth**, Kulturwerkstatt, Bahnhofstr. 64

**SEIT 40 JAHREN  
FÜR SIE DA!**  
 VOM 1. BIS ZUM 31. MAI  
**25%**  
 AUF ALLES!

optik mundus

Elsen | Von-Ketteler-Str. 20 | Telefon: 05254 675 83  
 Mo. bis Fr. 8.30-13.00 Uhr und 14.30-18.00 Uhr | Sa. 8.30-13.00 Uhr  
 optik-mundus.de

\* Gift nicht in Kombination mit anderen Rabatten oder Aktionen.

Individuell vor Ort.

EINKAUFSGRUPPE  
VIEHOFF

# EVENTS – Veranstaltungskalender



## SONNTAG 19. MAI 2019

### SCHLANGEN

15.00 Uhr **Tag der offenen Tür im Rotkreuzmuseum**, Lippe Museum, Parkstraße 18

## MONTAG 20. MAI 2019

### PADERBORN

- 10.00 Uhr **Zeichnen und Aquarellmalerei**, AWO Leo
- 16.00 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 17.00 Uhr **HNF-Workshop: Power Point 2016**, Heinz Nixdorf MuseumsForum, Fürstenallee 7
- 17.00 Uhr **New Dance 10-16 J.** TanzBau, Steubenstr. 27
- 18.00 Uhr **Lebenshilfe e.V. - Sportgruppe**, Sporthalle der Pauline-Schule, Leostr. 1
- 19.00 Uhr **Astronomie erleben, Besichtigung & Himmelsbeobachtung**, Volkssternwarte,
- 19.30 Uhr **Let's Dance Lindy Hop**, Sputnik, Imadstr. 7
- 20.00 Uhr **RELOADED: Die neue Welt der physikalischen Basisgrößen**, Volkssternwarte,

## DIENSTAG 21. MAI 2019

### DETMOLD

19.30 Uhr **The Addams Family**, Landestheater Detmold GmbH, Theaterplatz 1

### PADERBORN

- 09.00 Uhr **Finanzierungs- & Innovationssprechtage**, Wirtschaftsförderungsgesellschaft Paderborn mbH, Technologiepark 13
- 09.30 Uhr **PC-Kurs für absolute Anfänger**, AWO Leo
- 10.00 Uhr **English Conversation Class für Fortgeschrittene**, AWO Leo, Leostr. 45
- 10.30 Uhr **Kurzfilme: Biber / Ökosystem Fließgewässer**, Naturkundemuseum im Marstall
- 11.45 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 15.30 Uhr **Kindertanz für 3 -4 Jährige**, Tanzschule Möllmann, Grunigerstr. 17
- 15.30 Uhr **Lötwerkstatt**, HNF, Fürstenallee 7
- 16.00 Uhr **#DigitalDienstag Dash & Dot**, Kinder- und Computerbibliothek, Rosenstr. 13-15
- 17.00 Uhr **Arbeitskreis „Digitalisierung - agiles Arbeiten und agiles Führen“**, Technologiepark 13
- 17.00 Uhr **Französisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr.45
- 17.00 Uhr **Infoabend: Duales Bachelor-Studium**, FHDW - Fachhochschule der Wirtschaft, Fürstenallee 5
- 17.15 Uhr **Modernes Ballett für Kinder**, TanzBau
- 17.15 Uhr **Zumba – Tanzen und Fitness**, AWO Leo
- 17.30 Uhr **Besichtigung des Wasserwerks am Diebesweg**, Am Diebesweg 60
- 18.30 Uhr **Bussiness English**, AWO Leo, Leostr. 45
- 19.00 Uhr **This Patch of Sky / The Chasing Monster**, Wohlsein, Brückengasse 4
- 19.30 Uhr **Informationsabend: Bildrecht, Kunsturheberrecht, Datenschutzgrundverordnung**, VHS, Am Stadelhof 8
- 20.30 Uhr **Der Spiegel**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34

## Landesweite Aktion zum Weltrotkreuztag

„DRK – kein kalter Kaffee“ im Kreis Paderborn

**Paderborn.** Rotkreuzbegründer Henry Dunant kam am 8. Mai vor 191 Jahren auf die Welt und das DRK sorgt an vielen Orten in NRW für den Geburtstagskaffee: „DRK – kein kalter Kaffee“ wird es am 8. Mai, dem Weltrotkreuztag auch im Kreis Paderborn heißen. Ehrenamtliche und hauptamtliche Rotkreuzlerinnen und Rotkreuzler aus dem DRK-Kreisverband und den dazugehörigen DRK-Ortsvereinen werden auf die Straße gehen, um einen „Kaffee für unterwegs“ zu überreichen. Im Kreis Paderborn schenken wir an der Hauptgeschäftsstelle des DRK-Kreisverbandes in der Neuhäuser Str. 62-64 in der Zeit von 10 bis 14 Uhr am Haupteingang sowie am Bahnhof in Altenbeken in der Zeit von 5 bis 9 Uhr Kaffee aus. Verfügen die Passanten über Zeit und haben sie Interesse, geben wir gerne Auskunft über das Rote Kreuz, seine Themen und Aufgaben.

### Hintergrund zum Weltrotkreuztag

Am 8. Mai 1828 wurde Rotkreuz-Begründer Henry Dunant geboren. Am 24. Juni 1859 wird er auf einer Reise Zeuge der Schlacht von Solferino, einer der blutigsten Schlachten der Weltgeschichte. Die Schlacht gilt als Erweckungserlebnis für Dunant und Geburtsstunde des Roten Kreuzes. Auf Dunants Initiative begann damals die Geschichte der internationalen Rotkreuz- und Rothalbmondbewegung, zu der inzwischen weltweit 191 nationale Rotkreuz- und Rothalbmondgesellschaften gehören. Dunants Geburtstag wird alljährlich international als Weltrotkreuztag begangen.

## Lesung im GlaubensGarten Bad Lippspringe

**Bad Lippspringe.** Auf Einladung des Team GlaubensGarten liest die Autorin Charlotte Prang am Samstag, den 11. Mai 2019, aus ihren Büchern *Schlaflos in Paderborn* und *Schneewittchen hat Parkinson*. Mit *Schneewittchen* greift die Autorin die Schwierigkeiten von Parkinson-Erkrankten und ihren Angehörigen auf. In Geschichten, Gedichten und Balladen werden die mannigfaltigen Herausforderungen des Alltages im „entschleunigten“ Leben mit dieser neurodegenerativen Erkrankung einfühlsam wiedergegeben. „Ich bin Ich und nicht die Krankheit“, heißt ihr Motto in der täglichen Auseinandersetzung mit dem übergriffigen Mister Parkinson.

In *Schlaflos in Paderborn* kann sich der eine oder andere Leser vielleicht wiederfinden, wenn mit einem Schalk im Nacken oder mit ernster Miene kleine Episoden aus dem ganz normalen Alltag der Menschen erzählt werden.

Ab 13.30 Uhr wird auf dem Gelände der ehemaligen Landesgartenschau der GlaubensGarten zu einem literarischen Treffpunkt für alle interessierten Leserinnen und Leser. Im freundlichen Ambiente dieser kleinen Oase verspricht Charlotte Prang mit ihren Erzählungen einen spannenden Nachmittag.

## MITTWOCH 22. MAI 2019

### BAD LIPPSPRINGE

19.30 Uhr **Monsieur Claude 2**, Odin´s Filmtheater im Lippe-Institut

### DELBRÜCK

20.00 Uhr **Lisa Feller- Der Nächste, bitte!**, Stadthalle Delbrück, Boker Str. 6

### PADERBORN

- 09.30 Uhr **Englisch für Fortgeschrittene**, AWO Leo
- 10.00 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 11.15 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo
- 11.45 Uhr **Englisch für Anfänger**, AWO Leo
- 15.30 Uhr **Kindertanz für 5-6 J.**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 16.00 Uhr **#DigitalDienstag Dash & Dot**, Kinder- und Computerbibliothek, Rosenstr. 13-15
- 17.00 Uhr **Arbeitskreis „Digitalisierung - agiles Arbeiten und agiles Führen“**, Technologiepark 13
- 17.00 Uhr **Französisch für Anfänger**, AWO Leo, Leostr. 45
- 17.00 Uhr **Infoabend: Berufsbegleitendes Master- und MBA-Studium**, FHDW, Fürstenallee 5
- 17.00 Uhr **Infoabend: Duales Bachelor-Studium**, FHDW
- 17.15 Uhr **Modernes Ballett für Kinder**, TanzBau
- 17.15 Uhr **Zumba – Tanzen und Fitness**, AWO Leo
- 17.30 Uhr **Besichtigung des Wasserwerks am Diebesweg**, Am Diebesweg 60
- 18.00 Uhr **Senioren-Fit**, TanzBau, Steubenstr. 27
- 18.30 Uhr **Alles (nur) Schein? Erfahrungen in der Kunst**, Diözesanmuseum, Markt 17
- 18.30 Uhr **Bussiness English**, AWO Leo, Leostr. 45
- 19.15 Uhr **TanzFitness & TanzAerobic**, TanzBau
- 19.30 Uhr **Informationsabend: Bildrecht, Kunsturheberrecht, Datenschutzgrundverordnung**, VHS, Am Stadelhof 8
- 19.30 Uhr **Asbury Park: Riot, Redemption, Rock ,N Roll**, Pollux by Cineplex, Westernstr. 34
- 20.00 Uhr **Aladdin**, Pollux by Cineplex
- 20.00 Uhr **John Wick: Kapitel 3**, Pollux by Cineplex

Heute erscheint das



Redaktionsschluss ist  
am 15. Mai 2019

Täglich brandaktuelle News in unserem E-Paper online lesen:

**E-PAPER**

[www.paderborner-journal.de](http://www.paderborner-journal.de)

# 100 Jahre LUNAPARK: 11. - 26. Mai

Jubiläum mit einem großen Gewinn & XXL-Jubiläumskirmes!

Paderborn. Paderborn feiert 100 Jahre Lunapark. Vom 11. bis 26. Mai präsentiert sich die traditionsreiche Frühjahrskirmes auf dem Maspornplatz so groß und aufregend wie noch nie. Auf der mit 16.000 Quadratmetern doppelt so großen Fläche wie üblich präsentieren mehr als 70 Schausteller alles, was die Herzen der Kirmesfans höher schlagen lässt.



Stellen den Jubiläums-Lunapark vor (v.l.): Vorsitzender des Schaustellervereins Hans-Otto Bröckling, Vorstandsmitglied des Schaustellervereins Andy Kohlews, Marktmeister Matthias Amediek, Vorsitzende des Betriebsausschusses und Ausschusses für Märkte und Feuerwehr Ulrike Heinemann, Vorstandsmitglied des Schaustellervereins Heiner Heidmann, Bürgermeister Michael Dreier, Marketing-Chef Jens Reinhardt und Geschäftsführer der Hochseiltruppe Geschwister Weisheit Peter Mario Weisheit. Bildrechte: Stadt Paderborn | Fotograf: Anna-Lena Salmen

Kirmes von gestern und von heute mit einer über 50 Meter langen Riesenrutsche, einer Familienachterbahn mit Berg & Tal, einem nahezu 50 Meter hohen Riesenrad. Mit zwei Feuerwerken, Backstage-Touren und jeder Menge Kleinkunst hat die Kirmes so einiges zu bieten. Und über all dem bunten Kirmesgeschehen zeigen die Geschwister Weisheit ihre spektakuläre Hochseilartistik. Die Akrobaten bieten Höchstleistungen bis in 40 m Höhe dar. Zahnkraftakrobatik, Handstände, einarmige Stützwaagen und Wheelstands sind ebenso Teil des Programms wie die große Motorradpyramide mit vier Artisten an und unter einer Maschine.

Ob jung, ob alt – der Paderborner Lunapark ist bei seinem Jubiläum einmal mehr die Kirmes für die ganze Familie. Die legendäre Raupenbahn mit einem Verdeck, unter dem sich früher die Liebespärchen näher kamen, ist genauso dabei wie heutige Kirmesklassiker. Alte Schaustellerwagen, Zugfahrzeuge, Feuerwehrgeräte und Kirmesor-

geln sind auf einer historischen Meile zu sehen. Und wem der Nervenkitzel der Achterbahn oder des Fahrgeschäftes „Jekyll & Hyde“ nicht genug ist, der sollte sich am 100.000-Euro-Tresor probieren. Wer den Code knackt, ist von jetzt auf gleich um 100.000 Euro reicher. Das gab's bisher bei noch keinem Paderborner Volksfest!

Dieses Jahr werden außerdem ganz besondere Einblicke hinter die Kulissen der Attraktionen gewährt: Interessierte können sich unter [www.paderborn.de/lunapark](http://www.paderborn.de/lunapark) bewerben, um im Rahmen von Backstage-Touren gemeinsam mit den Schaustellern die Geheimnisse der Kirmes zu entdecken. Auch wenn der Lunapark in die-

sem Jahr eine XXL-Kirmes ist: Mit der Ausstellung der Modellbaukirmes gibt es einen Rummel auch im Miniaturformat, der an den Lunapark-Wochenenden im Jugendkulturzentrum MultiCult besichtigt werden kann.

Die traditionsreiche Frühjahrskirmes hält also viele Highlights bereit: Neben den Attraktionen lässt der Lunapark mit zusätzlichem Bühnenprogramm, 16 Imbiss- und Getränkeständen und jeder Menge Kleinkunst auch in diesem Jahr keine Wünsche offen. Das Musikfeuerwerk „LunaLichterZauber“ begeistert die Besucherinnen und Besucher anlässlich des 100-jährigen Jubiläums des Lunaparks in diesem Jahr gleich zweimal.

## HERMESMEYER

Hermesmeier GmbH & Co. KG • Stedener Feld 4 • D-33104 Paderborn

TEL 0 52 54 / 50 50  
TEI 0 52 51 / 3 50 50  
TEL 0 52 51 / 6 91 60-0  
FAX 0 52 51 / 6 91 60-60

INTERNET: [www.taxi-paderborn.de](http://www.taxi-paderborn.de)  
EMAIL: [Taxi-Hermesmeier@t-online.de](mailto:Taxi-Hermesmeier@t-online.de)

Taxi

24-Stunden-Service  
Busse bis 50 Personen  
Krankenfahrten  
Kurierfahrten

## ACADEMY® Fahrschule Corban

Paderborn, Mastbruchstr. 97 Büren, Barkhäuser Str. 32

Mobil 0160/720 92 52

[www.academy-fahrschule-corban.de](http://www.academy-fahrschule-corban.de) [info@academy-fahrschule-corban.de](mailto:info@academy-fahrschule-corban.de)

## E-Bike-Depot



empowered by



Frankfurter Weg 32a · 33106 Paderborn

# 100 JAHRE LUNAPARK

## 11.05. - 26.05.

**GESCHWISTER WEISHEIT®**  
Europas beste Hochseilshow

**AUSSTELLUNG**  
im MultiCult  
– die Kirmes  
im Miniaturformat  
Eintritt frei!

**2 HÖHENFEUERWERKE**  
**LunaLichterZauber**

Das Paderborner Musikfeuerwerk - zum 100jährigen Jubiläum gleich zweimal - freitags ca. 22 Uhr

**HAPPY HOUR**

Mittwochs 14-18 Uhr  
1x zahlen = 2x fahren

**XXL-  
JUBILÄUMSKIRMES**

Das Infoportal rund um die Volksfeste in Paderborn!

**KIRMES-PADERBORN.de**

auch auf Facebook



[kirmes-paderborn](https://www.facebook.com/kirmes-paderborn)

**LUNAPARK TRESOR**

Knack den Jackpot mit **100.000 €**

**100 KNÜLLER zum Genießen!**

Mehr dazu unter [www.paderborn.de/lunapark](http://www.paderborn.de/lunapark)



**MASPERNPLATZ**

Öffnungszeiten: Mo.-Do.: 14.00 – 22.30 Uhr  
Freitag und Samstag: 14.00 – 23.00 Uhr  
Sonntag: 11.00 – 22.30 Uhr

**BUSCHHORN + SCHÄFERS**  
SACHVERSTÄNDIGE

Freiberufliche und unabhängige Sachverständige für:

- Kfz - Unfallschäden
- Fahrzeugbewertungen
- technische Überprüfung **Tel 05254 67220**
- Oldtimerbewertungen *classic-analytics*

Wewerstr. 9 | 33106 Paderborn-Elsen  
team@buschhorn-schaefers.de

**MONAS**  
FAMILIENSERVICE

HAUSHALTSHILFE  
KONFLIKTBEWÄLTIGUNG  
FAMILIENHILFE  
SENIORENBETREUUNG

Monas Familienservice  
Langestraße 38 · 33129 Delbrück  
Telefon: 05250/9934861  
Mobil: 0170/1857259  
monasfamilienservice@gmail.com  
www.monasfamilienservice.de

*Diese Dienstleistungen sind auch für Privatzahler möglich!*

**Frühjahrs-Check**  
ab sofort bei uns!

**Autohaus Kolodziej**

Ersatzteile und Reparaturen aller Fabrikate  
Bösendamms 9 · 33129 Delbrück · Tel. 0 52 50/77 73  
Öffnungszeiten: Mo–Fr 8–18 Uhr · Sa 8–13 Uhr

Ihr Ausflugsziel zur Spargelzeit:  
**Grewings Spargel-Schlemmer-Zelt**

Freitag und Samstag ab 18.00 Uhr und Mittwoch ab 19.00 Uhr reichhaltiges Spargelbuffet (um Voranmeldung wird gebeten).

Spargelbuffet ab 15 Personen täglich nach Absprache möglich.

Sonn- und feiertags - von 11.00 Uhr bis 20.00 Uhr durchgehend warme Küche nach Karte.  
Nachmittags: Kaffee und Kuchen. (unser Spargelzelt ist beheizbar)

Tischreservierung: 02948/1256  
www.spargelhof-grewing.de

**Spargelhof Grewing**  
Lippstädter Str. 120 • 33129 Delbrück-Westenholz

In der Spargelzeit  
Täglich frischer Spargel aus kontrolliert integriertem Anbau!

**Formpflanzen Schnittker**  
Baumschul-Manufaktur

Hans-Josef Schnittker 33129 Delbrück Mobil: 0 151 - 53 26 28 23  
Schöninger Straße 93 Tel.: 0 52 50 - 55 40 hjs@formpflanzen-schnittker.de

www.formpflanzen-schnittker.de

Große Auswahl!  
Schahtag sonntags von 11-18 Uhr  
Parken Sie gegenüber dem Landrestaurant Schnittker.

# Stadt- und Spargelfest

## 17. - 19. MAI in DELBRÜCK

### Schlemmen, Feiern und Einkaufen!

... mit großem Programm und verkaufsoffenen Sonntag!

**Delbrück (DEMAG).** Jedes Jahr feiert Delbrück sein Königsgemüse mit dem großen Stadt- und Spargelfest. Die Kombination von traditionellem Stadtfest mit vielen verschiedenen Programmpunkten und jeder Menge Angebote rund um den Spargel ist seit vielen Jahren ein Erfolgsgarant. Vom 17. bis zum 19. Mai dreht sich in der westfälischen Stadt am schiefer Kirchturm wieder alles um das regional angebaute Feinschmeckergemüse, den „Delbrücker Spargel“. Längst hat sich das zweitägige Fest zu einem der jährlichen Höhepunkte im Delbrücker Veranstaltungskalender entwickelt. Die Kombination aus Einkaufsvergnügen, Spargel-Schlemmermeile, Oldtimerrallye, Kunsthandwerkermarkt und in diesem Jahr neu dem Vogelschießen und dem Sattelfest, macht das Stadt- und Spargelfest zum Unikat.



Der Arbeitskreis zum Stadt- und Spargelfest hat wieder ein vielfältiges Programm rund um den verkaufsoffenen Sonntag von 13 bis 18 Uhr auf die Beine gestellt. V. li. Birgit Lindemann, Mathilde Koch-Grewe, Dirk Scheller, Britta Kuboth und Andreas Kemper

#### Schlemmen und feiern!

Auf der Spargel-Schlemmermeile auf dem Platz am Himmelreich präsentie-

ren sich erneut gemeinsam die Spargelanbauer des Delbrücker Landes und die heimische Gastronomie. Um weiterhin wetterunabhängig zu sein, wird ein großes Zelt mit angrenzen-

der Terrasse sowie einem großen Biergarten aufgebaut. Die Gastronomiebetriebe Hessel, Waldkrug und Meilenstein werden rundherum eine Vielfalt an Spargelgerichten präsentieren. Die Spargelanbauer Hans-Josef Brautmeier, Christian Grewing und Rainer Sprenger runden das Angebot mit eigenen Präsentationen und Variationen des Spargels rund um das Thema „Delbrücker Spargel“ ab. Gestartet wird auch in diesem Jahr bereits am Freitagabend ab 19 Uhr mit der Spargelgala im Spargelschlemmerzelt mit der Partyband „DeBo-Music“.

„Die Organisatoren haben wieder ein vielseitiges Programm für Jung und Alt auf die Beine gestellt, für jeden Geschmack ist etwas dabei“, verspricht Mathilde Koch-Grewe, Sprecherin des Stadt- und Spargelfestes. Das Delbrücker Stadt- und Spargelfest wird am Samstag bereits um 11 Uhr von der Spargelkönigin NRW, Christine I. aus Everswinkel, eröffnet. Musikstücke von Delbrücker Schülern werden die Eröffnung abrunden.

#### Freitag, 17. Mai 2019

19.00 Uhr **Spargelgala** mit der Partyband „DEBO-Music“, 21.00 Uhr Einlass für alle

#### Samstag, 18. Mai 2019

11.00 Uhr **Offizielle Eröffnung** mit der Spargelkönigin NRW Christine I.  
**Kulinarische Spargelschlemmermeile**  
**Spargelverkauf** von Spargelanbauern des Delbrücker Landes

11.00 – 17.00 Uhr **Kunsthandwerkermarkt** auf dem historischen Kirchplatz

12.00 Uhr Start der **12. Delbrücker Spargelrallye**, Parkplatz Stadtparkasse

13.00 – 15.45 Uhr **Musik- und Tanzauftritte** auf dem Spargelmarkt

15.30 Uhr **Einfahrt der Oldtimer** auf dem Parkplatz der Stadtparkasse, anschl. **Siegerehrung** ca. 17.30 Uhr

15.45 – 17.30 Uhr **Live-Musik** mit der Band „Lepasio“ auf dem Spargelmarkt

16.45 – 17.45 Uhr **Jungschützenschießen** auf dem Platz am Himmelreich

17.45 Uhr **Vogelschießen**

20.00 Uhr **Proklamation** des Schützenkönigpaares, Spargelschlemmerzelt danach **Live-Musik** mit der „Daniel Ligges Band“  
*viele Geschäfte in der Innenstadt bis 16 Uhr geöffnet*

#### Sonntag, 19. Mai 2019

10.00 Uhr **Festgottesdienst** „Wir in Gottes Zelt“ im Spargelschlemmerzelt

11.00 Uhr **Kulinarische Schlemmermeile** mit Spargelverkauf von Spargelanbauern des Delbrücker Landes

11.00 – 18.00 Uhr **Sattelfest „Anradeln am Emsradweg“** am Platz am Himmelreich

11.00 – 18.00 Uhr **Kunsthandwerkermarkt** auf dem historischen Kirchplatz

11.30 Uhr **Offizielle Eröffnung Sattelfest** mit vielen Tourismusständen

11.30 – 20.00 Uhr **Loungemusik** auf dem Spargelmarkt

13.00 – 18.00 Uhr **Verkaufsoffener Sonntag**

**KUNSTHANDWERKERMARKT**  
Samstag 11-17 Uhr  
Sonntag 11-18 Uhr

**SAMSTAG**  
12. Delbrücker Spargelrallye

**Modenschau, Sport- & Kinderprogramm, Mitmachaktionen**

**Verkaufsoffener SONNTAG**  
13 bis 18 Uhr

# Stadt- und Spargelfest

## 17. - 19. MAI in DELBRÜCK

Schlemmen, Feiern & Einkaufen!

... mit großem Programm  
und verkaufsoffenen Sonntag!



Alle Organisatoren zum Stadt- und Spargelfest freuen sich auf eine einzigartige Veranstaltung

## 12. Delbrücker Spargelrallye für Oldtimer-Fahrzeuge

**Delbrück.** Am Samstag, 18. Mai, um 12 Uhr, startet auf dem Parkplatz der Stadtparkasse die 12. Delbrücker Spargelrallye für Oldtimer-Fahrzeuge. Nach kurzer technischer Abnahme der Fahrzeuge beim Autohaus Thiel finden sich gegen 9 Uhr die Teilnehmer mit ihren historischen Fahrzeugen (bis Baujahr 1989) am Startpunkt auf dem Parkplatz an der Stadtparkasse ein. Dort erfolgt die Bekanntgabe der Fahrtroute, die die Oldtimer durch das Delbrücker Land führt. Auf ihrer Route durch die Region fahren die Teilnehmer mehrere Stationen an, an denen sie kleine Aufgaben lösen müssen. Viele Prüfungen stehen im Zusammenhang mit dem Spargel, so dass es auch inhaltlich eine optimale Einbindung in das Stadt- und Spargelfest gibt.

Gegen 15.30 Uhr treffen die Teilnehmer sukzessive auf dem Parkplatz der Stadtparkasse in der Delbrücker Innenstadt wieder ein. Die Siegerehrung

mit Verleihung der Pokale findet auf der Bühne des Stadt- und Spargelfestes im Spargelzelt statt. In dieser Zeit können die Fahrzeuge von den Besuchern des Festes bewundert werden. „Oldtimer üben eine besondere Faszination aus. Auch in diesem Jahr wird die Rallye wieder zusätzliche Besucher nach Delbrück locken“, so der Vorsitzende der Delbrücker Marketinggemeinschaft e.V. (DEMAG), Meinolf Päscher. Tatkräftige Unterstützung bekommt die DEMAG bei der Durchführung der 12. Delbrücker Spargelrallye von dem Alt Opel Stammtisch Delbrück. Zudem wird die zwölfte Auflage der Oldtimer-Veranstaltung von der Stadtparkasse Delbrück, dem Autohaus Thiel, dem Modehaus Dunschen und dem Hotel „Altes Kontor“ unterstützt. Gern können sich Interessierte noch auf die Warteliste setzen lassen. Anmeldungen hierfür nimmt weiterhin die DEMAG entgegen.

## Kunsthandwerkermarkt auf dem historischen Kirchplatz

**Delbrück.** Zum siebten Mal gibt es wieder im Rahmen des diesjährigen Stadt- und Spargelfestes den beliebten Kunsthandwerkermarkt mit rund 20 Ausstellern. Rund um den Kirchplatz werden ausschließlich handgefertigte und selbstgemachte Produkte angeboten. Die Besucher und Besucherinnen erwarten ein sehr hochwertiges und breit gefächertes Sortiment. Schmückendes, Kunstvolles, Traditionelles und Modernes wird präsentiert in Form von: Metallartikeln, Holzarbeiten, Münzsägearbeiten, Schmuckkeramik, Bilder aus Pastellkreide, Geschenkartikel aus Papier, Insektenhotels,

Plüschtiere, Wimpelketten, Strandtaschen und vielem mehr. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. Das Café am Kirchplatz bietet selbstgebackenen Kuchen und Kaffee an. Das Café der Landfrauen im Pastors Garten lädt am Sonntag ebenfalls mit Kuchen und Kaffee zum Verweilen ein. Mit Brutzelfleisch und Bratkartoffeln hat Marco Lindhauer vom Kartoffelhof Lindhauer auch deftige Speisen im Angebot.

Der Kunsthandwerkermarkt ist wie folgt geöffnet: Samstag, 18. Mai von 11 Uhr bis 17 Uhr und Sonntag, 19. Mai von 11 Uhr bis 18 Uhr.



Die Spargelkönigin aus Everswinkel „Christine“ I. wird das 17. Delbrücker Spargelfest am Samstag um 11 Uhr mit eröffnen

## Großes Musikprogramm zum Stadt- und Spargelfest

**Delbrück.** Ihr musikalisches Können stellen in diesem Jahr wieder folgende Bands und Vereine unter Beweis: „De-Bo-Music“, die Daniel Ligges Band, die Musik- und Musical-AG Gymnasium Delbrück, der Jugendchor Steinhorst, die Kinderchöre von Karin Henkemeier, die Schülerinnen und Schüler der Gesamtschule Delbrück mit dem „Spargelchor“, die Band „Lepasio“, die Tambourcorps Delbrück, die Stadtkapelle Delbrück, die Musikjugend der Stadtkapelle, der Jugend- und Projektchor St. Johannes Baptist sowie der Chor „Just a Tune“.

Ein Dach von Glahe, da lacht das Herz!  
Dachfenster defekt?  
Kein Problem, wir machen das!  
Maßgenaue Dachfenster,  
ohne Schmutz und Dreck.

Dachdeckermeister  
Klaus Glahe  
Tel.: 0 52 50 / 57 00  
www.glahe.de

### DEPENBUSCH Elektromotorenservice GmbH

Geschäftsführer: Reinhard Protte



- ▶ Antriebstechnik
- ▶ Steuerungstechnik
- ▶ Reparatur-Serviceleistung
- ▶ Verkauf

Südstraße 29  
33129 Delbrück  
Tel. 05250/53214  
Fax 05250/1049

Internet: [www.depenbusch-elektromotoren.de](http://www.depenbusch-elektromotoren.de)



### Autohaus Niggemeier

VERKAUF:  
Opel Jahreswagen  
Opel Nutzfahrzeuge Jahreswagen  
Gebrauchtwagen aller Fabrikate

SERVICE:  
Opel Service Partner  
Achsmessung 3 D  
Klimaanlagen-Service, Klima-Wartung  
Reparaturen speziell auch Opel Nutzfahrzeuge  
Karosserie- und Lackierarbeiten  
Smart Repair  
Scheibenreparatur  
Original Teile und Zubehör  
Reifen Service - Reifen Hotel  
TÜV-Abnahme täglich  
Hol- und Bring-Service und Autovermietung  
24 Stunden Abschleppdienst  
Fahrzeug-Aufbereitung

Waßmannsweg 3 - 33129 Delbrück  
Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 07:30-18:00  
Sa. 08:00-12:00  
Telefon: 05250 98560

Wir öffnen Türen.



AUTOMATIKTÜREN

FENSTER & TÜREN

FASSADEN

Horton Automatiktüren GmbH  
M. Neumann  
Am Grubebach 19  
33129 Delbrück - Westenholz

Tel.: 02944 / 58 78 10  
Fax: 02944 / 58 78 11  
www.horton-automatik.de  
kontakt@horton-automatik.de



### Raiffeisen-Markt Delbrück

Raiffeisen Centrale Delbrücker Land eG

STADT- & SPARGELFEST  
in Delbrück!

Verkaufsoffener Sonntag  
am 19. Mai 2019  
von 13.00 – 18.00 Uhr



10% Rabatt  
auf alle Marktartikel!

(ausgenommen: Tabakwaren,  
Telefonkarten, Palettenware  
und bereits reduzierte Ware)  
gültig nur am Sonntag,  
den 19. Mai 2019



Verschiedene  
Wildblumenmischungen von  
Kiepenkerl bei uns erhältlich!

Raiffeisen Centrale Delbrücker Land eG · 33129 Delbrück  
Lipplinger Str. 7 · Tel. 05250 / 99769-0 · [www.raiffeisenmarkt-delbrueck.de](http://www.raiffeisenmarkt-delbrueck.de)



## AUTOMARKT



**Volkswagen Touran 1.4 TSI Match**, EZ 03/2012, 46.660 km, 1.390 cm<sup>3</sup>, 103 kW (140 PS), Benzin, Schaltgetriebe, HU 03/2021, Klimaautomatik, Braun Metallic, Leder-/Stoff-Polsterung, Unfallfrei, ABS, abnehmbare AHK, Berganfahrassistent, Bordcomputer, Bluetooth, Regensensor, Scheckheftgepflegt, Parkpilot, CD-Spieler, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel, ESP, Garantie, Isofix, Leichtmetallfelgen, Lichtsensor, Navigationssystem, Nebelscheinwerfer, Panorama-Schiebedach, Fahrerassistenz, Servolenkung, Scheckheftgepflegt, Servolenkung, Stahlfelgen, Start/Stopp-Automatik, Tagfahrlicht, Traktionskontrolle, Tuner/Radio, Zentralverriegelung, **14.950 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730



**Volkswagen T6 Transporter Kasten-Kombi**, Van/Minibus, 9-Sitzer, EZ 04/2017, Unfallfrei, 39.500 km, 1.968 cm<sup>3</sup>, 75 kW (102 PS), Diesel, Schaltgetriebe, HU neu, schwarz metallic ABS, Allwetterreifen, Berganfahrassistent, Bluetooth, Bordcomputer, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel/Wegfahrsperrung, ESP, Freisprech-einrichtung, Garantie, Isofix, Nichtraucher-Fahrzeug, Partikelfilter, Reifendruckkontrolle, Reservierad, Scheckheftgepflegt, Servolenkung, Stahlfelgen, Start/Stopp-Automatik, Tagfahrlicht, Traktionskontrolle, Tuner/Radio, Zentralverriegelung, **22.950 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730



**Ford Fiesta 1.25 Trend LMF Bluetooth**, Benzin, Klimaanlage, EZ 01/2009, 85.600 km, 1.242 cm<sup>3</sup>, 60 kW (82 PS), Schaltgetriebe, Unfallfrei, HU 02/2021, Rot Metallic, ABS, Bluetooth-Freisprechanlage, Bordcomputer, CD-Spieler, elektr. Fensterheber/Seitenspiegel/Wegfahrsperrung, ESP, Garantie, Isofix, Leichtmetallfelgen, Multifunktionslenkrad, Nebelscheinwerfer, Scheckheftgepflegt, Traktionskontrolle, Zentralverriegelung, **5.450 Euro**; Auto-Husemann, Bahnhofstr. 20, 32805 Horn-Bad Meinberg, Tel.: 05234-690730

**Daihatsu Move**, Bj. 2003, Tkm 120, AU TÜV 06/2019, sehr gepflegt, VB 1.250 Euro, Tel.: 0151-56075431

**4 Winterreifen** mit Felgen & Radkappen, 195/60 R 15 T, Continental 80 Euro, Tel.: 05252-51388

**4 Alufelgen**, 14 Zoll, 80 Euro, Tel.: 05258-6053671

**Suche MZ**, Simson (DDR) oder Mofa, auch mit leichten Mängeln, Tel.: 0174-7447207

**Verkaufe Citroen C3 SX Plus**, 60 PS, 4-türig, E10, Scheckheft gepflegt, 2. Hand, ca. 128.000 km, Bj. 5/2004, TÜV 5/2020, Bordcomputer 7 Zoll, Navi Sys., 4 Allwetterreifen, Klima, Zv., FP 2.500 Euro, Tel.: 05258-6053671

**Daihatsu Cuore 1.0 Plus**, Bj. 2006, silbermetall., 5 Türen, 94.000 km, TÜV 02/2021, sehr gepflegt., 1.650 Euro, Tel.: 0151-56075431

## ERSTE-HILFE-MATERIAL: Jährlich kontrollieren

Die Sachverständigen von DEKRA empfehlen, das Erste-Hilfe-Material im Auto jährlich zu checken und überalterte Produkte zu ersetzen. Vor allem bei Verbänden, Pflastern und Kompressen ist nicht gewährleistet, dass sie noch steril sind, wenn das Verfallsdatum überschritten wurde. Im Auto sind Verbandsmaterialien in der Regel starken Temperatur- und Feuchtigkeitsschwankungen ausgesetzt und müssen daher regelmäßig aktualisiert werden, erinnern die Experten. Alle Verbandskästen sind dazu mit einem Haltbarkeitsdatum versehen. Bei der Hauptuntersuchung (HU) wird fehlendes, unvollständiges oder überaltertes Erste-Hilfe-Material als geringer Mangel gewertet, der im Prüfbericht vermerkt wird. Beim Kauf von neuem Erste-Hilfe-Material ist darauf zu achten, dass es der DIN-Norm 13164 entspricht.

## Autohaus Niggemeier GmbH für besondere Werkstatteleistung mit dem OPEL Service Pokal ausgezeichnet

**Delbrück.** Das Autohaus Niggemeier GmbH in Delbrück wurde mit dem OPEL Service Pokal für besondere Werkstatteleistungen und Servicequalität ausgezeichnet. Den OPEL Service Pokal erhalten OPEL Partner als besondere Auszeichnung, wenn sie bei den unangemeldeten Werkstatttests nicht nur mit einem „Sehr gut“ für Ihre Werkstatteleistungen bewertet werden, sondern auch der gesamte



v. li. Andreas Thiele (Serviceberater), Hartwig Leiwesmeier (Meister), Udo Meiwes (Kfz-Mechatroniker), Matthias Reiser (Distriktleiter Service Opel Automobile GmbH), Rainer Lessmann (Geschäftsführer)

Serviceprozess von der Terminvergabe bis zur Erläuterung der Rechnung mit der Bestnote abgeschlossen wird. Seit 1999 lässt die Opel Automobile

GmbH regelmäßig die Zuverlässigkeit der OPEL Partner überprüfen und zeichnet seitdem eine kontinuierliche Qualitätssteigerung. Die verdeckten

Tests übernehmen unabhängige Kontrollleure.

Kundenzufriedenheit steht für die Opel Automobile GmbH und die OPEL Partner an erster Stelle. Die qualifizierten OPEL Serviceteams werden an höchsten Qualitätsstandards gemessen, die alle auf die Befriedigung der Kundenbedürfnisse ausgerichtet sind.

„Diese Auszeichnung freut uns sehr“, sagt Geschäftsführer Rainer Lessmann, „denn

sie steht für etwas, das für uns als OPEL Partner selbstverständlich ist: Jeder Kundenauftrag wird in Topqualität erledigt!“

## Fahrräder sicher transportieren Das fünfte Rad am Wagen

Die besten Fahrrad-Revier liegen oft nicht direkt vor der eigenen Haustür. Doch wozu gibt es Trägersysteme fürs Auto? Beim Fahrradtransport mit dem Auto ist allerdings einiges zu beachten. Die Sachverständigen von DEKRA erklären, worauf es ankommt, damit Rad und Radler sicher ans Ziel kommen.

Foto: DEKRA



### Richtige Montage

„Unabhängig davon, ob es sich um einen Dach- oder Heckträger handelt: Entscheidend ist, dass der Fahrradträger richtig am Auto montiert ist und die Fahrräder vernünftig auf dem Träger sitzen“, sagt DEKRA Unfallforscherin Stefanie Ritter. Laut Straßenverkehrsordnung müssen die Fahrräder so gesichert sein, dass sie selbst bei einer Vollbremsung oder einer plötzlichen Ausweichbewegung nicht verrutschen oder herabfallen und dadurch andere Verkehrsteilnehmer gefährden können.

### Räder gut fixieren

„Kontrollieren Sie den festen Sitz der Befestigungsschrauben am Träger und entfernen Sie alle losen Anbauteile wie Korb, Trinkflasche oder Akku, fixieren Sie den Rahmen an der Trägerstange und zurren Sie die Reifen gut fest“, so die Checkliste der Expertin. Mit elastischen Zugbändern verringern sich die Schwingungen der Fahrräder meist

noch. Bei Heckträgern wichtig: Erst das schwerste Fahrrad und dann die leichteren Räder montieren. Das hält die Hecklastigkeit gering. Und nicht vergessen: Schräg gestellte Träger vor dem Start wieder gut einrasten.

### Auf die Gewichte kommt es an

Vor allem beim Transport von Pedelecs ist darauf zu achten, dass der Radträger für das Gewicht der deutlich schwereren Elektro-Bikes ausgelegt ist. Auch die Stützlast der Anhängerkupplung (in der Regel etwa 50 bis 100 Kilogramm, je nach Fahrzeug) darf nicht überschritten werden. Zwei normale Pedelecs plus Träger bringen leicht 70 Kilogramm auf die Waage. Bei Dachträgern ist die zulässige Dachlast das Maß der Dinge.

### Vorsicht in Kurven

„Nach der Montage und dem Beladen empfiehlt sich ein Bremsversuch, um ein Gefühl für das beladene Fahrzeug zu bekommen und die Festigkeit der Halterungen zu checken“, sagt Ritter. Darüber hinaus müssen Autofahrer ihre Fahrweise anpassen: Durch die Dachlast verlagert sich der Schwerpunkt nach oben. Weil sich das Fahrzeug stärker neigt, müssen Kurven langsamer gefahren werden. Außerdem erhöht sich die Angriffsfläche für Seitenwind. „Ein beladenes Fahrzeug beschleunigt langsamer und meist verlängert sich auch der Bremsweg. In punkto Höchstgeschwindigkeit mit Gepäckträger sind außerdem die Hinweise der Hersteller zu beachten, die meist 130 km/h angeben.“



# Der neue Kia Sportage. Überrascht immer wieder.



Kia Sportage 1.6 T-GDI  
AWD GT LINE

für € 31.990,-

Jetzt für kurze Zeit  
mit Leder-Paket  
ohne Aufpreis.<sup>1</sup>

Abbildung zeigt kostenpflichtige  
Sonderausstattung.



The Power to Surprise

Der neue Kia Sportage überrascht als kompakter SUV immer wieder. Angefangen bei seinem Design, das mit neuen, sportlich-eleganten Details Akzente setzt, bis hin zu innovativen Sicherheits- und Assistenzsystemen<sup>2</sup>, die das Fahren wesentlich entspannter und sicherer machen. Die 7-Jahre-Kia-Hersteller-garantie\*, das Kia Qualitätsversprechen, ist selbstverständlich ebenfalls an Bord.

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den neuen Kia Sportage bei einer Probefahrt.



Erfüllt  
Abgasnorm  
Euro 6d-TEMP

Leder-Paket<sup>1</sup> • Dämmerungssensor •  
Geschwindigkeitsregelanlage<sup>2</sup> • Rück-  
fahrkamera<sup>2</sup> • Bergabfahrlilfe  
• Klimaautomatik • Kia Kartennavigation  
7 Zoll Display • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch Kia Sportage 1.6 T-GDI AWD GT LINE (Super, Manuell (6-Gang)), 130 kW (177 PS), in l/100 km: innerorts 9,6; außerorts 6,7; kombiniert 7,8. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 178 g/km. Effizienzklasse: D.<sup>3</sup>

**AUTOHAUS**  
*Lütkemeyer*  
GmbH

Karl-Schurz-Str. 21 • 33100 Paderborn  
Tel.: 05251/387660 • Fax: 05251/3876610  
E-Mail: info@autohaus-luetkemeyer.de

\*Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter [www.kia.com/de/garantie](http://www.kia.com/de/garantie)

- 1 Angebot gültig, solange der Vorrat reicht.
- 2 Der Einsatz von Assistenz- und Sicherheitssystemen entbindet nicht von der Pflicht zur ständigen Verkehrsbeobachtung und Fahrzeugkontrolle.
- 3 Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.



**7**  
JAHRE GARANTIE\*

**Bereit für mehr.  
Der Kia Picanto EDITION 7 Emotion.**

**Kia Picanto 1.0 EDITION 7  
für € 10.580,-**

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

**KIA**

The Power to Surprise

Das Angebot sagt alles: Mehr Platz im Innenraum, mehr Platz im Kofferraum, mehr Stil und vor allem mehr Komfort – der Kia Picanto steht für alles, was in der Stadt mehr Fahrspaß bringt. Erleben Sie die vielen Highlights des Kia Picanto in der EDITION 7 Emotion:

**6d**  
TEMP

Erfüllt Abgasnorm Euro 6d-TEMP

Klimaanlage • Audiosystem inkl. USB • Bluetooth®-Freisprecheinrichtung • Sitzheizung • Lenkradheizung • Elektrisch einstellbare und beheizbare Außenspiegel • Elektrische Fensterheber vorn und hinten • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch Kia Picanto 1.0 EDITION 7 (Super, Manuell (5-Gang)), 49 kW (67 PS), in l/100 km: innerorts 5,9; außerorts 4,4; kombiniert 4,9. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 113 g/km. Effizienzklasse: C.<sup>2</sup>

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den Kia Picanto EDITION 7 Emotion bei einer Probefahrt.

**AUTO DECKERS**  
Alles ist möglich! [www.AutoDeckers.de](http://www.AutoDeckers.de)

Daimlerstraße 13 • 32791 Lage Heiden Detmolder Straße 13 • 33189 Schlagen  
Tel.: 05232/7033300 • Fax: 05232/7033399 Tel.: 05252/985555 • Fax: 05252/985566  
Auto Deckers Freizeit Team GmbH Auto Deckers Service Team GmbH

\*Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter [www.kia.com/de/garantie](http://www.kia.com/de/garantie)

1 Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc. Bluetooth®-Verbindung nur mit kompatiblen Geräten.  
2 Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.

## Schnelle Hilfe bei Verkehrsunfall Mit Rettungskarte sicherer unterwegs

In modernen Autos kommen zunehmend hochfeste Werkstoffe, Airbags und andere Technologien zum Einsatz. „Was normalerweise die Sicherheit erhöht, kann bei einem schweren Verkehrsunfall die schnelle Rettung von Verletzten erschweren“, erklärt Andreas Schäuble, Unfallforscher bei DEKRA. Für die Rettungskräfte ist es deshalb wichtig zu wissen: Wo können sie an der Karosserie den Spreizer oder die Schere ansetzen? Welche Vorsichtsmaßnahmen sind notwendig, um Airbags nicht nachträglich auszulösen? Wo befinden sich der Kraftstofftank, die Batterie oder starkstromführenden Teile?

Die benötigten Informationen finden

die Einsatzkräfte in der Rettungskarte. Hier ist die Lage der betreffenden Bauteile für jeden Fahrzeugtyp übersichtlich dargestellt. Um im Notfall keine Zeit zu verlieren, hat man sich europaweit darauf verständigt, die Rettungskarte hinter der Fahrersonnenblende zu befestigen. Ein zusätzlicher Aufkleber an der Windschutzscheibe weist die Rettungskräfte auf die Karte hin und trägt so zu einer schnelleren Rettung bei.

**So beschleunigen Sie Ihre Rettung bei einem Unfall:**

- Drucken Sie die Rettungskarte Ihres Fahrzeuges in Farbe aus, damit die Problembereiche klar erkennbar sind. Unter [www.dekra.de](http://www.dekra.de) stehen Rettungskarten der verschiedenen Hersteller

zum Download bereit.

- Prüfen Sie anhand der Typbezeichnung und der Kontur, ob die ausgedruckte Rettungskarte Ihrem Fahrzeug entspricht. (Es wird immer die maximal mögliche Airbag-Ausstattung dargestellt.)

- Für alle Rettungskräfte wurde international kommuniziert, dass die Rettungskarte nur hinter der Fahrersonnenblende befestigt werden darf. Falten Sie die bedruckte Seite nach innen, um ein Ausbleichen zu vermeiden.

Den Aufkleber „Rettungskarte im Fahrzeug“ am linken oberen oder unteren Rand der Windschutzscheibe anbringen. Er kann unter [www.dekra.de](http://www.dekra.de) kostenlos angefordert werden. *DEKRA Info*

## Frühling lockt Motorradfahrer auf die Straße

Mit dem Frühling wächst die Chance auf schönes Motorrad-Wetter. Doch Fahrer, die ihrer Maschine einen Winterschlaf gegönnt haben, sollten es jetzt erst einmal bedächtig angehen lassen – der Sicherheit zuliebe. Wer sich im Frühjahr nach der langen Winterpause wieder aufs Motorrad schwingt, muss sich mit seiner Maschine wieder gut vertraut machen. In Sachen Gleichgewicht, Koordination, Beschleunigung und Geschwindigkeit stellt das Motorrad andere Anforderungen als der eigene Pkw. Daran muss man sich nach der Pause wieder langsam gewöhnen.

Manche Biker läuten die neue Saison daher mit Übungen auf einem vom öffentlichen Verkehr getrennten Gelände ein. Bei Bremstests, Slalom und Achterfahren können sie hier gefahrlos ihr Gefühl für die Maschine auffrischen.



Mit dem Frühling sprießen die Motorrad-Gefühle.

Foto: Dekra/mid/akz-o

Noch umfassender bereitet ein Motorrad-Sicherheitstraining den Fahrer auf die neue Saison vor.

Dies ist vor allem auch jenen zu empfehlen, die nach einer noch längeren

Bike-Pause von einigen Jahren wieder neu durchstarten wollen. An diese Gruppe richten sich auch spezielle Wiederaufsteiger-Trainings von Automobilclubs und Herstellern, bei denen man die nötige Routine erwerben kann, um den Kopf für vorausschauendes Fahren frei zu bekommen. Eine andere Möglichkeit bieten ein paar Stunden bei einer Fahrschule.

Eine Rolle spielen auch andere Verkehrsteilnehmer: Motorradfahrer müssen auch daran denken, dass Autofahrer im Frühjahr noch nicht wieder auf die schnellen Bikes mit starker Beschleunigung eingestellt sind und häufig überrascht reagieren. Jeder Motorradfahrer ist auch Autofahrer, und kennt das Problem aus der anderen Perspektive. Hier heißt es: Kopf einschalten und aktiv auf die anderen achten. Kraftradler sollten vor allem auf Kreuzungen mit mehr Vorsicht zufahren und beim Überholen darauf achten, ob der Autofahrer den Motorradfahrer gesehen hat. (mid/akz-o)

## CHECKLISTE: START IN DIE MOTORRADSAISON

Damit der Start in die neue Motorradsaison reibungslos klappt, haben die Motorradsachverständigen von DEKRA eine Checkliste für die technische Prüfung von Bikes zusammengestellt. Der Check ist besonders dann zu empfehlen, wenn das Motorrad eine längere Winterpause hinter sich hat. Die Liste erstreckt sich auf die unterschiedlichen Baugruppen des Bikes von Bereifung, Motor und Getriebe, über Federn und Stoßdämpfer bis hin zu Lenkanlage, Bremsen und Kraftübertragung. Auch die Aspekte Elektrische Anlage, Rückspiegel, Fußrasten, Kennzeichen und Technische Änderungen fehlen nicht. Die Prüfpunkte werden teilweise durch besondere Hinweise ergänzt: was zum Beispiel beim Auffüllen der Bremsflüssigkeit zu beachten ist. Die Checkliste steht unter [www.dekra.de/de/tipps-fuer-biker](http://www.dekra.de/de/tipps-fuer-biker) bereit. *DEKRA Info*

**ALLZEIT GUTE FAHRT**  
„IMMER SICHER UNTERWEGS ...“

**CHRISTLICHER  
VEREIN PADERBORN**

- Baukollektiv -

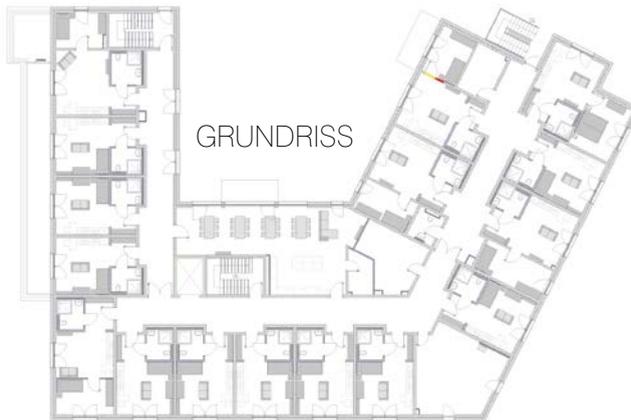


## Wohnen mit Service



39 BARRIEREFREIE  
WOHNEINHEITEN  
ENTSTEHEN IN DEM  
NEUEN GEBÄUDE  
MIT TAGESPFLEGE-  
DIENST UND  
MOBILEM  
PFLEGEDIENST  
DIREKT IM HAUS.

**Paderborn.** Anfang der siebziger Jahre kamen die ersten Russlanddeutschen zurück in ihre Heimat nach Deutschland. Einige Familien ziehen nach Paderborn und gründen am 12. April 1972 die erste freikirchliche Aussiedler-Gemeinde in Deutschland! Aus ursprünglich 12 Mitgliedern werden schnell mehr. 1980 wird in der Stadtheide am Dr.-Rörig-Damm 105 fast vollständig in Eigenleistung ein neues Gemeindehaus zu errichtet. Am 14. Dezember 1980 wird es mit rund 1000 Sitzplätzen eingeweiht. Ende 2008 erfolgt eine Umbenennung in „ChristenGemeinde Stadt-



heide e.V.“, die heute über 500 Mitglieder zählt.

Aktuell wird angrenzend an das

Gemeindehaus ein weiteres Zentrum gebaut. Ganz im Trend der Zeit finden sich hier alle Generationen wieder. Für die Jüngsten entsteht eine moderne Kita. Das Service-Wohnen spricht die Ältesten an. 39 barrierefreie Wohneinheiten entstehen in dem neuen Gebäude mit Tagespflegedienst und mobilem Pflegedienst direkt im Haus. Die Apartments haben eine Größe von 31 bis 50 Quadratmetern. Ein drittes Gebäude wird als Begegnungsstätte für alle Altersklassen zwischen den beiden Häusern errichtet. Ein Blockheizkraftwerk nach KfW 40+ Standard versorgt alle drei Gebäude. Regionale Firmen, die das Bauvorhaben realisieren, präsentieren sich auf dieser Seite. Noch wird kräftig gearbeitet, aber wenn die Eröffnungen vor der Tür stehen, werden wir Sie natürlich zeitnah informieren.

Maler- & Lackierarbeiten | Bodenbeläge  
WDVS | Kreative Wandgestaltung

Viktor Klipenstein  
Geschäftsführer  
0151 18385667



Klipenstein Malerfachbetrieb GmbH  
Werreue 3 | 32758 Detmold | 05231 - 9823771  
info@maler-klipenstein.de | www.maler-klipenstein.de

**Heckmann**  
Sanitär & Heizung  
In sicheren Händen.

0174 9592553

info@sh-heckmann.de  
www.sh-heckmann.de

**Fecke**  
Elektrotechnik

Rainer Fecke  
An der Trift 3  
33154 Salzkotten

Tel.: 0 52 58 / 936 76 46  
Fax: 0 52 58 / 936 76 45

eMail: info@elektroFecke.de  
Web: www.elektroFecke.de

**epu|architekten**

| casinogarten 3 \_ 32756 detmold  
| tel.: 0 52 31 .61 66 25 - 5 \_ fax: 0 52 31 .61 66 25 - 10  
| info@epu-architekten.de \_ www.epu-architekten.de

**Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams:**  
**Polier/in • Maurer/in**  
**Stahlbetonbauer/in**

**schulz**  
baugesellschaft  
mbH & Co. KG

**IHR PROJEKT**  
**Unsere Herausforderung!**

**Energetische Sanierung - Schlüsselfertiger Bau**  
**Altbausanierung - Gewerbebau - Hochbau**

Ludwigweg 31 - 33184 Altenbeken  
Telefon: 05255 - 932-356 - Telefax: 05255 - 932-472  
www.bgs-schulz.de



GmbH

**HAUPHOFF**  
**Bauunternehmung**

innovativ effizient sicher

Brummelweg 12 33415 Verl Tel.: 05246 / 700 431

info@hauphoff.de

www.hauphoff.de

# MARKTPLATZ

## Der Kleinanzeigen-Markt



### VERKÄUFE

**Alter Gefrierschrank**, 240 L., 7 Schubladen, Liebherr, Selbstabholer, Tel.: 0151/ 75054229

**E-Bike**, 26er, 5 Gänge, Farbe schwarz, Batterie defekt, VHB 200 Euro, Tel.: 02955/ 1057

**Große Ölgemälde**, 185 x 100 cm (Auerhahnbalz), 140 x 110 (Poststation), 100 x 85 cm (fröhliche Weinprobe) und 100 x 80 cm (Heideblühen), Preis VHB, Tel.: 0160/ 8513759

**Liboriglas** von 1977 mit Siegel „1200 Jahre Paderborn“, sowie 10 Biergläser von 1983 „Paderborner Gold-Pilsener“ (sehr guter, fast neuwertiger Zustand) und weitere gut erhaltene Bier-, Wein- und Schnapsgläser zu verkaufen, Tel.: 05257/ 4055

**Verkauf Silber Schmuck & Kunst**  
**Fa. Dipl.-Kfm. Marc Hagedorn**  
**Mühlenstr. 32 | Paderborn**  
 Di. und Do. 13.00 – 18.00 Uhr  
 oder nach Vereinbarung  
 0171/3830863 u. 05251/5431513  
 info@kunsthandel-hagedorn.de

**Ankauf Gold, Silber, Schmuck, Münzen, Kunst, Orden, Asiatika, uvm. - Nachlässe, Sammlungen & kompl. Haushaltsauflösungen**

**CD Regal**, Maße, 55 x 16 x 36cm, je 60 CD x 6, zu 15 Euro, stapelbar. Vorwerk-Teppichreiniger, externes Gerät, 50 Euro. Damenkleidung, Größe 42/44, hochwertig, Marken, modern. Neuwertige Schuhe, Größe 43, Tel.: 05252/ 9331528 ab 18 Uhr

**Aus Restaurantauflösung:** Groß- und Kleininventar zu verkaufen, Tel.: 0160/ 8513759

### Redaktionsschluss ist am Mittwoch, den 15.05.2019

**Aluminium-Profile**, L.: 6 m, T.: 5 cm, B.: 6 cm, Gewicht 9 kg. Die Profile sind geeignet für PV-Anlage, sowie für viele andere Zwecke wie z.B. Vordächer, Zäune u. vieles mehr, günstig zu verkaufen, Preis VHB, Tel.: 0171/ 7733360

**Alte Porzellan Moccattassen Pirkenhammer Nr. 42**, unbenutzte Vitrienenobjekte, ca. 55 bis 60 Jahre alt, 6 Tassen und 6 Untertassen, rot-gold-weiß, für 49 Euro zu verkaufen, Tel.: 05257/ 4055

**Zubehör für Vorwerkstaubsauger:** Neues Abdeckgitter mit Feinstaubfilter für Tiger 251, sowie weiteres Zubehör für Geräte mit Wappen- bzw. Knopfanschluss z. T. neuwertig unbenutzt und z. T. gebraucht aber gut erhalten. Verstellbare Softdüse (entfernt Staub auch v. empfindlichen ohne Kratzer), Fugendüse, Heizkörperbürste, Polsterdüsen, Adapter, Bürstenrollen für Teppichbürste 340 etc., günstig (ab 2 bis 6 Euro/ Stück) zu verkaufen, Tel.: 05257/ 4055 (Hövelhof)

**Hundehütte**, 100 Euro. Fell Kapuzen Mantel Parka, neu, XL, FP 35 Euro. Hitachi Akku, 2 x 14,4 V. Schrauber. Lade., 80 Euro, Tel.: 05258/ 6053671

**Bestimmter Jahrgang gesucht?** 1958, 1959, 1961, 1962, 1963, 1964, Weinflaschen, leer aber sehr historische deutsche Etiketten von Rhein und Mosel, auch Versand. Und alte Schreibmaschinen Elite, Tel.: 0174/ 7447207

**Anmachholz**, 20 bis 25 cm lang, ideal auch für kleine Terrassenöfen, in 3 kg, 5 kg oder 7 kg Raschelsäcken, garantiert ohne Nägel, Lieferung ab 10 Sack möglich, 0,50 Euro/kg, Tel.: 0152/ 01709917

**28 Zoll Damenfahrrad**, Staiger Auckland, 24 Gang Shimano LX Schaltung, Einkaufskorb, Rahmenhöhe 48 cm, NP 600 Euro, wenig gefahren, 250 Euro VB, Tel.: 0151/ 65101116

**ZUCHT NYMPHENSITTICHE**  
 Halzbandsittiche · Zebrafinken  
 Wellensittiche  
**Rouven Sibille**  
 Hermann-Krücke-Str. 5  
 D-33189 Schlangen  
 ☎ 0163- 719 80 24

**Wegen Größenänderung**, Herren Winter-Garderobe, Mäntel, Anzüge, Hosen, Blazer, Jacken usw. Gr. 52-54. Damen Lederjacken, Ledermäntel, Kleider, Röcke, Jacken, Blusen und vieles mehr. Verdienstorden, Uhren, alte Schreibmaschine, Aktenvernichter, Kassetteneurekorder, Fernglas, usw. nach Vereinbarung günstig abzugeben, Tel.: 05251/ 21701, Mo. 11-14 Uhr, Di. 12-15 Uhr, Mi. 11-13 Uhr, Sa. 14-19 Uhr

**Wunderschöne 3-Sitzer**, 2-Sitzer Polstergarnitur, dazu Hocker, 250 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**10 Tische**, 75 x 120 cm, je 33 Euro. 4 variable Tische zusammen 190 x 300 cm, einzeln 85 x 150 cm, schwere Ausführung, zus. 200 Euro. 3 Säulentische 75 x 120 cm, je 55 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Verkaufe: Hand Boden Dampfbesen**, neu, FP 35 Euro. Massiver Tisch, bis zu 6 Personen, 25 Euro. WM DVD´s neu, 70-er, 90-er Jahre, Deutsche Nationalmannschaft, über 50 Stück, je DVD 10 Euro. Mul. Drucker LCD, neu, FP 40 Euro, Tel.: 05258/ 6053671

**Verkaufe Kaminofen**, Tel.: 0157/ 59440251

**Anhänger für Fahrräder**, Omas Kafeeservice, Tel.: 05252/ 82148

**Suchen Sie einen bestimmten Jahrgang?** z. B. als Geburtstagsgeschenk 10 Flaschen Wein, stets liegend Keller gelagert, der Jahrgänge 1978, 1992, 1997, 1998 und 1999 auch einzeln zu verkaufen, Tel.: 05257/ 4055

**Heißwasserbad**, 2 Kammer mit Einsatz und Deckel, 75/80/60 HBT, 120 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Mädchen Fahrrad** zu verkaufen, 16 Zoll, Top Zustand, 90 Euro, ab 14 Uhr erreichbar, Tel.: 05252/ 9383690

**Alte Kuckucksuhr** mit Pendel und Melodie, 150 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Kletterturm** zu verkaufen, sehr gut erhalten, Selbstabbau, VHB 145 Euro, Tel.: 05254/ 68298

**Sehr gut erh. Schlafzimmer**, Eiche hell, Doppelb./Überbau/Nachtschränken, B.: 310 cm, Schrank B.: 247 cm, H.: 227 cm, 2 Kommoden, Spiegel, günstig, VHS, Abholung, Tel.: 05252/ 5787

**Bizerba Steaker**, Tischgerät, wenig gebraucht. 95 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Stabiles Einzelbett**, Massivholz handgefertigt, Liegefläche 100/200, Außenmaß 120/220, 200 Euro, Tel.: 05252/ 82429

**Essservice**, Mitterteich-Bavaria, weiß mit Goldrand, 12 Essteller, 12 Suppenteller, 12 Salatschüsseln, 6 Gemüse/Kartoffelschüsseln, 2 Fleischplatten, 2 Saucieren, 1 große Suppenterrine, 85 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**9 Ölgemälde** zu verkaufen, Größen von 60 x 80 bis 100 x 200 cm, Preise VB, Tel.: 0160/ 8513759

**4 Barhocker**, schwere Ausführung, Holz/Eisen, Preis VS, Tel.: 0160/ 8513759

**Hörmann Sektionaltor** mit Antrieb zu verkaufen, B.: 2,38 m, H.: 2,12 m, VHB 200 Euro, Tel.: 0179/ 9835032

### VERSCHIEDENES

**Suche Münzen**, Briefmarken, Postkarten, Telefonkarten, Orden, Abzeichen, Medaillen, Feldpost, Zinn, alte Krüge usw., alles anbieten, Tel.: 0179/ 9869337

### GOLDANKAUF HAGEDORN WIR KAUFEN

Goldschmuck, Alt- & Bruchgold, Zahngold, Modeschmuck, Edelsteine, Bernstein, Münzen, Militaria, Silber, Bestecke, Zinn, Kunst, Bronzen, Uhren, ganze Haushalte und Nachlässe

**Carsten Hagedorn**  
 Von Ketteler Str. 10 in PB-Elsen  
 Mobil: 0171 31 40 632  
 Tel.: 05254 8076176  
 Di.-Fr. 10-18 Uhr | Sa. 10-14 Uhr  
 info@pader-antik.de

**Wer hat eine gut erhaltene, stabile Staffelei** abzugeben? Wir freuen uns über Ihren Anruf, Tel.: 05252/ 8398212

**Schallplatten** - Vinyls gesucht. Rock - Beat - Jazz - LPs, Singles, Sammlungen, ab 1950er Jahre, Tel.: 0160/ 2633835

**Können Sie helfen?** Für unsere Kleiderkammer benötigen wir dringend **Kinderwagen!**  
 Infos unter: 05251 / 13093-13

### KLEINANZEIGEN

bitte schriftlich per  
 Email senden an:  
 kleinanzeigen@  
 heggemannmedien.de

**Wer hat Haushaltsgegenstände**, Werkzeug, Gartenbedarf, Angelzubehör, Bettwäsche, Tischdecken, u. gut erhaltene Kleidung zu verschenken oder günstig abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

### KÖNNEN SIE HELFEN?

Für unsere Kleiderkammer benötigen wir dringend **Kinderspielsachen, Kinderfahrräder, Roller, Bobby-Car, Dreiräder, Sandkasten-Spielzeug etc.!**

Infos unter: 05251 / 13093-13

**Kaufe alles** z.B. aus Haushaltsauflösungen & Nachlässen wie z.B. alte Armbanduhren & Taschenuhren, Porzellan, Bilder, Zinn, Bücher, Möbel, Postkarten, Münzen u.v.m. - Bitte alles anbieten! Tel.: 05252/ 9893112

**Doppelkopprunde** weiblich, sucht nette Mitspielerin, Alter zw. 65 und Anfang 70, 14 tällig, Tel.: 01577/ 2131812

**Antikes**, historisches u. nostalgisches gesucht: Gemälde, Ölbilder, antikes Glas, Porzellanfiguren, alte Technik, Postkarten, Fotos, antike Werbung, Design, hist. Fotos u. Dokumente, Porzellan u. Glas, antikes Spielzeug, hist. Bücher, Tel.: 0179/ 9869337 oder 0160/ 2633835

**KOSTENLOSE PRIVATE KLEINANZEIGEN**  
 Per Email an: [kleinanzeigen@heggemannmedien.de](mailto:kleinanzeigen@heggemannmedien.de)  
 oder per Post an: HEGGEMANNMEDIEN  
 Kleinanzeigen • Burgstr. 2 • 33175 Bad Lippspringe  
**Vermietungs- u. Immobilienanzeigen sind kostenpflichtig:**  
**Wir berechnen diese Anzeige je Zeitung pro Zeile mit 1,- Euro.**

**Nächste Ausgabe erscheint am:**  
**Mittwoch, 22.05.2019**

**Redaktionsschluss ist am:**  
**Mittwoch, 15.05.2019**

**Steuern?**  
 Wir machen das.  
**VLH.**

Gerhard Böddeker  
 Beratungsstellenleiter  
 Detmolder Straße 96  
 33175 Bad Lippspringe  
 Gerhard.Boeddeker@vlh.de  
 ☎ 05252 3906

GEPRIFFT NACH  
 DIN 7700

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.  
 LOHNSTEUERHILFEVEREIN  
 www.vlh.de  
 Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

# MARKTPLATZ

## Der Kleinanzeigen-Markt

### Goldankauf

Königsplatz 18 Paderborn 0177 75 44 398 Lange Straße 94 Driburg  
 ☎ 0 52 51-14 74 799 ☎ 0 52 53-86 89 518

### GOLDANKAUF SOFORT BARGELD

Vertrauen Sie auf unsere Seriosität,  
 profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung

- Ihr Schmuck wird sofort vor Ihren Augen ausgewertet und geschätzt
- Keine Verkaufsverpflichtung
- 100% seriös und diskret
- Keine versteckten Kosten
- Ehrliche Beratung:



Mo.-Fr. 10-18 h / Sa. 10-16 h (B. Driburg -14 h)

Wir zahlen faire Preise

Gold-Barren • Gold-Münzen • Gold-Schmuck • Zahngold • Gold-Uhren  
auch mit Zählern Markenuhren

Bruch-Gold • Platin-Silber-Schmuck • Silber-Münzen • Silber-Besteck • Zinn  
auch Tafelsilber mit 80, 90, 100er Auflage

Paderborn - Königsplatz 18 - 05251/1474799

### Büroräume in zentraler Lage zu vermieten

Moderne Büroräume in schönem Ambiente im Zentrum von Schlangen zu vermieten, gut geeignet für Steuerberater, Dienstleister und Rechtsanwälte. Die Technik ist auf dem aktuellen Stand.

Ca. 80 bis 120 qm - auf Wunsch auch möbliert.

Bei Fragen helfen wir Ihnen gern weiter.

Telefon: 0 52 52 / 933 45 94

**Renner**, 70 J. ruhig, ordentlich sucht ab sofort oder später eine kleine Wohnung in Hövelhof, Tel.: 0171/ 7733360

**Angestellte** im öffentlichen Dienst sucht in Schlangen ab sofort, schöne helle Wohnung, ruhig, rauchfrei, barrierefrei, bezahlbar, 3 Zimmer, ca. 70 qm, mit Balkon, Keller, Stellplatz oder kleine Eigentumswohnung, Tel.: 0151/ 75054229

**Suche 1 Zi.**, Küche, Bad, Balkon u. Keller, Angebote unter Tel.: 0176/ 52664474

**Suche dringend** ab sofort 2-3 gr. Zimmer, Küche, Bad m. Wanne + Fenster, gr. Balkon, Kellerraum, 1. Stock, 450 Euro warm, BL oder Umgebung, Tel.: 0151/ 42428307

**Junger Mann**, Ende 30, sucht zu sofort in Schlangen o. näherer Umgebung schöne, ruhige, helle, bezahlbare WHG, 2-2,5 Zimmer, bis 60 qm, mit Keller, Stellplatz, schön wäre mit Balkon, Tel.: 0151/ 75054229

**Solvente Frau**, mittleren Alters, berufstätig sucht in BL oder Schlangen eine 2 Zimmer Wohnung, bis 350 Euro KM, Tel.: 0151/ 50760012

**65**, sucht dringend 2 ZKKB, Tel.: 05252/ 9897845

**55 jährige** sucht 2 Zi. Whg. mit Küche und Bad in Bad Lippspringe (wenn möglich eingebaute Küche), Stellplatz, Tel.: 05252/ 9371892

**1 Zimmer zu vermieten**, separates Bad, auf Wunsch mit Frühstück, ideal für Monteure. Tel.: 05252/ 8792 oder Mobil: 0162/ 6194259

**Suche 2 Zi.**, Küche, Bad m. Wanne, großer Balkon u. Keller, Angebote unter Tel.: 0176/ 52664474

### MIETANGEBOTE

**Carport** zum Abstellen eines PKWs in Bad Lippspringe, Detmolder Str. 208 zu vermieten, Tel.: 05252/ 4280

**3 ZKB Terrasse**, EG, in BaLi, ab 01.06.2019 o. später, ruhiges Haus am Kurwald, BJ 2004, eig. Stellplatz, KM 560 Euro, 120 Euro NK (zzgl. Strom Hgz), Kaution, Tel.: 0163/ 1528751

**BL**, 2-3 ZKBB, EBK, NR + Tierfrei, zu vermieten, Tel.: 0179/ 8178686

**Zu vermieten**: BL, zentrale Lage, 2 ZKB, Abstellr., Balkon, Keller, Auto- platz, bezugsfertig renoviert, 64 qm, ab sofort, Tel.: 05252/ 50107

**3 Zi. Whg.** in Schlangen Ortsmitte, ca. 80 qm + Balkon, moderne Küche kann übernommen werden, 01.08.2019, KM 490 Euro, Tel.: 05252/ 7141

### IMMOBILIEN

**Suche** ein freistehendes Haus, Reihenhäuser oder Doppelhaushälfte in Hövelhof u. Umgebung. Bitte alles anbieten. Angebote von Makler auch sehr gerne, Tel.: 0171/ 7733360



**Neubau von Eigentumswohnungen mit Keller und Aufzug.** Wohnungsgrößen von 51-112 m<sup>2</sup>, als 2-3 und 4 ZKB, Kaufpreise ab: 143.700,- Euro

Beratung & Verkauf

Georg Knaup  
 Andreas Scheurell

Tel. 052 51-2077 80  
 info@immopartner-pb.de



**Junge Frau**, 35 Jahre alt, nett, lieb, sehr gut aussehend, schlank sucht ein netten, lieben Partner für sich u. ein guter, lieber Freund/Vater für Ihre 10-jährige Tochter. Bitte alle Zuschriften mit Foto, Tel.: 0152/ 25434248

### AUTOMARKT

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen  
 03944-36160 • www.wm-aw.de Fa.

Weitere Anzeigen finden Sie auf den KFZ-Seiten 20 bis 22

**Pflasterstein-Reinigung & Langzeit-Pilzschutz** 6 €/qm. Terrassen, Fassaden usw.  
**J.Gröne 0152 - 22839722**  
 gebäudereinigung-gröne.de

**Pflegeleichte Balkon- und Terrassenprofile** aus Kunststoff in heller Holz-Ast-Optik mit Befestigungsmaterial zu verschenken, für Selbstabholer, Tel.: 05251/ 892041

### MIETGESUCHE

**Suche 3 ZKB**, Bad mit Fenster, barrierefrei, EG, bei Aufzug auch weitere Etage, bis 650 Euro warm, sep. Eingang wäre schön. Oder 3-4 Zimmer, kleines Haus mit Garten in BL, 650 Euro bis 700 Euro warm, Tel.: 0176/ 86661964

**Wir suchen** eine Wohnung ab 4-Zimmer oder eine Doppelhaushälfte oder ein Reihenhäuser/Einfamilienhaus in Bad Lippspringe. Wir sind eine vierköpfige Familie (Mama+Papa+2 Söhne:11 J. und 9 J.). Der Vater ist als Arzt in der Karl-Hansen-Klinik tätig. Die Mutter ist Hausfrau. Nicht Raucher, keine Haustiere. Ein Garten wäre wünschenswert. Tel.: 0176/ 41897314

**Können Sie helfen?** Für unsere Kleiderkammer benötigen wir dringend **Schuhe für Damen, Herren und Kinder!**  
 Infos unter: 05251 / 13093-13



**Privat sucht:** Kaufe alte Weine und Weingläser, Sekt und Champagner, Tel.: 0157/ 72471063

**Suche Fahrer** für Fahrten in den Kreis Höxter und Fahrten zum Krankenhaus, Tel.: 05252/ 9380438

### KLEINANZEIGEN

per Email senden an:  
 kleinanzeigen@heggemannmedien.de

Redaktionsschluss  
 am 15.05.2019

### marktplatzRECHT

**Verbraucherrecht:** BGH stärkt VW-Kunden den Rücken

Der Bundesgerichtshof (BGH) in Karlsruhe hat die Position von Käufern manipulierter Dieselfahrzeuge gestärkt. Die illegale Abschaltvorrichtung sei mutmaßlich ein Sachmangel, dem Kunden stehe Schadensersatz zu. Das geht aus einer Mitteilung hervor, mit der sich das oberste Zivilgericht in Karlsruhe am 22.02.2019 zum ersten Mal mit einer rechtlichen Einschätzung zu Wort meldete. Durch diese Einschätzung können die betroffenen Verbraucher nun leichter ihre Rechte geltend machen.

Auch Kunden der Hersteller Mercedes, BMW und Opel sind teilweise von ähnlichen Abschaltvorrichtungen betroffen und sollten ihre Rechte gegenüber den Herstellern geltend machen. Außerdem sind gegen den Daimler Konzern (Mercedes) bereits mehrere Urteile ergangen. Aufsehen erregten dabei die Urteile am Landgericht Stuttgart vom 17.01.2019, in denen der Konzern zu Schadensersatz verurteilt wurde. Die sogenannten Thermofenster seien demnach ebenfalls illegale Abschaltvorrichtungen.

Zudem ist die von Volkswagen behauptete Verjährung der Ansprüche gegenüber der VW AG rechtlich nicht abschließend entschieden. Es sprechen gewichtige Argumente gegen eine Verjährung, da der Beginn der Verjährungsfrist eine gesicherte Kenntnis der Kunden über den Anspruch voraussetzt, sodass betroffene Käufer auch im VW-Abgasskandal noch ihre Ansprüche geltend machen können und sollten.

**Mein Tipp:** Sollten Sie von den oben genannten Herstellern zum Update aufgefordert werden, rate ich Ihnen, das Update nicht durchzuführen und anwaltlichen Rat zu suchen.

Mitgeteilt von Rechtsanwalt Can Kaya, Paderborn

www.warm-rechtsanwaelte.de

**Warm** und Kollegen  
**Rechtsanwälte**

Detmolder Str. 204  
 Paderborn  
 (über 40 Parkplätze am Haus)



0 52 51 / 14 25 80

Nächste Ausgabe erscheint am:  
**Mittwoch, 22.05.2019**

# BERUF & KARRIERE



## STELLENMARKT

**Putzhilfe gesucht**, 1 x wöchentlich wechselbar an verschiedenen Tag, ab sofort, 3-5 Std. vormittags, für priv. Haushalt in BL, auf 450 Euro Basis, Tel.: 0170/ 7110117

**Nachhilfeunterricht** für Grundschüler/innen u. Gesamtschüler/innen erteilt erfahrene Sozialpädagogin, Tel.: 05252/ 8108680

**Klaviermusik** für Ihre Trauung, Geburtstag u. sonstige festliche Anlässe, Tel.: 0173/ 8307183

**Kinderbetreuen**, im Haushalt helfen. Suche auch stundenweise, Tel.: 0176/ 26296150

**Gebe Keyboard / Klavier Unterricht** in Paderborn, Salzkotten und Büren, Tel.: 0152/ 27664631

**Rechtsanwaltsfachangestellte** sucht Teilzeit- oder Vollzeitarbeit, gute PC- und Englischkenntnisse, Tel.: 0172/ 1682871

**Fit in der Schule?** Bewährter, erfahrener Förderlehrer, mit viel Freude an seiner Arbeit, erteilt qualifizierten, gezielten Nachhilfeunterricht, insbesondere in den Schulfächern: Deutsch, Mathematik, Englisch u. Französisch. - Ab der Grundschule bis zum Abitur! Habe mich bereits seit Jahrzehnten im Förderbereich spezialisiert u. arbeite dort mit sehr guten Erfolgen! Ich bin engagiert, freundlich, geduldig, gewissenhaft, absolut zuverlässig u. humorvoll. Hole jeden Schüler, nach gründlicher Analyse dort ab, wo er sich mit seinem individuellen Lernstand befindet u. unterstütze ihn hernach gezielt anhand spezieller Übungen. - Interessiert? - Dann melden Sie sich bitte zunächst per SMS unter Angabe Ihrer Festn.-Nr. bei mir! Tel.: 0176/ 31075884

### Jahrespraktikum 2019/20

Du beabsichtigst im kommenden Schuljahr die Fachoberschule im Bereich Gestaltung zu absolvieren und suchst dafür noch einen vielseitigen Jahrespraktikumsplatz?

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung unter: [info@heggemannmedien.de](mailto:info@heggemannmedien.de)

HEGGEMANN MEDIEN

**Brauchen Sie Unterstützung** bei Ihrem Alltag, z.B. Einkaufen, Arztbesuche oder andere Tätigkeiten oder auch Übernahme der Tierpflege, Tel.: 0157/ 59440251

**Hilfe für Haushalt gesucht**, 1 Pers. Haushalt, Bad Lippspringe, Tel.: 0176/ 22739734

**Erfahrene Krankenpflegerin** pflegt 24 Stunden, in Paderborn und Bad Lippspringe, Tel.: 05252/ 930704

**Wer erteilt** mir Computerunterricht zu Hause? Tel.: 05252/ 9380438

### Wir brauchen Verstärkung!

#### Bäckereifachverkäufer/in für Di. und Do. Nachmittag!

**Bäcker/in für ca. 50 bis 80 Std. im Monat.**

Ein kurzer Lebenslauf mit Lichtbild wäre wünschenswert!



Hauptgeschäft: Benhausen  
Tel. 05252-6292 · Eggestr. 94

## Digitalisierung verändert Arbeitsplätze

Die Digitalisierung hat den Alltag und die Arbeitsplätze verändert. Und sie ist im vollen Gang: Teilautonome Fahrzeuge, automatisierte Fertigungsanlagen und Meetings via App. Laut einer Studie des Bundesministeriums für Arbeit und Soziales (BMAS) gibt ein Großteil der Befragten aus Betrieben mit mindestens 50 Mitarbeitern an, im Arbeitsalltag digitale Informations- und Kommunikationstechnologien zu nutzen. Vor allem hochqualifizierte Fach- und Führungskräfte profitieren durch die neuen Medien und werden vom Arbeitgeber dafür oft mit mobilen Geräten

wie Smartphone und Tablet ausgestattet. „Arbeitnehmer sind mehr denn je gefordert, sich ständig weiterzubilden, um immer auf dem neuesten Stand zu sein. Aber auch Arbeitgeber sollten ihren Teil dazu beitragen, indem sie sie optimal schulen oder Weiterbildungsmaßnahmen anbieten“, rät Petra Timm vom Personaldienstleister Randstad. „Langfristig profitieren davon alle: Der Chef kann sich auf qualifizierte Profis verlassen und die Arbeitnehmer entwickeln sich weiter und verlieren in ihrem Job nicht den Anschluss.“ Übrigens: Die Digitalisierung schafft auch ganz

neue und bequeme Möglichkeiten der Weiterbildung von zu Hause. Web- und computerbasierte Lernformen können von Interessierten räumlich und zeitlich flexibel genutzt werden. Multimediale Inhalte erleichtern dabei das Lernen und veranschaulichen komplexe Themen für ein schnelleres Verständnis. (txn.)

DURCH DIE DIGITALISIERUNG WERDEN WISSEN UND INFORMATIONEN SEHR SCHNELL WEITERGEGEBEN UND KÖNNEN ZEITNAH VERARBEITET WERDEN.

## Wir machen Meister!

Wenn nicht jetzt, wann dann?

Meisterkurse	Fortbildung	Handwerk nach Maß!
<ul style="list-style-type: none"><li>• Elektrotechnik</li><li>• Feinwerkmechaniker</li><li>• Friseur</li><li>• Installateur- &amp; Heizungsbauer</li><li>• Kraftfahrzeugtechniker</li><li>• Maler &amp; Lackierer</li><li>• Maurer und Stahlbetonbauer</li><li>• Metallbauer</li><li>• Tischler</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ausbildung der Ausbilder (AdA)</li><li>• Fachmann/frau für kfm. Betriebsführung im Handwerk</li></ul>	<p>Mit Aufstiegs- bafög bis zu 64% Förderung möglich. Jetzt anmelden!</p>

www.tbzpaderborn.de

Technologie- und Berufsbildungszentrum Paderborn  
Waldenburger Str. 19 • 33098 Paderborn  
Tel.: 05251 700330 • Fax: 05251 700209 • Jessica Budde: [budde@tbz.de](mailto:budde@tbz.de)

## Therapieberufe – Ausbildungen mit Zukunftsperspektive

Info-Abend am 9. Mai im Lippe-Institut Bad Lippspringe

**Bad Lippspringe.** Am Donnerstag, den 9. Mai 2019, um 18:00 Uhr informiert das Lippe-Institut am Arminiuspark in Bad Lippspringe über Ausbildung und Berufsbilder der Therapieberufe Ergotherapie, Logopädie und Physiotherapie. Die Dozenten des Lippe-Institutes geben Einblick in die verschiedenen Ausbildungsbereiche und Unterrichtsinhalte. Sie informieren über die Tätigkeitsfelder der Therapieberufe, über die vielfältigen Aufgaben und die beruflichen Perspektiven. Darüber hinaus

wird auf den ausbildungsintegrierenden Bachelorstudiengang sowie andere Weiterbildungsmöglichkeiten eingegangen.

Alle, die Interesse an diesen Berufen haben, sind herzlich eingeladen sich persönlich zu informieren.

Weitere Informationen zum Info-Abend gibt es telefonisch unter 05252 95-1800. Bewerbungsinfos und eine Wegbeschreibung gibt es im Internet unter [www.lippe-institut.de](http://www.lippe-institut.de).

## Sprechtage zum Arbeitsrecht

**Paderborn.** In Zusammenarbeit mit Rechtsanwälten aus der Region bietet die Paderborner Wirtschaftsförderung Sprechtage zum Arbeitsrecht an. Der nächste Termin findet am Donnerstag, 16. Mai, in der Zeit von 14 bis 17 Uhr im Technologiepark 13 mit Martin Warm statt. Der Rechtsanwalt für Arbeits-, Handels- und Gesellschaftsrecht beantwortet in 20 bis 30-minütigen Einzelberatungen verschiedenste Fragen zum Arbeitsrecht, mit denen Gründungswillige, Soloselbstständige und junge Unternehmen konfrontiert werden. Dabei geht es beispielsweise um den Unterschied zwischen "freier Mitarbeit" und Festanstellungen, den

damit verbundenen eigenen arbeits- oder sozialversicherungsrechtlichen Status und der Scheinselbstständigkeit. Wenn junge Unternehmen dann erstmals MitarbeiterInnen beschäftigen, haben sie eine ganze Reihe gesetzlicher Vorschriften zu beachten. Auch hier können erste Fragen geklärt werden.

Das Angebot ist kostenlos und wird quartalsweise im Technologiepark 13 in Paderborn angeboten. Weitere Informationen und Möglichkeiten zur Anmeldung erhalten Interessierte bei der Wirtschaftsförderung Paderborn unter [www.paderborn.de/wirtschaft](http://www.paderborn.de/wirtschaft) oder unter Tel. 05251-1609050.

Wir freuen uns auf Sie!



# Apotheken-Notdienste

**Mittwoch, 8. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Apotheke im Medico oHG**, Husener Str. 48, 33098 Paderborn, 05251/8773580  
**Rosen-Apotheke**, Auf der Bache 24, 33129 Delbrück (Ostenland), 05250/52238  
**Neue Apotheke**, Am Hellweg 17, 33014 Bad Driburg, 05253/2646  
**Sonnen-Apotheke**, Lüdische Str. 1-3, 59590 Geseke, 02942/4084

**Donnerstag, 9. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Le Mans-Apotheke**, Le Mans-Wall 9, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/27513  
**Arminius-Apotheke**, Detmolder Str. 163, 33175 Bad Lippspringe, 05252/964930  
**Westtor-Apotheke**, Kleiner Hellweg 16, 59590 Geseke, 02942/2344  
**Aatal-Apotheke**, Mittelstr. 33, 33181 Bad Wünnenberg, 02953/8003

**Freitag, 10. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Steinhof-Apotheke**, Von-Ketteler-Str. 47, 33106 Paderborn (Elsen), 05254/5293  
**Rats-Apotheke**, Friedrich-Wilhelm-Weber-Platz 35, 33175 Bad Lippspringe, 05252/99988  
**Matthäus-Apotheke**, Lohweg 12, 33154 Salzkotten (Niederntudorf), 02955/76660  
**St. Joseph-Apotheke**, Westenholzer Str. 100, 33129 Delbrück (Westenholz), 02944/1499

**Samstag, 11. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Apotheke am Berliner Ring**, Arndtstr. 23, 33100 Paderborn (Kernstadt), 05251/59533  
**Sälzer-Apotheke**, Lange Str. 23, 33154 Salzkotten, 05258/940610  
**Apotheke Vornewald**, Ortsmitte 1, 33189 Schlangen, 05252/7154  
**Bad-Apotheke**, Parkstr. 55, 32805 Horn-Bad Meinberg (Bad Meinberg), 05234/9762

**Sonntag, 12. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**St. Laurentius-Apotheke**, Paderborner Str. 62, 33178 Borchon (Nordborchen), 05251/399931  
**Residenz-Apotheke**, Schattenweg 2 A, 33104 Paderborn (Schloß Neuhaus), 05254/2150  
**Senne-Apotheke**, Schloßstr. 1, 33161 Hövelhof (Hövelhof), 05257/98560  
**City-Apotheke**, Lange Str. 106, 33014 Bad Driburg, 05253/1281

**Montag, 13. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Heide-Apotheke**, Dr.-Rörig-Damm 94, 33102 Paderborn (Kernstadt), 05251/49696  
**St. Vitus-Apotheke**, Kirchweg 8c, 33181 Bad Wünnenberg (Haaren), 02957/348  
**Kronen-Apotheke**, Mittelstr. 33, 32805 Horn-Bad Meinberg (Horn), 05234/2538  
**Arminius-Apotheke**, Holter Str. 4, 33758 Schloß Holte-Stukenbrock (Stukenbrock), 05207/3293

**Dienstag, 14. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Apotheke im TAO-Gesundheitspark**, Driburger Str. 42, 33100 Paderborn, 05251/2989661  
**Engel-Apotheke**, Lange Str. 47, 33154 Salzkotten, 05258/930500  
**Apotheke am Alten Markt**, Lange Str. 75, 33014 Bad Driburg, 05253/981930  
**Apotheke am Holter Kirchplatz**, Holter Kirchplatz 10, 33758 Schloß Holte, 05207/995959

**Mittwoch, 15. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Bären-Apotheke**, Bielefelder Str. 9, 33104 Paderborn (Schloß Neuhaus), 05254/13369  
**Brunnen-Apotheke**, Lange Str. 119, 33014 Bad Driburg, 05253/2311  
**Aatal-Apotheke**, Mittelstr. 33, 33181 Bad Wünnenberg, 02953/8003  
**Rotgerische-Apotheke**, Delbrücker Str. 12, 33397 Rietberg (Amt Rietberg), 05244/8868

**Donnerstag, 16. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**St. Dionysius-Apotheke**, Von-Ketteler-Str. 20, 33106 Paderborn (Elsen), 05254/6112  
**Sonnen-Apotheke**, Adenauerstr. 63, 33184 Altenbeken, 05255/1822  
**Alme-Apotheke**, Bahnhofstr. 22, 33142 Büren, 02951/98900  
**Pollhans-Apotheke**, Bahnhofstr. 57, 33758 Schloß Holte-Stukenbrock (Schloß Holte), 05207/921334

**Freitag, 17. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Rathaus Apotheke**, Rathausplatz 4, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/22409  
**St. Vitus-Apotheke**, Lange Str. 21, 34439 Willebadessen, 05646/651  
**Westfalen-Apotheke**, Eickhofferstr. 2, 33142 Büren, 02951/98310  
**Apotheke Hiddesen**, Theodor-Heuss-Str. 1, 32760 Detmold (Hiddesen), 05231/8444

**Samstag, 18. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Löwen-Apotheke**, Kamp 25, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/23516  
**Kur-Apotheke**, Detmolder Str. 139, 33175 Bad Lippspringe, 05252/931818  
**Rats Apotheke Dr. Klaus Michels**, Am Wallgraben 14, 33154 Salzkotten, 05258/98530  
**Westfalen-Apotheke**, Eickhofferstr. 2, 33142 Büren, 02951/98310

**Sonntag, 19. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**St. Christophorus-Apotheke**, Bahnhofstr. 18, 33102 Paderborn (Kernstadt), 05251/10520  
**Arminius-Apotheke**, Detmolder Str. 163, 33175 Bad Lippspringe, 05252/964930  
**Sonnen-Apotheke**, Lüdische Str. 1-3, 59590 Geseke, 02942/4084  
**Rosen-Apotheke Neuenkirchen**, Lange Str. 117, 33397 Rietberg (Neuenkirchen), 05244/2347

**Montag, 20. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Apotheke am Lippesee**, Sennelagerstr. 1, 33106 Paderborn (Sande), 05254/941641  
**Quellen-Apotheke**, Marktstr. 8, 33175 Bad Lippspringe, 05252/4220  
**Westtor-Apotheke**, Kleiner Hellweg 16, 59590 Geseke, 02942/2344  
**Rosen-Apotheke Westerwiehe**, Westerwieher Straße 252, 33397 Westerwiehe, 05244/902883

**Dienstag, 21. Mai 2019 (ab 9.00 Uhr bis 9.00 Uhr Folgetag)**

**Kastanien-Apotheke**, Eggestr. 57, 33100 Paderborn (Benhausen), 05252/932024  
**Engel-Apotheke**, Lange Str. 46, 33165 Lichtenau, 05295/98620  
**Marien-Apotheke**, Lange Str. 44, 33129 Delbrück, 05250/99460  
**Priv. Markt-Apotheke**, Am Markt 2, 59590 Geseke, 02942/4074

**ARZTRUFZENTRALE DES NOTFALLDIENSTES**

**116 + 117**

**MO, DI, DO 18 - 08 Uhr | MI, FR 13 - 08 Uhr | SA, SO + Feiertag 08 - 08 Uhr**

Änderungen vorbehalten! Mehr Informationen unter

[www.akwl.de/notdienstkalender](http://www.akwl.de/notdienstkalender)

oder unter der Hotline **0800 - 0022833**

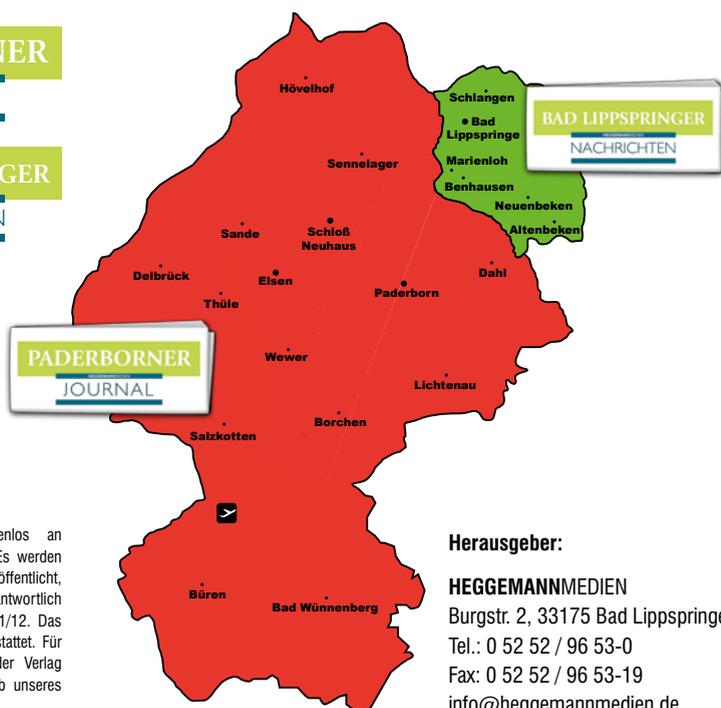
## HEGGEMANN MEDIEN

**PADERBORNER**

HEGGEMANN MEDIEN  
**JOURNAL**

**BAD LIPPSPRINGER**

HEGGEMANN MEDIEN  
**NACHRICHTEN**



Unsere Publikationen werden kostenlos an Haushalte und Auslagestellen verteilt. Es werden Anzeigen aller Interessengruppen veröffentlicht, für deren Inhalt allein der Inserent verantwortlich ist. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 1/12. Das Reproduzieren v. Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung. Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 30,- € halbjährlich.

**Herausgeber:**

**HEGGEMANN MEDIEN**  
Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-0  
Fax: 0 52 52 / 96 53-19  
info@heggemannmedien.de

*Gesamtauflage*  
**107.525**  
*Exemplare*

**Anzeigen:**

Conny Adamietz  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-214  
adamietz@heggemannmedien.de

Stefanie Bensmain  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-207  
bensmain@heggemannmedien.de

Doris Clasbrummel  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-212  
clasbrummel@heggemannmedien.de

Heike Knop  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-201  
knop@heggemannmedien.de

Anastasia Rößler  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-213  
roessler.a@heggemannmedien.de

Susanne Rößler-Garbe  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-205  
roessler@heggemannmedien.de

Silvia Schiller  
Tel.: 0 52 52 / 96 53-210  
schiller@heggemannmedien.de

**Redaktion:**

Heinz Georg Heggemann (hh)  
(verantwortlich)

Monika Heggemann (mh)

Mark Heinemann (he)

Rowena Hinzmann (rh)

Dietmar Gröbing (dg)

Dennis Roger (dr)

**Satz + Druck:**

**OFFSET + DIGITAL DRUCK POINT**  
Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe

**LUCKY BIKE** 

# FEIERN & SPAREN



25 JAHRE LUCKY BIKE – WIR SAGEN DANKE FÜR IHRE TREUE!

**RALEIGH**

**CARDIFF LB 7R 500**

- ▶ E-Bike mit bewährtem Bosch-Antrieb zum top Preis
- ▶ Shimano 7-G Nabenschaltung mit Rücktrittbremse
- ▶ hydraulische Felgenbremsen Magura HS11

**1799<sup>99</sup>**

~~2399<sup>99</sup>~~

Art.-Nr.: 75630

BOSCH-POWER  
KOMBINIERT MIT  
RÜCKTRITTBREMSE

**25 JAHRE  
BESTLEISTUNGEN**

- RIESENAUSWAHL
- MARKENWARE GÜNSTIG
- TOP BERATUNG & SERVICE
- E-BIKE-TESTCENTER

**25%**  
JUBILÄUMS-  
RABATT

**E-BIKE**

**BOSCH**

ACTIVE LINE  
ANTRIEB  
500 WH



**maxim**

IN FÜNF FARBEN  
ERHÄLTlich



**CLASSICO**

**43%**  
JUBILÄUMS-  
RABATT

**199<sup>99</sup>**  
~~349<sup>99</sup>~~

Art.-Nr.: 06683

**axess**

EINSTELLBARE  
SR SUNTOUR  
FEDERGABEL



**SANDEE**

**30%**  
JUBILÄUMS-  
RABATT

**299<sup>99</sup>**  
~~429<sup>99</sup>~~

Art.-Nr.: 75696

**JUBILÄUMSGUTSCHEIN**

**25€**<sup>3</sup>

<sup>3</sup>gültig in unseren Filialgeschäften bis 25.05.19 ab einem Einkauf von 75€, nicht mit den Angeboten dieser Werbung und anderen Rabatten/Coupons/Dienstleistungen kombinierbar, keine Barauszahlung (P.J)

Alle Preise in EURO inkl. deutscher Mehrwertsteuer; Angebote gültig bis 25.05.19, solange der Vorrat reicht; nicht mit anderen Rabatten/Coupons kombinierbar; Irrtümer vorbehalten;  
1 Lucky Bike.de GmbH, Sunderweg 1, 33649 Bielefeld; 2 unser ehemaliger Verkaufspreis

# LUCKY BIKE



**LUCKY BIKE PADERBORN – AN DER DETMOLDER STRASSE**

DIE GANZE FAHRRADWELT IN PADERBORN

Detmolderstraße 44-46, 33100 Paderborn<sup>1</sup>, Mo-Fr 10-19 Uhr, Sa 10-18 Uhr geöffnet  kostenlos  Werkstatt vor Ort

WWW.LUCKY-BIKE.DE